

PFAFF® 444-0
442-0

DESCANADO

Bestandteileliste

List of spare parts

liste de pièces détachées

lista de piezas de repuesto

Cavemac

Controle do Acervo de Catálogos	
Identificação	618
Edição	1979
Conteúdo	PFAFF 444-0

00000618



 - ORIGINAL

Die Inhaltsübersicht auf Seite 3 gibt einen Überblick über die Aufgliederung der Liste.
Die Teile sind so abgebildet, wie sie in der Maschine funktionsmäßig zusammengehören.
Die Einrahmungen auf den Bildseiten zeigen, aus welchen Einzelteilen sich die Gruppenteile zusammensetzen.

Alle für die Teilebestellung wichtigen Hinweise sind auf dem Erläuterungsblatt (Register 0) zusammengefaßt.
Das Erstellungsdatum ist auf den einzelnen Seiten oben rechts angegeben. Bei Austausch bitte Datum beachten.
Ergänzungen und Änderungen werden durch den Änderungsdienst bekanntgegeben.
Konstruktionsänderungen vorbehalten.

For the various sections of this catalogue, please refer to the "Contents" on page 3.

The parts are illustrated as they belong together in the machine.

The framed-in sections on the illustration pages show the individual parts comprising a group.

All points which have to be observed when ordering parts (Section 0) are compiled on an explanatory sheet.

The date of preparation of the individual pages is indicated in the upper right-hand corner. Please note the new date on revised sheets.

All alterations and modifications will be announced by special circulars.

Subject to alterations in design.

La table des matières, page 3, donne un aperçu sur la subdivision de la liste.

Les pièces figurent sur l'illustration comme elles vont ensemble.

Les parties encadrées sur les pages à illustration représentent les pièces individuelles formant groupe.

Tous les éléments importants pour la commande sont réunis sur la feuille complémentaire (registre 0).

La date de parution des différentes planches est indiquée dans l'angle supérieur droit. Veiller à toujours n'utiliser que les planches les plus récentes.

Les changements seront portés à votre connaissance par l'intermédiaire de notre service de mise à jour.
Sous réserve de modifications.

En la página 3, bajo el título "contenido", puede verse un resumen de la división de la "lista de piezas".

Las piezas están ilustradas como funcionan en la máquina.

Los recuadros en las páginas ilustradas indican las piezas individuales de que se componen los grupos.

Todas las advertencias importantes relativas al pedido de piezas se hallan recopiladas en una hoja de explicaciones, registro 0.

La fecha en que cada una de las páginas ha sido editada se halla indicada en la esquina derecha superior. Al reemplazar unas hojas por otras se ruega tener en cuenta la fecha.

Todo suplemento y modificación se dará a conocer a través de nuestro servicio informativo.
Salvo modificaciones técnicas.

Register Section Registre Registro		Seite Page Página
0	Erläuterungen Explanations Légende Explicaciones	4 5 6 7
1	Kopfteile der Pfaff 444-0 Front parts for the Pfaff 444-0 Pièces de tête de la Pfaff 444-0 Piezas de la cabeza de la Pfaff 444-0	8
2	Armteile der Pfaff 444-0 Arm parts for the Pfaff 444-0 Pièces de bras de la Pfaff 444-0 Piezas del brazo de la Pfaff 444-0	12
3	Grundplattenteile der Pfaff 444-0 Bedplate parts for the Pfaff 444-0 Pièces du plateau fondamental de la Pfaff 444-0 Piezas de la placa-base de la Pfaff 444-0	15
4	Zubehörteile der Pfaff 444-0 Accessory parts for the Pfaff 444-0 Accessoires de la Pfaff 444-0 Accesorios de la Pfaff 444-0	22
5	Motoranschlußsatz (Ausrüstung mit Motordrehschalter) Motor connection kit (equipment with motor turn switch) Jeu de pièces à raccorder le moteur (avec interrupteur rotatif) Juego de piezas de conexión del motor (con interruptor giratorio)	25
6	Motoranschlußsatz (Ausrüstung mit Motorschutzschalter) Motor connection kit (equipment with motor overload trip) Jeu de pièces à raccorder le moteur (avec contacteur-disjoncteur) Juego de piezas de conexión del motor (con interruptor de seguridad)	26
7	Ergänzungsteile der Pfaff 442-0 Complementary parts for the Pfaff 442-0 Pièces complémentaires de la Pfaff 442-0 Piezas especiales de la Pfaff 442-0	28
8	Unterklasse -900/11 Subclass -900/11 Sous-classe -900/11 Subclase -900/11	30
9	Unterklasse -900/51 Subclass -900/51 Sous-classe -900/51 Subclase -900/51	36
10	Unterklasse -909/03 Subclass -909/03 Sous-classe -909/03 Subclase -909/03	39
11	Unterklasse -910/01 Subclass -910/01 Sous-classe -910/01 Subclase -910/01	42
12	Unterklasse -913/02; -900/11-913/04; -900/51-913/04; -913/52 Subclass -913/02; -900/11-913/04; -900/51-913/04; -913/52 Sous-classe -913/02; -900/11-913/04; -900/51-913/04; -913/52 Subclase -913/02; -900/11-913/04; -900/51-913/04; -913/52	44
13	Unterklasse -944/01 Subclass -944/01 Sous-classe -944/01 Subclase -944/01	49
14	Nummernverzeichnis Numerical index Tableau des numéros Índice numérico	50

00-000 000-00

Hauptgruppenteil, bestehend aus: Gruppenteilen oder
Gruppenteilen und Einzelteilen oder
Gruppenteilen, Einzelteilen und Einzelteilen mit
Ergänzung.
(Siehe Einrahmungen auf den Bildseiten)

00-000 000-00

Gruppenteil, bestehend aus: Einzelteilen oder
Einzelteilen und Einzelteilen mit Ergänzung.
(Siehe Einrahmungen auf den Bildseiten)

00-000 000-00

Einzelteil mit Ergänzung (siehe Einrahmungen auf den Bildseiten)
z.B. Stelling mit Schrauben, Nadelstange mit Befestigungsschraube zur Nadel, usw.

00-000 000-00

Einzelteil

- A Maschinen-Ausstattung für feine Materialien
- B Maschinen-Ausstattung für mittlere Materialien
- B/C Maschinen-Ausstattung wie B, jedoch mit größerem Stichloch (2,2 mm)
- S Für Stoff
- L Für Leder
- Unterklassenabhängig, Teilenummer siehe separate Unterklassen-Ausstattung
- 2 Markierung (Punkte, Striche oder Zahl) bei Bestellung angeben
- 3 Geklebt
- 3/1 Gesichert mit Loctite
- 6 Nadelstärke und Spitzenform bei Bestellung angeben
- 10 Nadelabstand
- 10/2 Nadelabstand bei Bestellung angeben
- 10/3 Für Nadelabstände von 0,8 – 4,8 mm
- 10/4 Für Nadelabstände von 5,2 – 40,0 mm
- 22 Zubehör
- 23 Stoffdurchgangabhängig: für 7 mm, Nadelsystem 134,
für 9 mm, Nadelsystem 134-35
- 28 Sonderausführung
- 30 Frühere Ausführung, im Ersatzfall wieder bestellen
- 30/1 Frühere Ausführung. Nur in Verbindung mit Nr. 91-118 133-91.
- 30/2 Frühere Ausführung, ersetzt durch Nr. 91-173 556-12; 91-173 557-91; 91-173 562-05.
- 30/3 Frühere Ausführung, ersetzt durch Nr. 91-173 557-91; 91-173 562-05.
- 31 Einzeln nicht austauschbar, im Ersatzfall vollständiges Aggregat (eingerahmte Teile)
bestellen, oder zur Reparatur einsenden
- 32 Beim Einbau dieses Teils wird für die Paßgenauigkeit zum Anschlußteil keine Garantie
übernommen; zweckmäßig vollständiges Aggregat bestellen
- 40/1 Füllen mit Shell-Tellus 123.
- 40/2 Tränken mit Shell-Tellus 123.
- 40/3 Fetten mit Shell-Alvania 3, Bestellnummer 280-1-120 247
- 40/4 Fetten mit Shell-Retinax G, Bestellnummer 280-1-120 243
- 41 Nadeldiagonalabstand (2,4 oder 3,2 mm) bei Bestellung angeben
- 53/1 Für Stichlängenbegrenzung auf 2,5 mm
- 90/1 Für Wechselstrom
- 90/2 Für Drehstrom
- 90/3 Zur Motorbefestigung
- 90/4 Zum Anschluß von Positionsgeber Quick B/T an Steuerkasten mit 4-poliger Buchse
- 90/5 Zum Anschluß von Positionsgeber Quick B/K an Steuerkasten mit 7-poliger Buchse
- 90/6 Zu Nr. 91-118 590-91 (siehe Seite 8)
- 90/7 Langsamnäheinrichtung abschaltbar
- 90/9 Für Motoren mit 8-stelliger Typennummer
- 90/10 Bis 18 mm Nadelabstand Montage rechts, über 18 mm Nadelabstand Montage links von Teil
Nr. 91-173 559-92.

00-000 000-00

Assembly, consisting of: sub-assemblies or
sub-assemblies and component parts or
sub-assemblies, component parts and component plus
complementary parts.
(See the framed-in sections on the illustration pages).

00-000 000-00

Sub-assembly, consisting of: component parts or
component parts and component plus complementary parts.
(See the framed-in sections on the illustration pages).

00-000 000-00

Component part with complementary parts (see the framed-in sections on the illustration
pages), e.g. collar with screws, needle bar with needle set screw, etc.

00-000 000-00

Component part

A

Model A for sewing thin and lightweight materials

B

Model B for sewing medium-weight materials

B/C

Machine equipped as model B, but with larger needle hole (2.2 mm)

S

For fabric

L

For leather

Subclass-dependent, for part number see subclass listing

2

Marking (dots, strokes or numbers) to be stated on order

3

Part cemented

3/1

Secured with Loctite

6

Needle size and style of point to be stated on order

10

Needle gauge

10/2

Needle gauge to be stated on order

10/3

For needle gauges of 0.8 – 4.8 mm

10/4

For needle gauges of 5.2 – 40.0 mm

22

Included in accessories

23

Dependent on fabric clearance: for 7 mm, needle system 134
for 9 mm, needle system 134-35

28

Special version

30

Earlier version, to be re-ordered for replacement purposes

30/1

Earlier version. Only in conjunction with No. 91-118 133-91.

30/2

Earlier version, replaced by Nos. 91-173 556-12; 91-173 557-91; 91-173 562-05.

30/3

Earlier version, replaced by Nos. 91-173 557-91; 91-173 562-05.

31

Cannot be exchanged singly; if defective, order complete assembly (boxed-in parts)
or return same for repair.

32

For the fitting of this part no guarantee is accepted for accuracy of tolerance with the
corresponding part. It is advisable to order a complete assembly.

40/1

Top up with Shell-Tellus 123.

40/2

Soak with Shell-Tellus 123.

40/3

Grease with Shell-Alvania 3, Ordering No. 280-1-120 247.

40/4

Grease with Shell Retinax G, Ordering No. 280-1-120 243

41

Diagonal needle distance (2.4 or 3.2 mm) to be stated on order

53/1

For limiting the stitch width to 2.5 mm

90/1

For single-phase A.C.

90/2

For three-phase A.C.

90/3

For motor fitting.

90/4

For connecting Quick synchronizer B/T to control box, with 4-pin plug.

90/5

For connecting Quick synchronizer B/K to control box, with 7-pin plug.

90/6

For No. 91-118 590-91 (see page 8)

90/7

Inching device disengageable

90/9

For motors with 8-digit model number

90/10

For needle gauge up to 18 mm fitted to right of part No. 91-173 559-92, for needle gauge of more
than 18 mm fitted to left.

00-000 000-00

Groupe principal de pièces, comprenant: des groupes de pièces ou des groupes de pièces et des pièces détachées ou des groupes de pièces, des pièces détachées et des pièces détachées avec des pièces complémentaires (Voir parties encadrées sur illustrations).

00-000 000-00

Groupe de pièces, comprenant: des pièces détachées ou des pièces détachées et des pièces détachées avec pièces complémentaires (Voir parties encadrées sur illustrations).

00-000 000-00

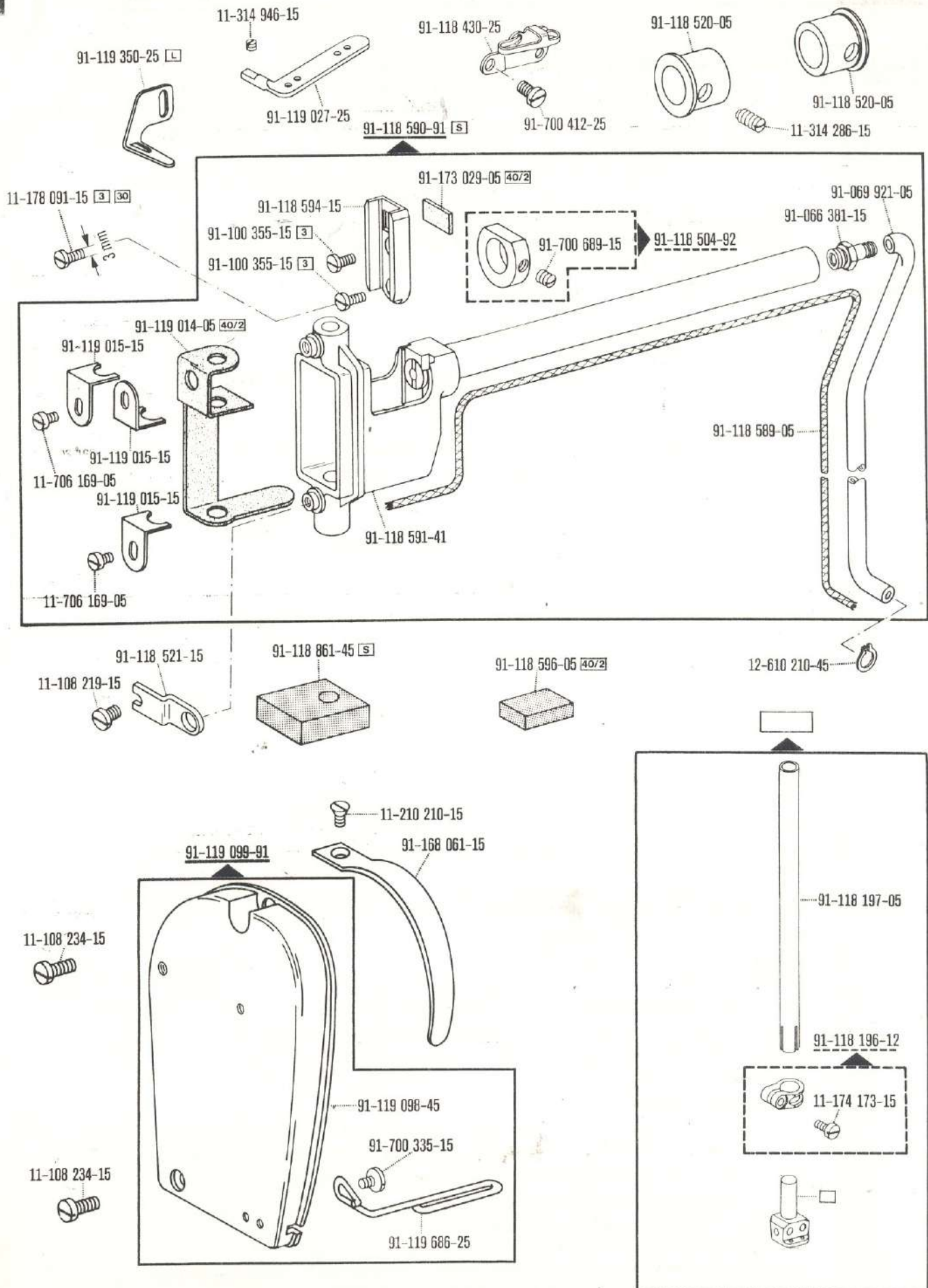
Pièce détachée avec pièces complémentaires (Voir parties encadrées sur illustrations).
Par exemple, bague avec vis, barre à aiguille avec vis de fixation d'aiguille, etc.

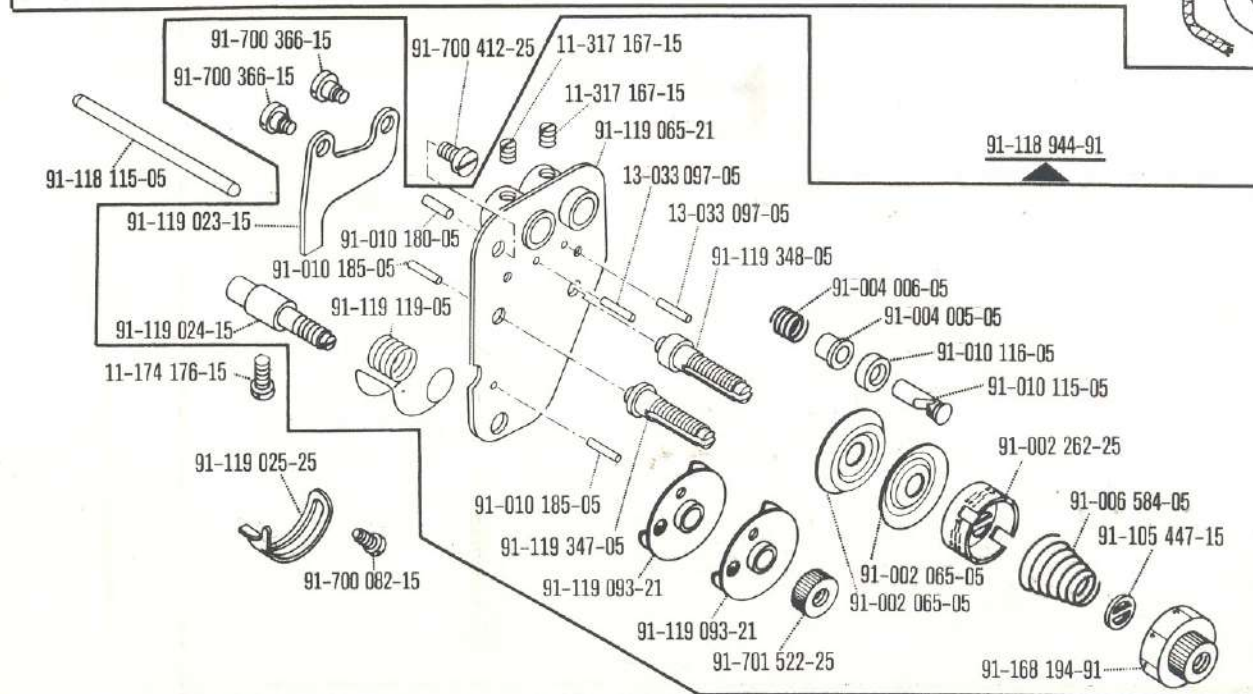
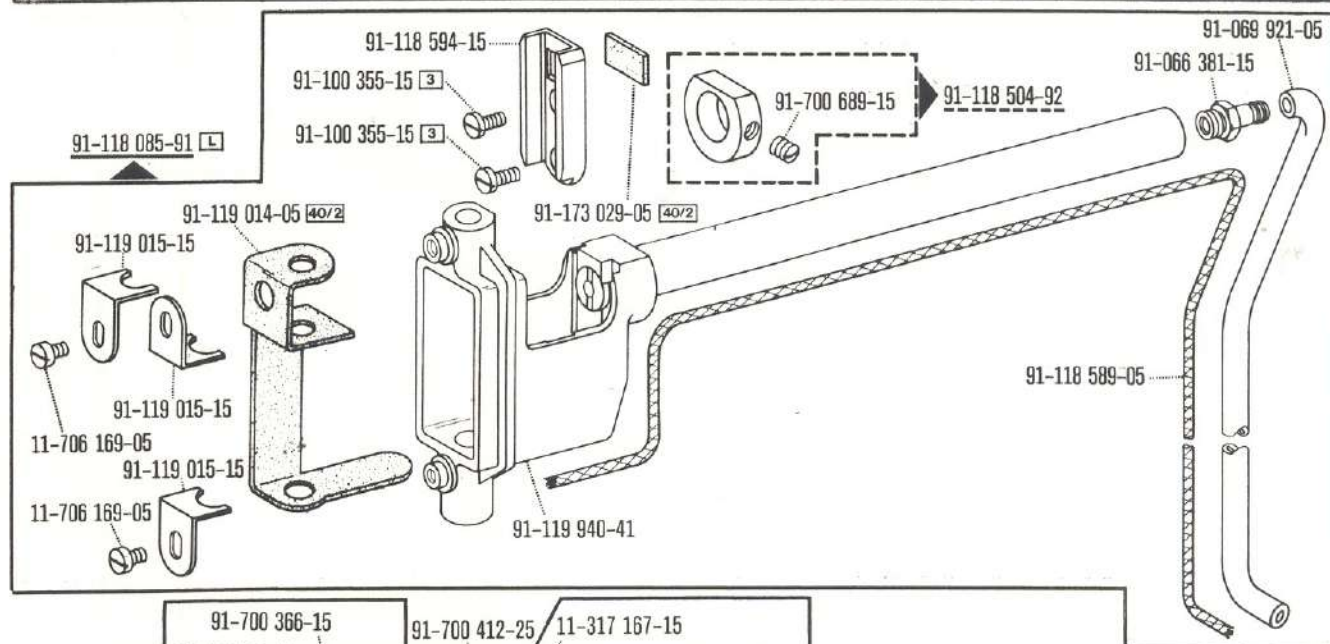
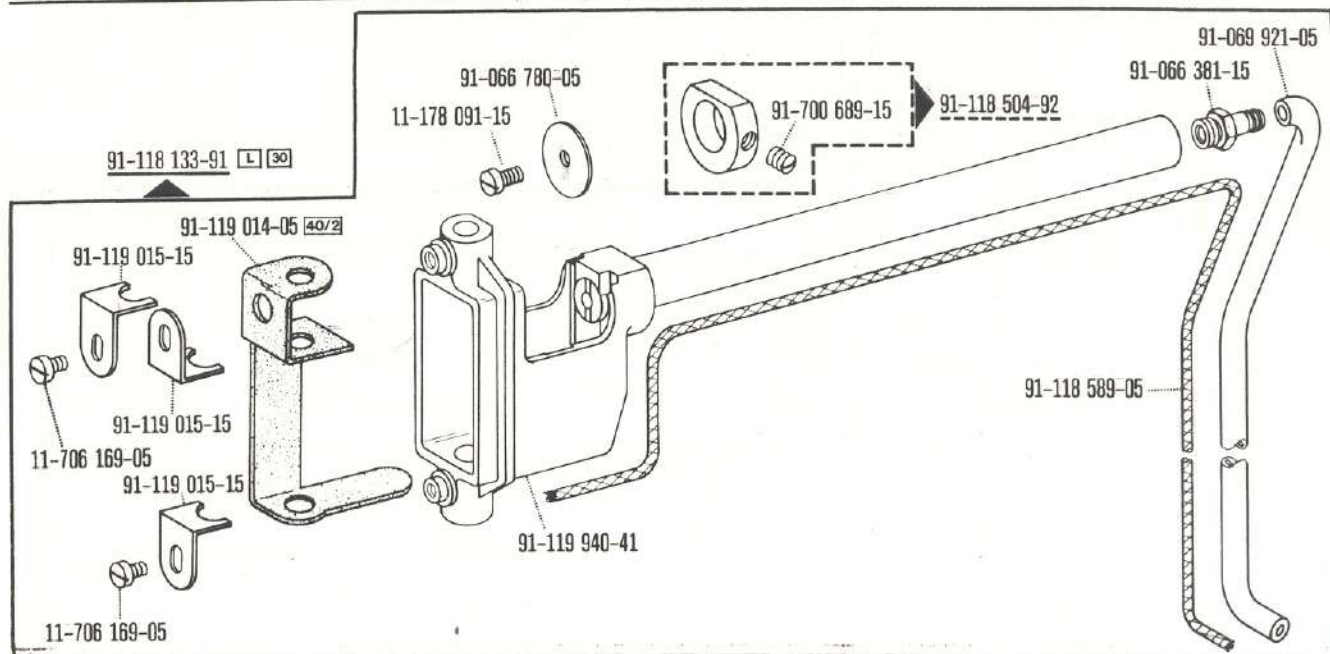
00-000 000-00

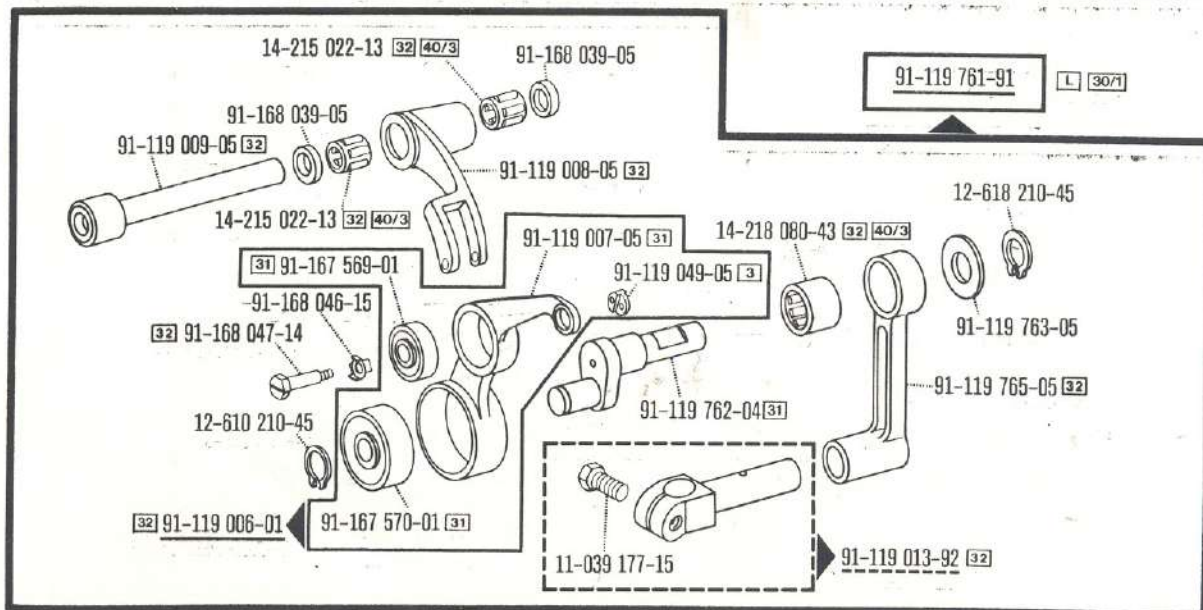
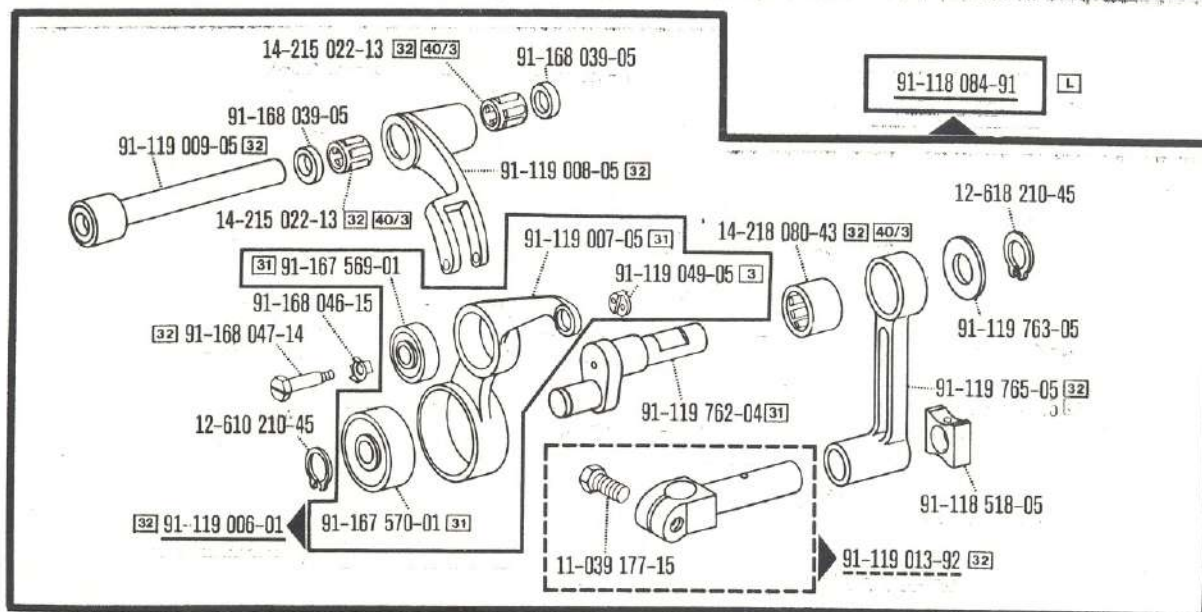
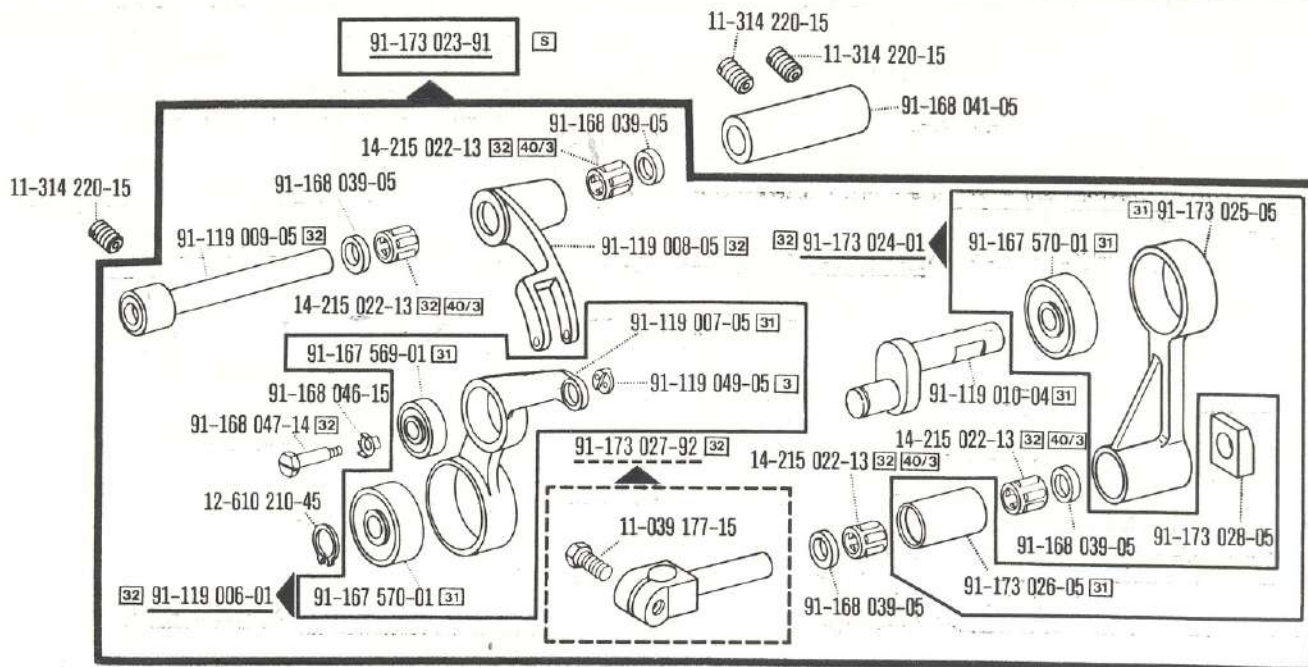
Pièce détachée

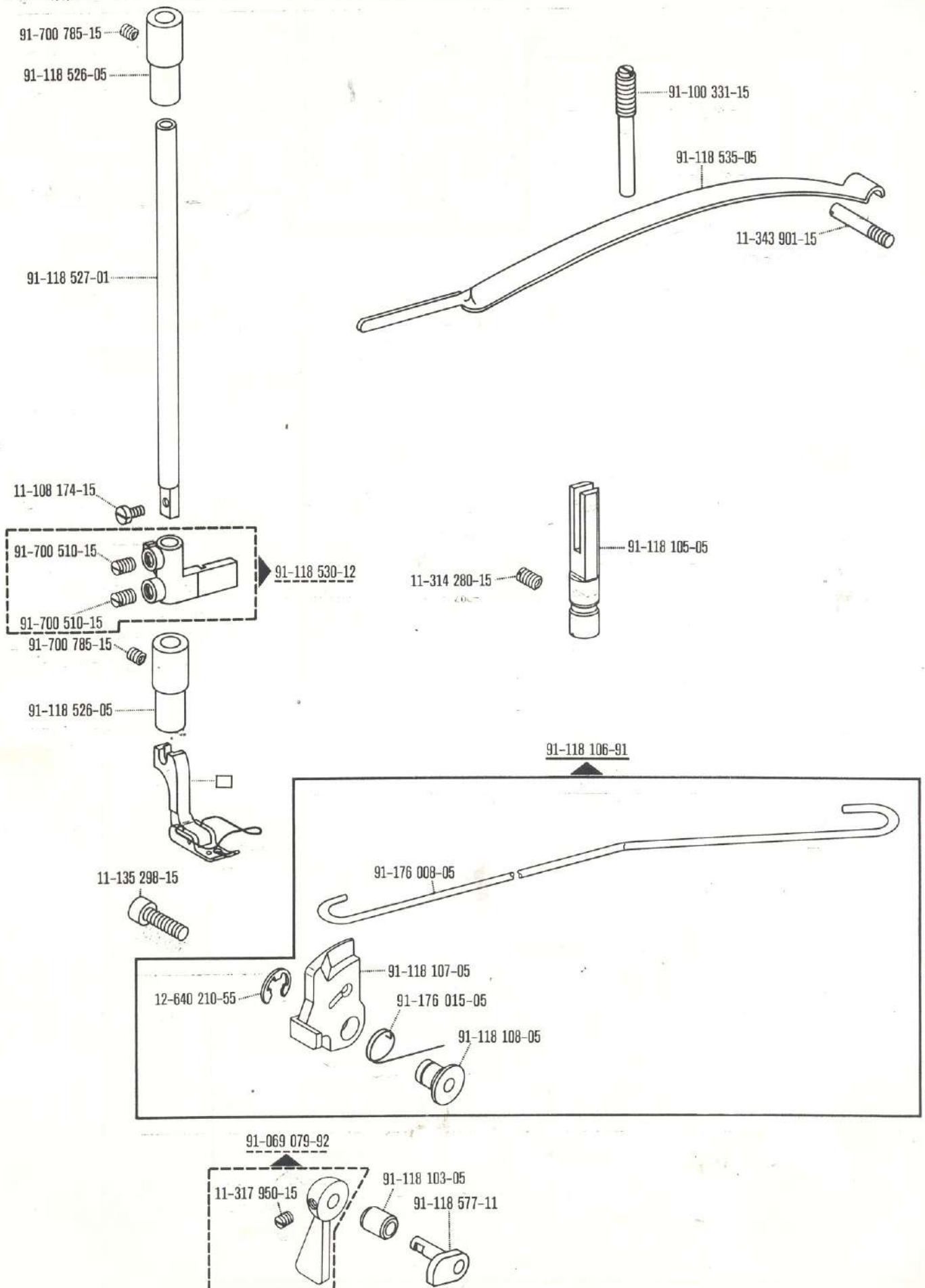
- A Modèle A pour la couture de tissus fins et légers
- B Modèle B pour la couture de tissus moyens
- B/C Machine prévue comme en B, mais avec trou d'aiguille plus grand (2,2 mm)
- S Pour tissu
- L Pour cuir
- Fonction de la sous-classe, pour le numéro de la pièce, voir équipement de sous-classes
- 2 Préciser les repères (points, traits ou chiffres) à préciser à la commande
- 3 Pièce collée
- 3/1 Bloqué par Loctite
- 6 Préciser la grosseur de l'aiguille et la forme de la pointe à la commande
- 10 Écartement des aiguilles
- 10/2 Écartement des aiguilles; à préciser à la commande
- 10/3 Pour écartements des aiguilles entre 0,8 et 4,8 mm
- 10/4 Pour écartements des aiguilles entre 5,2 et 40,0 mm
- 22 Joint aux accessoires
- 23 Fonction du passage sous le pied: système d'aiguille 134 pour 7,0 mm
système d'aiguille 134-35 pour 9,0 mm
- 28 Version spéciale
- 30 Ancienne version, à commander à nouveau pour échange
- 30/1 Ancien modèle. Uniquement en liaison avec n° 91-118 133-91.
- 30/2 Ancienne version, remplacée par les n°s 91-173 556-12; 91-173 557-91; 91-173 562-05.
- 30/3 Ancienne version, remplacée par les n°s 91-173 557-91; 91-173 562-05.
- 31 Pièces seules non interchangeables, si nécessaire, commander élément complet (encadré) ou le renvoyer pour réparation
- 32 Aucune garantie ne pourra être assurée quant à la précision d'ajustage de cette pièce avec la pièce correspondante; il est indiqué de commander un mécanisme complet.
- 40/1 Remplir avec de l'huile Shell-Tellus 123.
- 40/2 Imbibé avec de l'huile Shell-Tellus 123.
- 40/3 Graisser avec de la graisse Shell-Alvania-3: n° de commande 280-1-120 247
- 40/4 Graisser avec de la graisse Shell-Retina-X-G: n° de commande 280-1-120 243
- 41 Écartement diagonal des aiguilles (2,4 ou 3,2 mm) à préciser à la commande
- 53/1 Pour limiter la longueur du point à 2,5 mm
- 90/1 Pour du courant alternatif.
- 90/2 Pour du courant triphasé.
- 90/3 Pour la fixation du moteur.
- 90/4 Pour raccorder le positionneur Quick B/T sur la boîte de commande à prise à 4 pôles
- 90/5 Pour raccorder le positionneur Quick B/K sur la boîte de commande à prise à 7 pôles
- 90/6 Pour n° 91-118 590-91 (voir page 8)
- 90/7 Réducteur de vitesse, débrayable
- 90/9 Pour moteurs avec numéro de modèle à 8 chiffres
- 90/10 Jusqu'à un écartement des aiguilles de 18 mm, butée montée à droite de la pièce
n° 91-173 559-92, à partir d'un écartement supérieur à 18 mm, butée montée à gauche.

00-000 000-00	Grupo principal de piezas, compuesto de: subgrupo de piezas o subgrupo de piezas y piezas individuales o subgrupo de piezas, piezas individuales y piezas complementarias (véase el índice numérico).
00-000 000-00	Subgrupo de piezas, compuesto de: piezas individuales o piezas individuales y piezas complementarias (véase el índice numérico).
00-000 000-00	Pieza individual con pieza complementaria (véase índice numérico) Por ejemplo: anillo de ajuste con tornillo, barra de aguja con tornillo de fijación para la aguja, etc.
00-000 000-00	Pieza individual
A	Tipo A, para coser telas ligeras y delgadas
B	Tipo B, para coser telas medianas
B/C	Tipo de máquina como B, pero con agujero de la placa de aguja más grande (2,2 mm)
S	Para tela
L	Para cuero
	Dependientes de la subclase, para el № de pieza véase „Dotación de subclases”
2	Señales (puntos, rayas o cifras), indiquense en los pedidos
3	Pieza pegada
3/1	Asegurado con Loctite
6	Grosor de aguja y forma de la punta, indiquense en los pedidos
10	Distancia entre agujas
10/2	Distancia entre agujas, indiquense en los pedidos
10/3	Para distancias entre agujas de 0,8 a 4,8 mm
10/4	Para distancias entre agujas de 5,2 a 40,0 mm
22	Incluido en los accesorios
23	Dependiente del espacio de pasaje de la tela: para 7 mm sistema de agujas 134 para 9 mm sistema de agujas 134-35
28	Tipo especial
30	Tipo anterior, en caso de sustitución pidase de nuevo
30/1	Tipo antiguo. Sólo utilizable en combinación con el № 91-118 133-91.
30/2	Tipo anterior, se sustituye por los Nos 91-173 556-12; 91-173 557-91; 91-173 562-05.
30/3	Tipo anterior, se sustituye por los Nos 91-173 557-91; 91-173 562-05.
31	No es recambiable individualmente, en caso de sustitución pidase el agregado completo (pieza enmarcada), o envíese para su reparación
32	Al montar esta pieza no se asume garantía alguna en cuanto a la tolerancia y precisión de ajuste respecto a la pieza correspondiente; por esta razón se recomienda pedir el grupo completo
40/1	Rellene con aceite Shell-Tellus 123.
40/2	Empape con aceite Shell-Tellus 123.
40/3	Engrase con grasa Shell-Alvania 3, № de pedido 280-1-120 247
40/4	Engrase con grasa Shell-Retinax G, № de pedido 280-1-120 243
41	Distancia diagonal entre agujas (2,4 ó 3,2 mm), indiquense en los pedidos
53/1	Limitación del largo de puntada a 2,5 mm
90/1	Para corriente alterna
90/2	Para corriente trifásica
90/3	Para fijación del motor
90/4	Para conectar el posicionador Quick B/T a la caja de mandos con enchufe de 4 polos
90/5	Para conectar el posicionador Quick B/K a la caja de mandos con enchufe de 7 polos
90/6	Para № 91-118 590-91 (véase página 8)
90/7	Dispositivo para costura lenta, desconectable
90/9	Para motores con número de modelo de 8 cifras
90/10	Para distancias entre agujas hasta 18 mm se monta a la derecha de la pieza № 91-173 559-92 y para distancias mayores de 18 mm a la izquierda de dicha pieza.

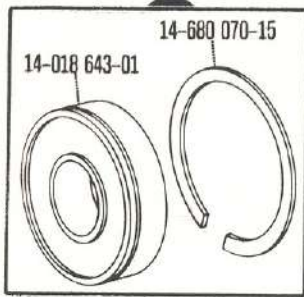






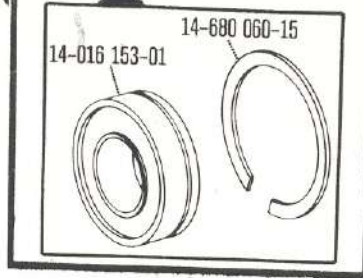


14-018 644-91



91-119 704-91

14-016 151-91



11-335 902-15



91-119 705-12

11-341 902-15

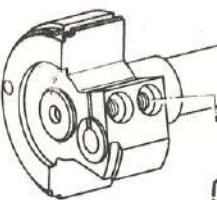
91-119 702-91 [S]

91-119 759-91 [L]



91-170 913-92

11-335 902-15



11-108 225-15

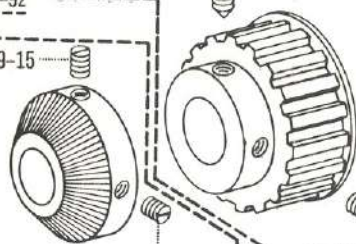
91-700 510-15

91-118 275-91

11-335 902-15

91-118 570-92

91-700 689-15



91-700 689-15

11-341 902-15

91-168 480-15

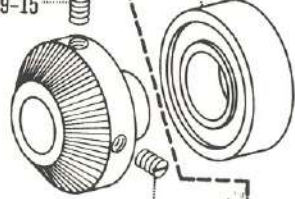
11-210 287-15

11-341 902-15

91-168 054-92

14-016 150-01

91-700 689-15



91-700 689-15

91-168 055-91

91-118 931-05

91-118 934-91

91-118 685-05

91-118 682-05

91-118 939-21

91-118 940-05

14-602 901-01

91-118 937-01

14-602 901-01

91-118 935-05

91-171 049-05

11-210 168-15

91-118 683-05

12-640 130-55

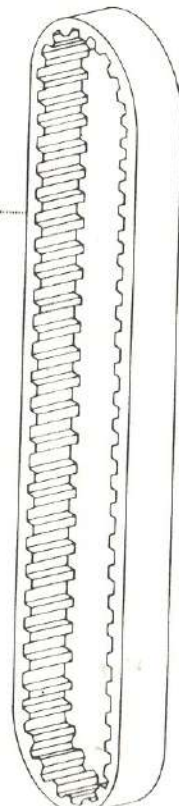
91-118 681-05

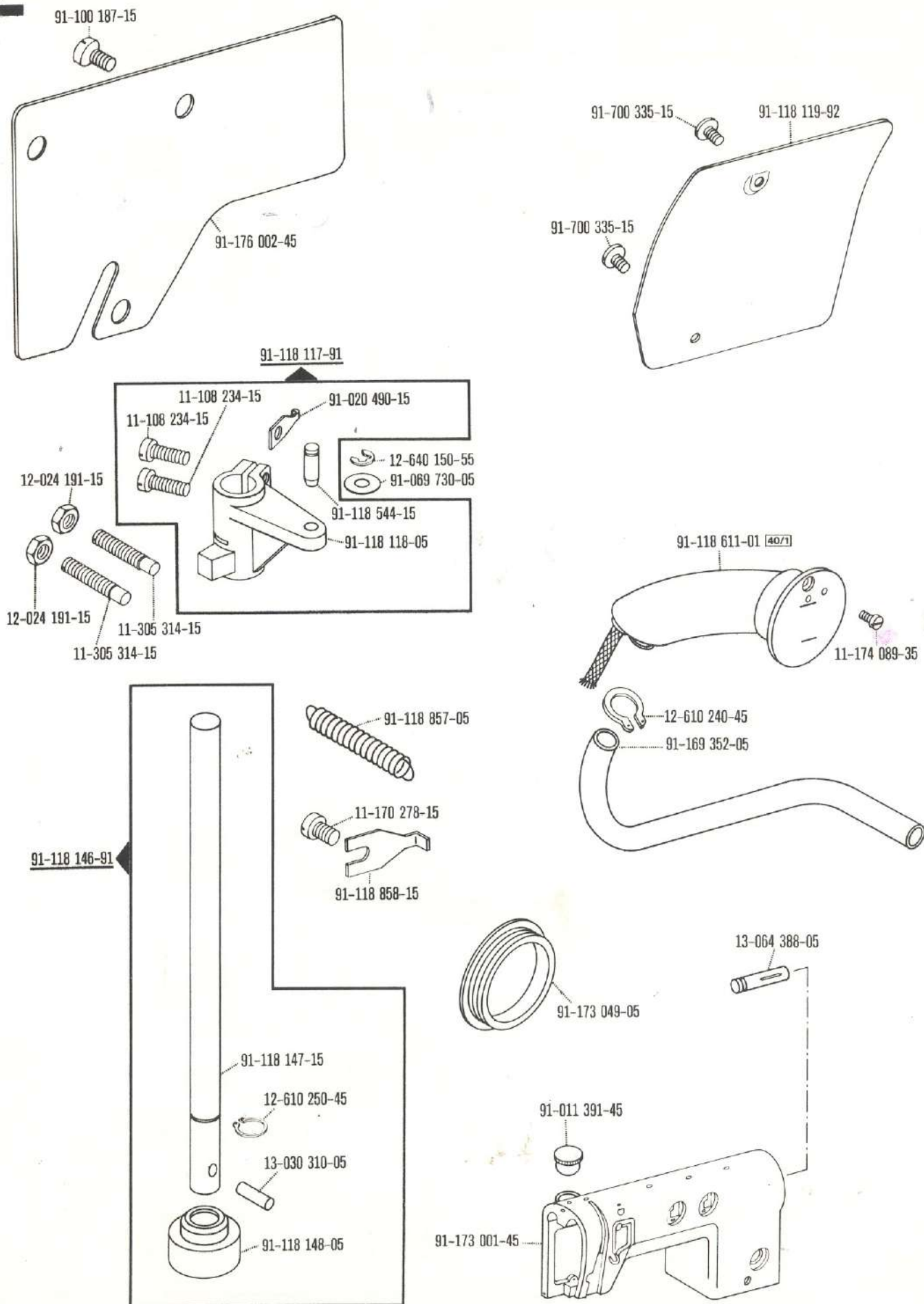
11-250 084-25

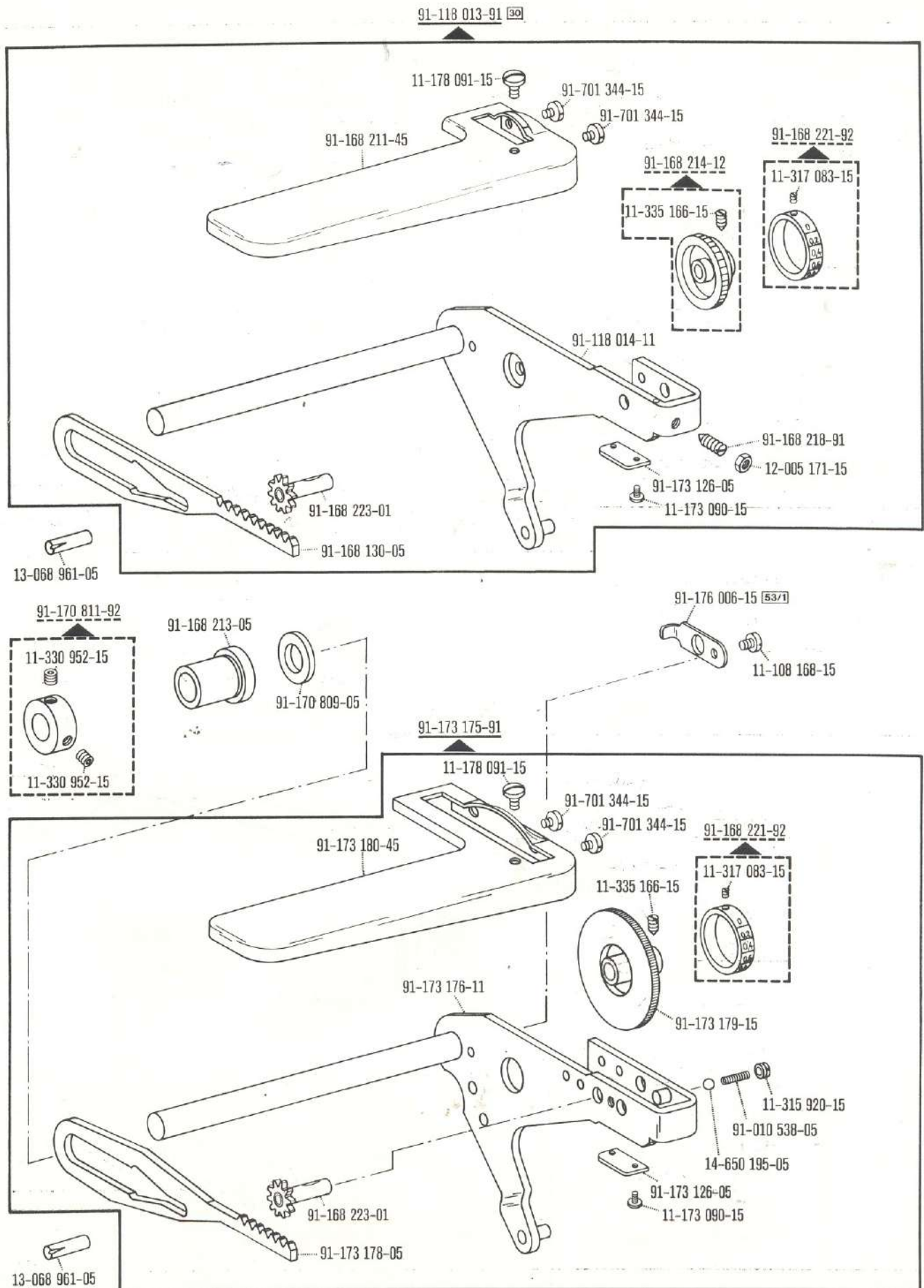
91-118 088-25

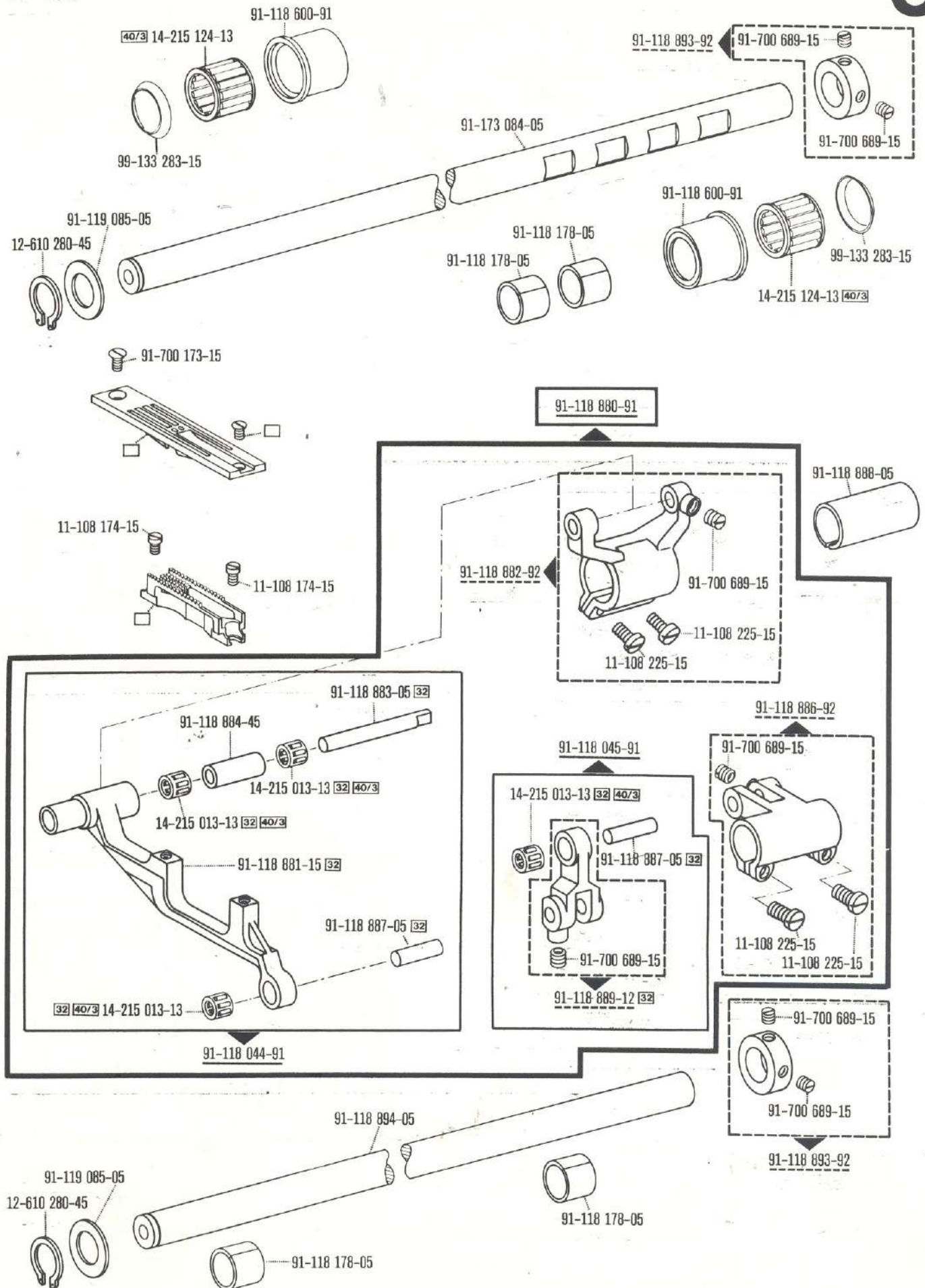
91-118 569-05

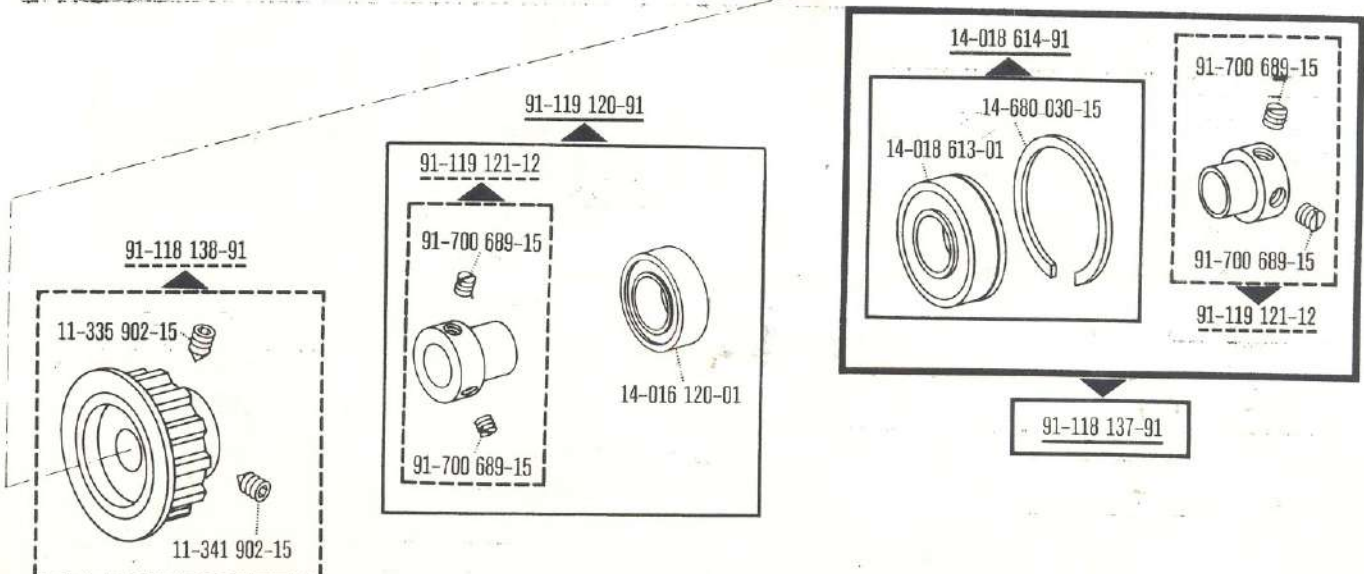
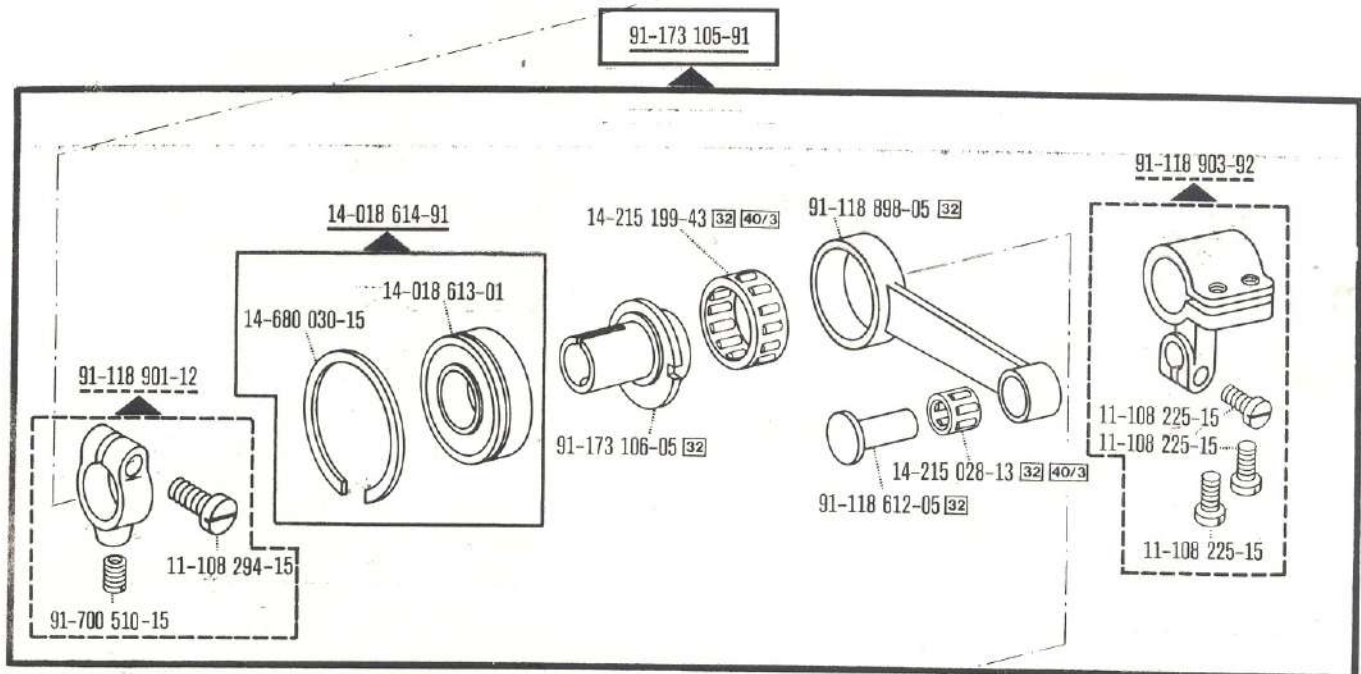
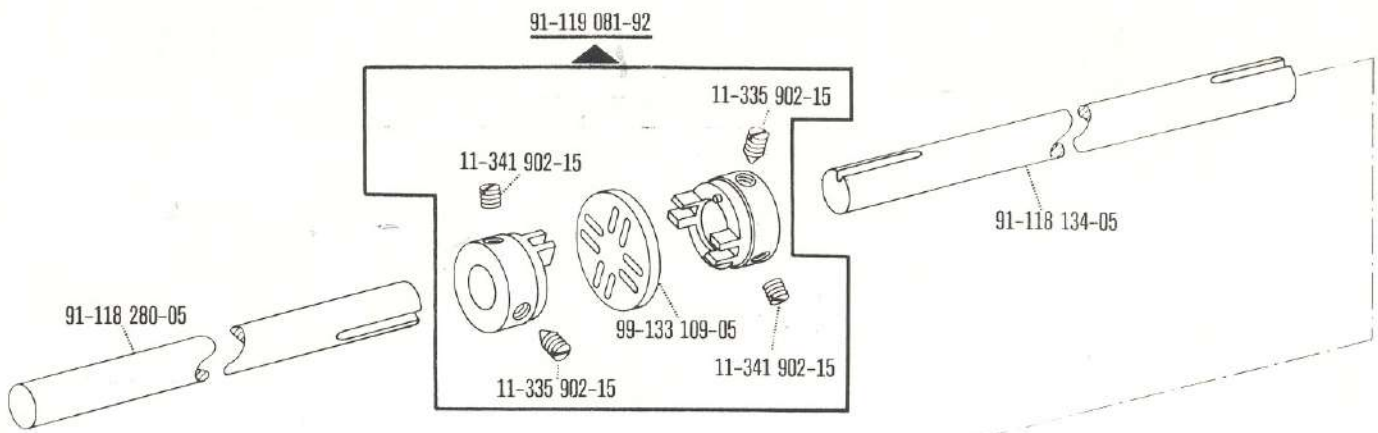
91-118 099-91

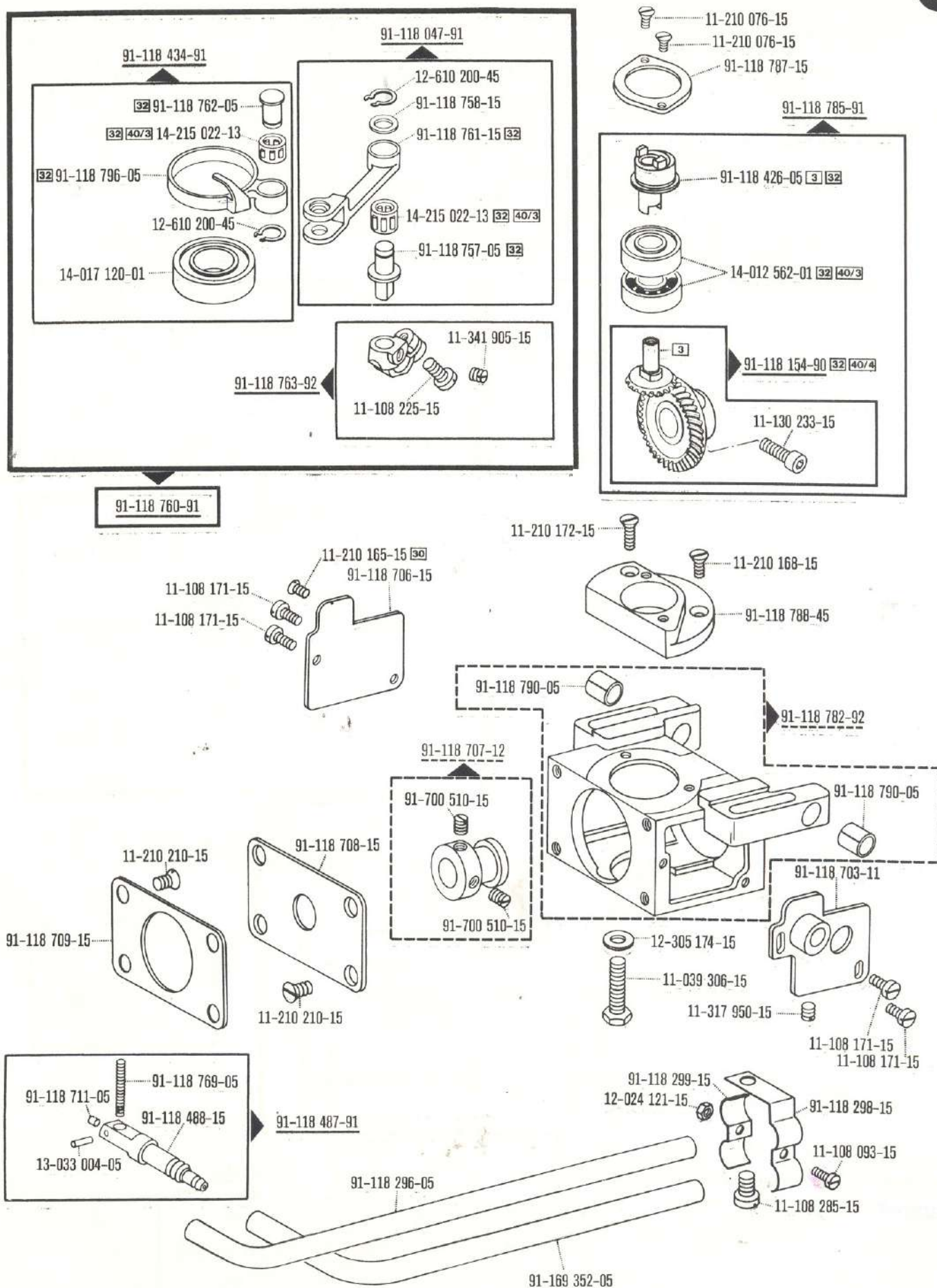


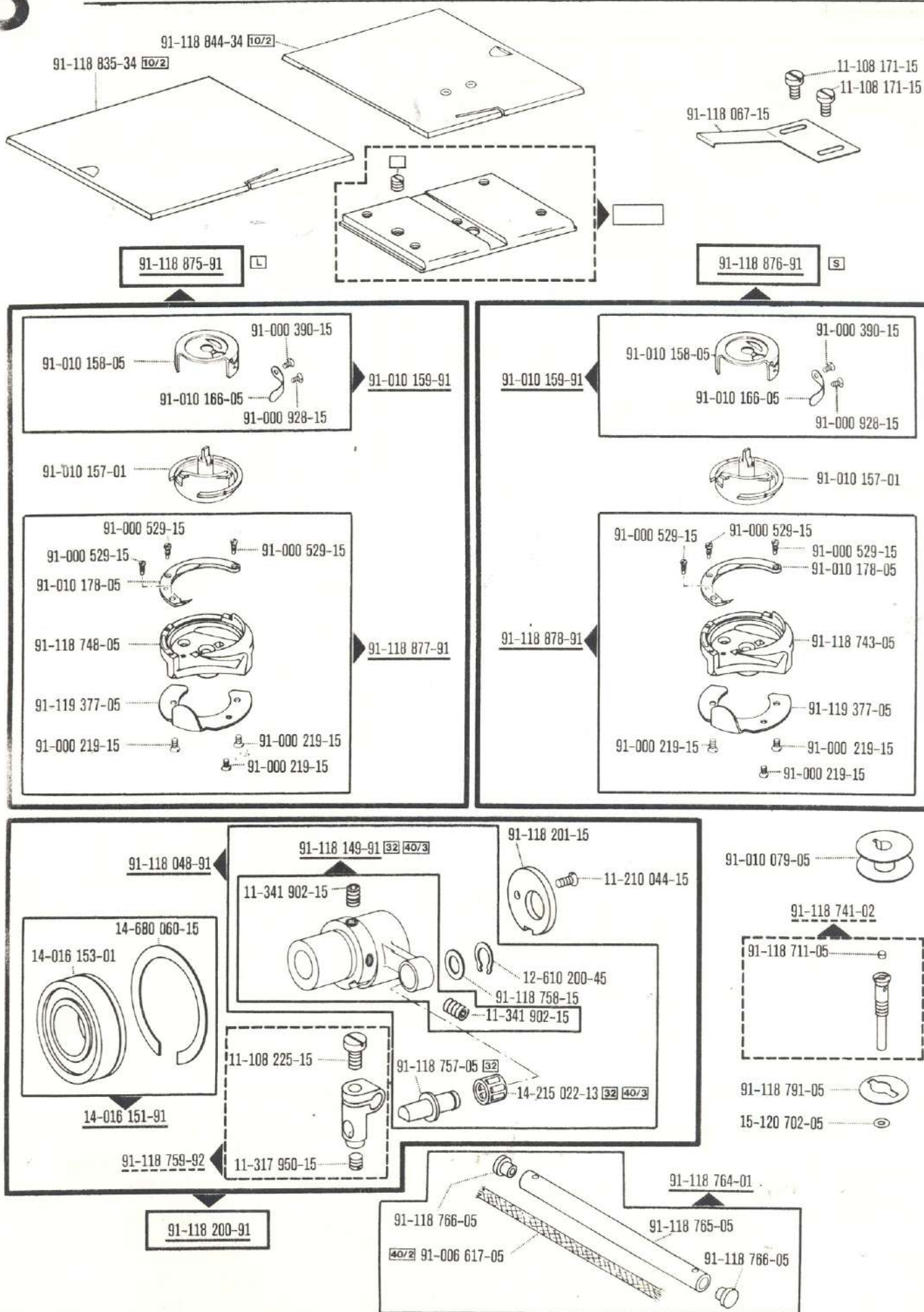


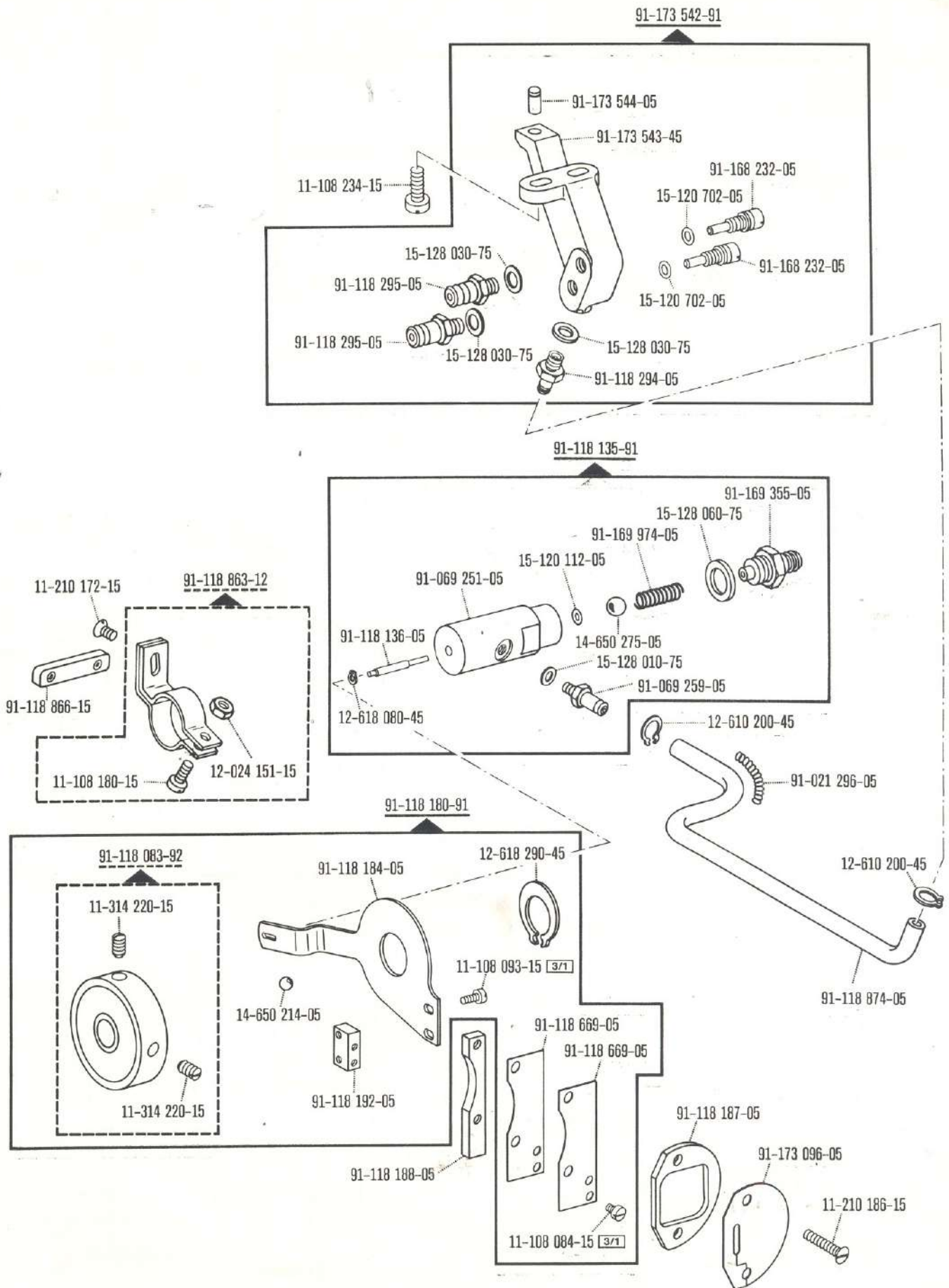


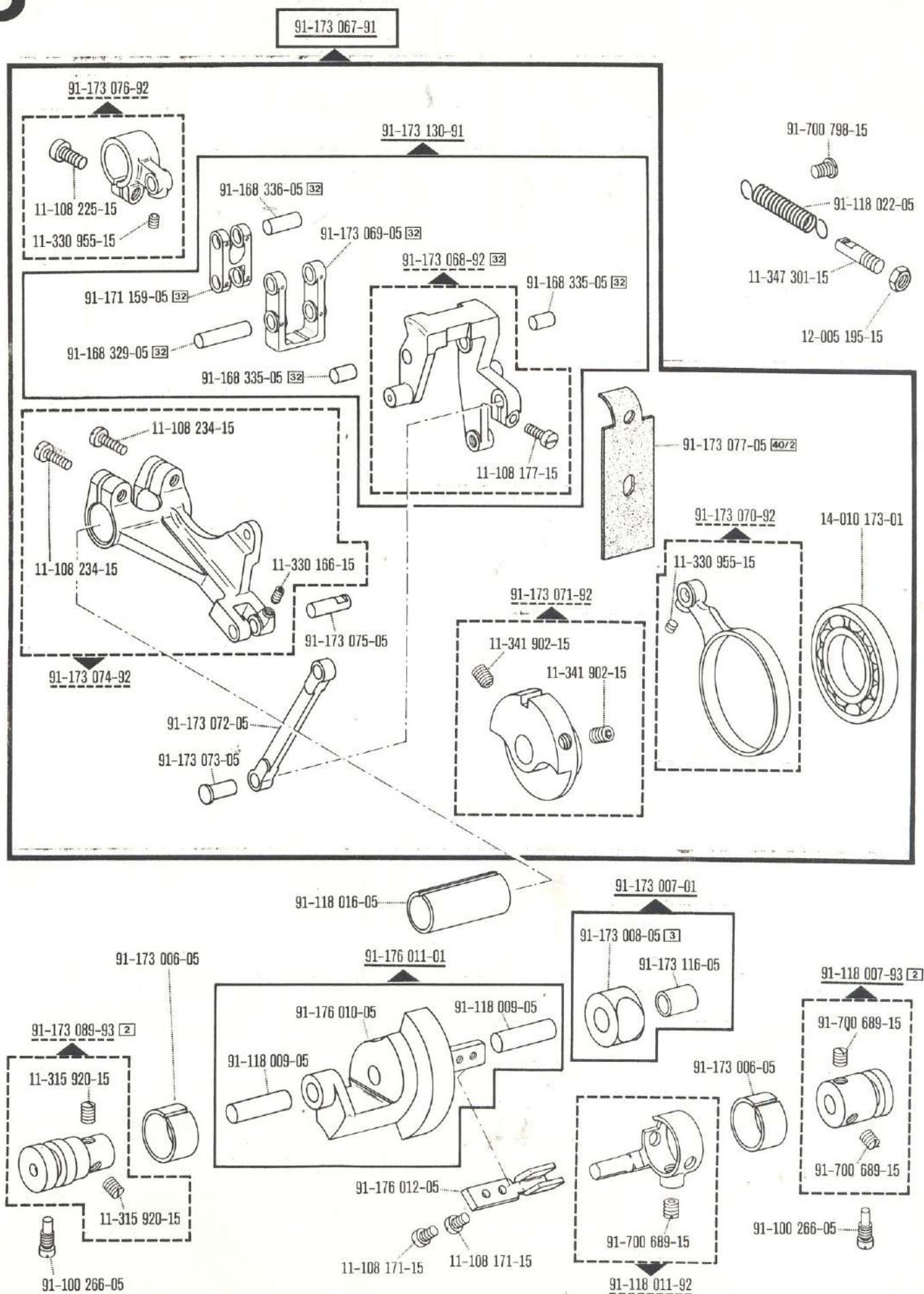


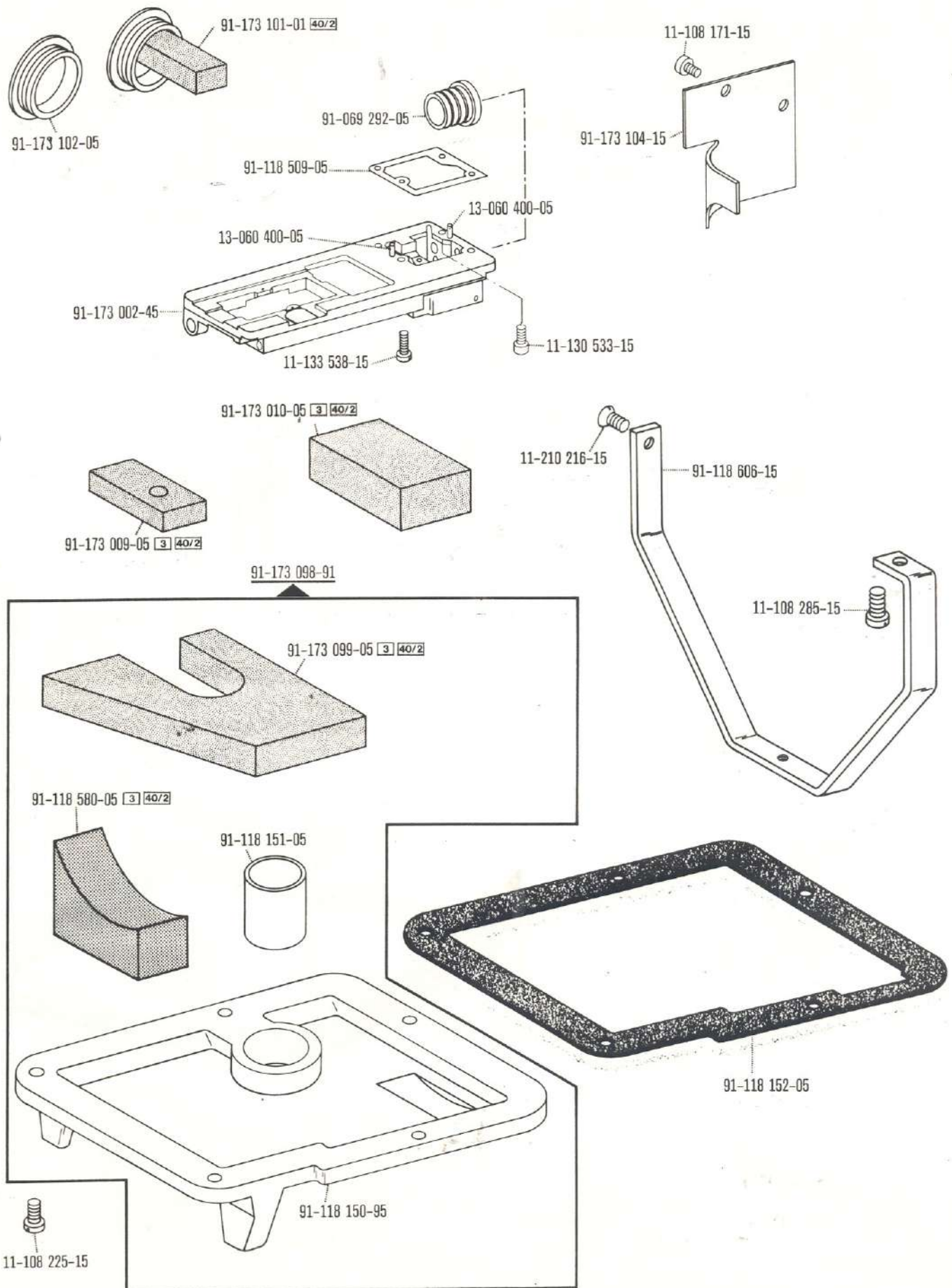


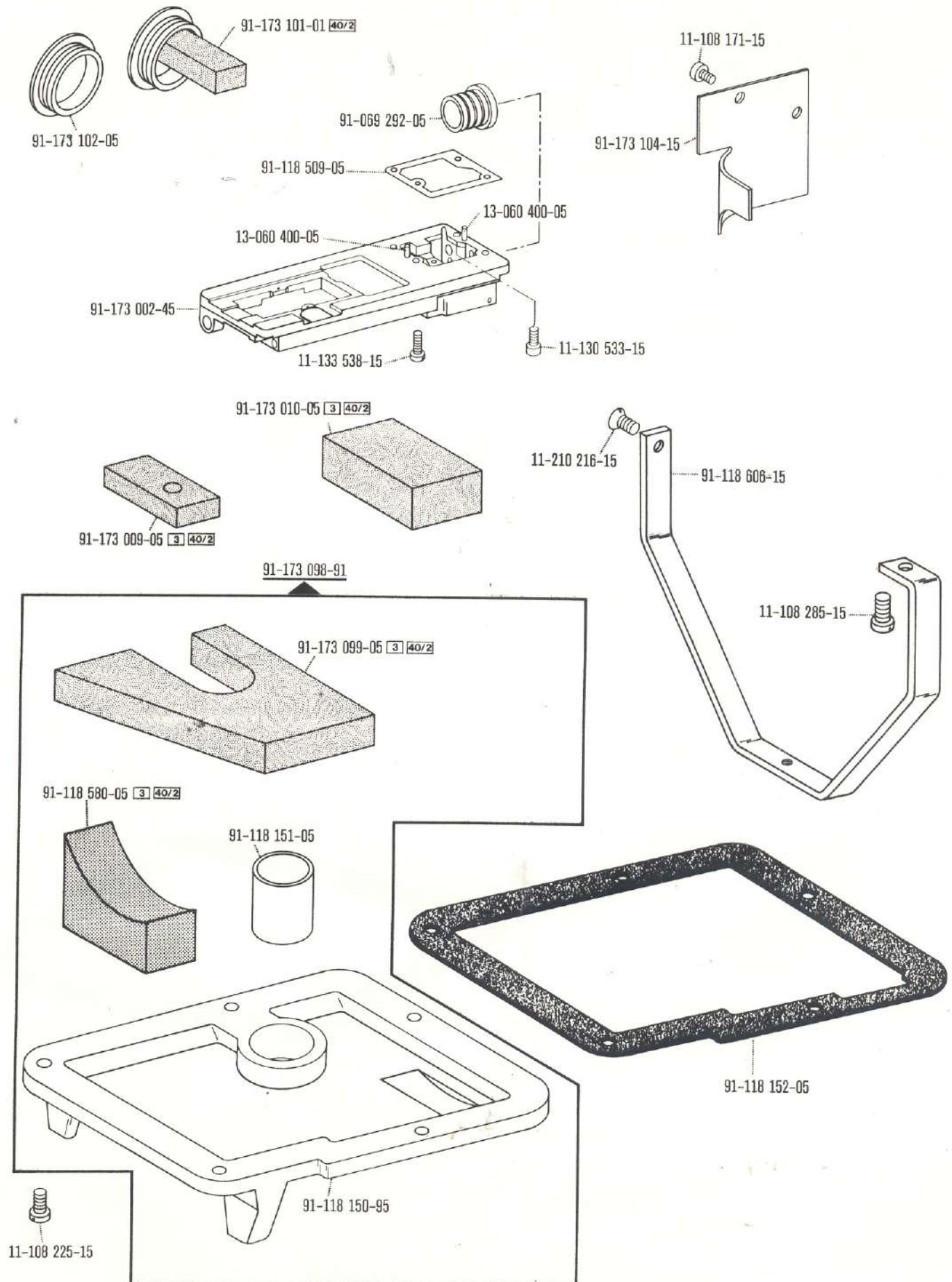


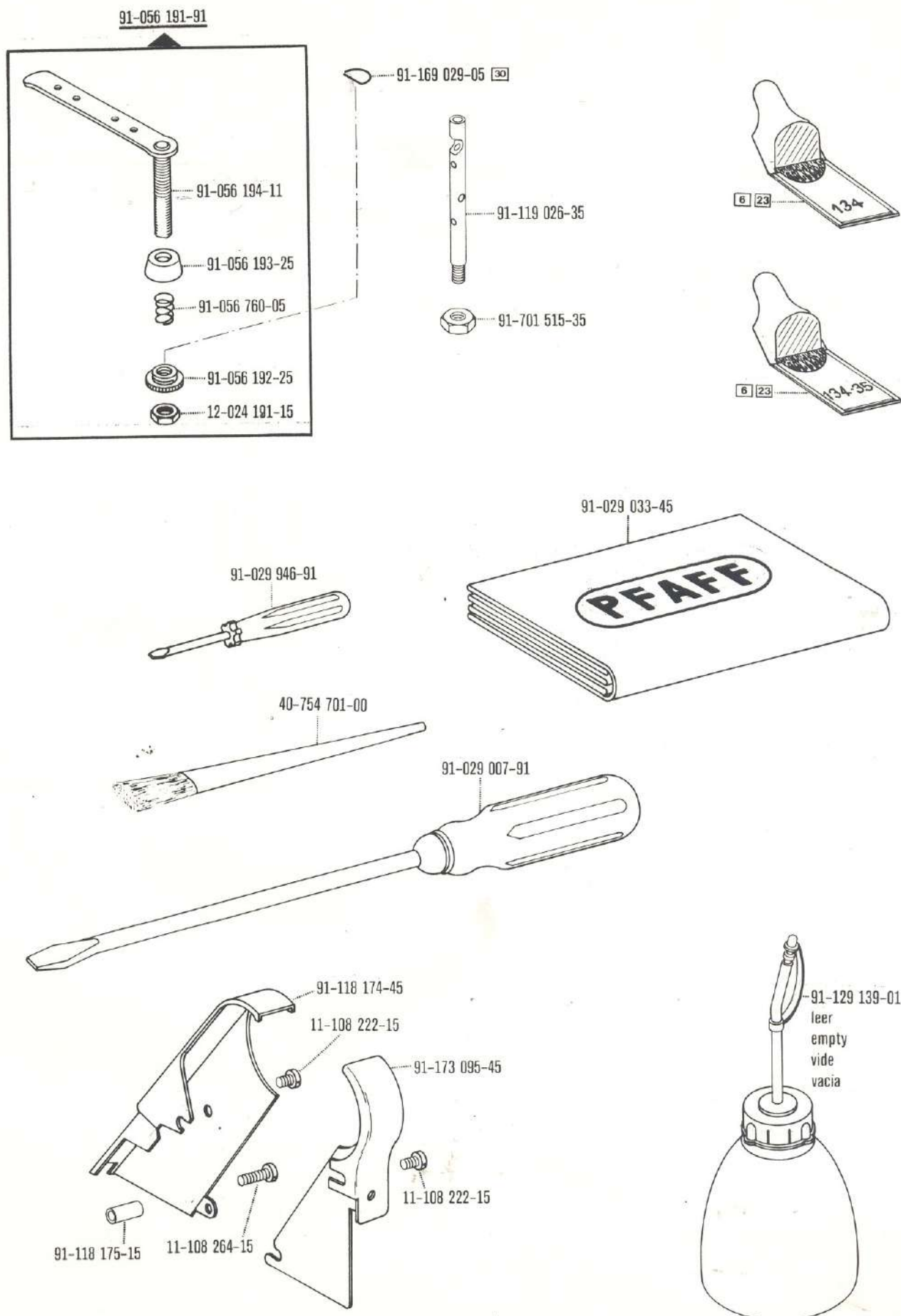


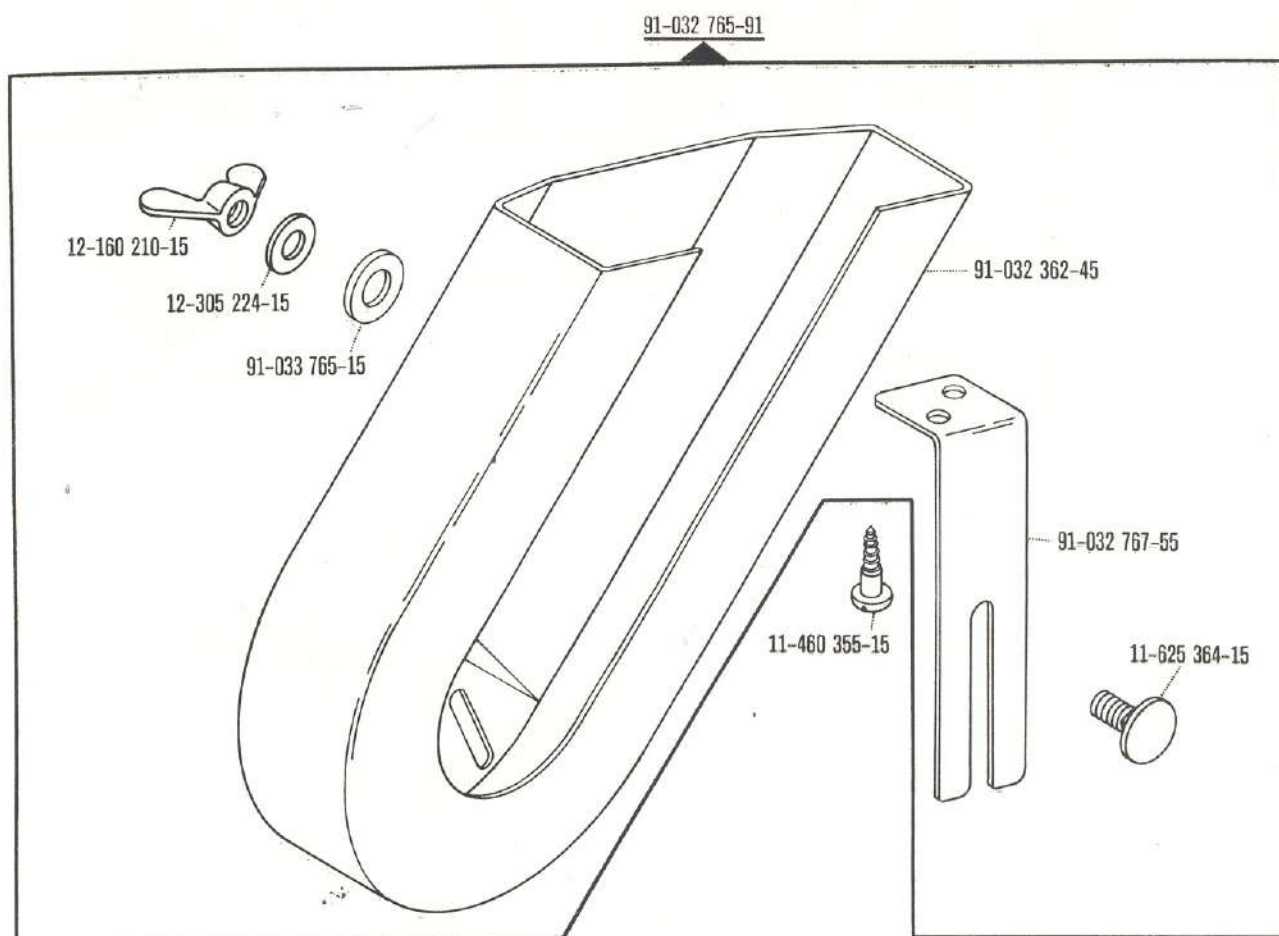


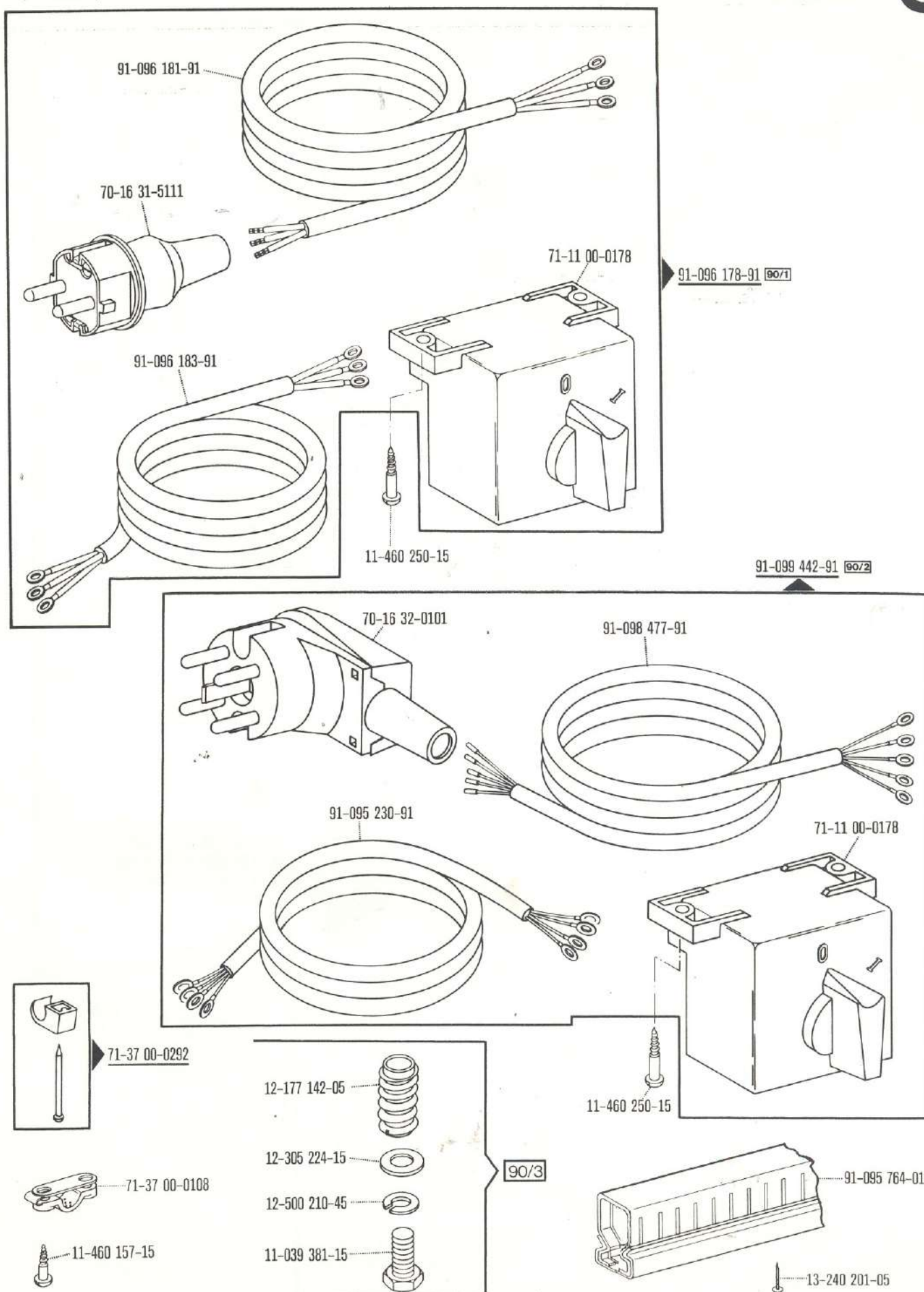


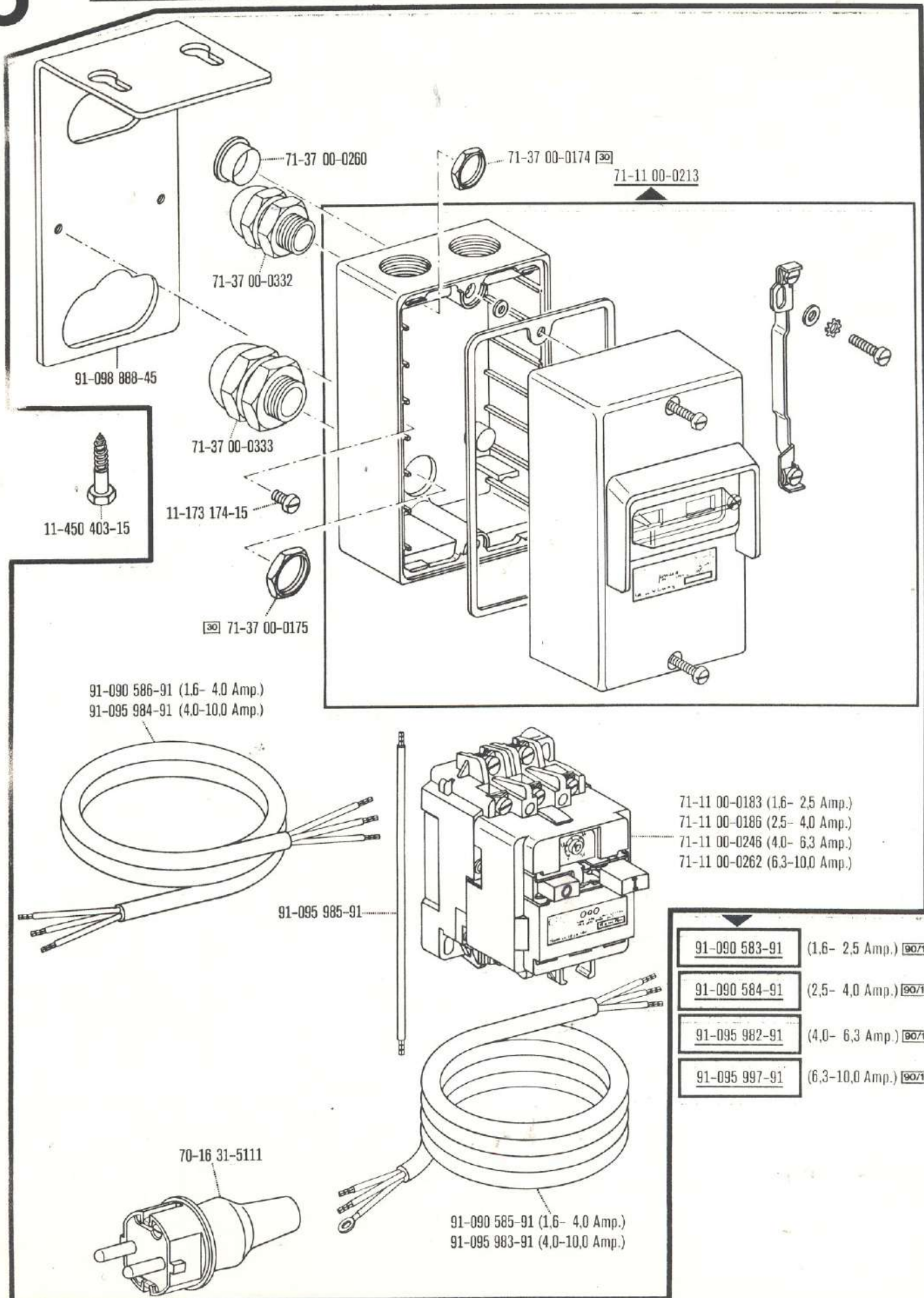


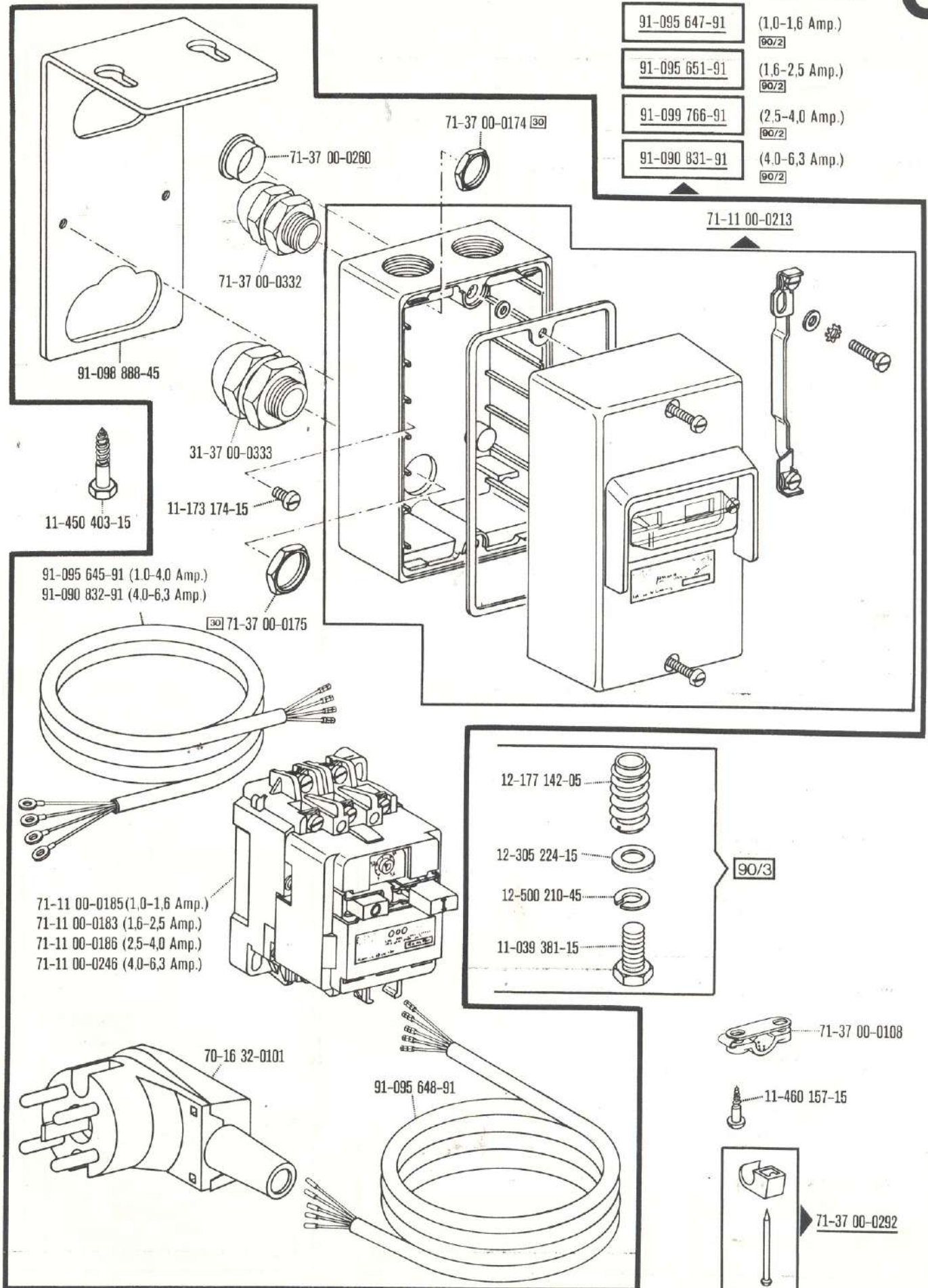




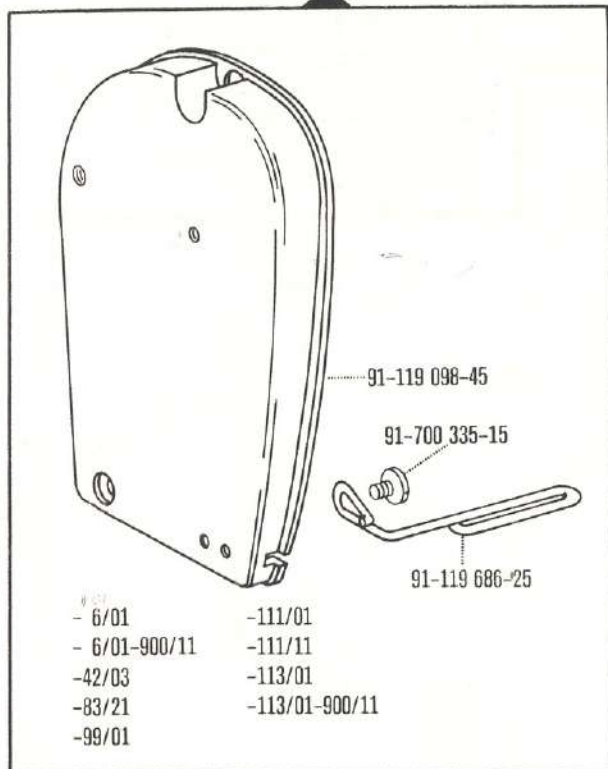




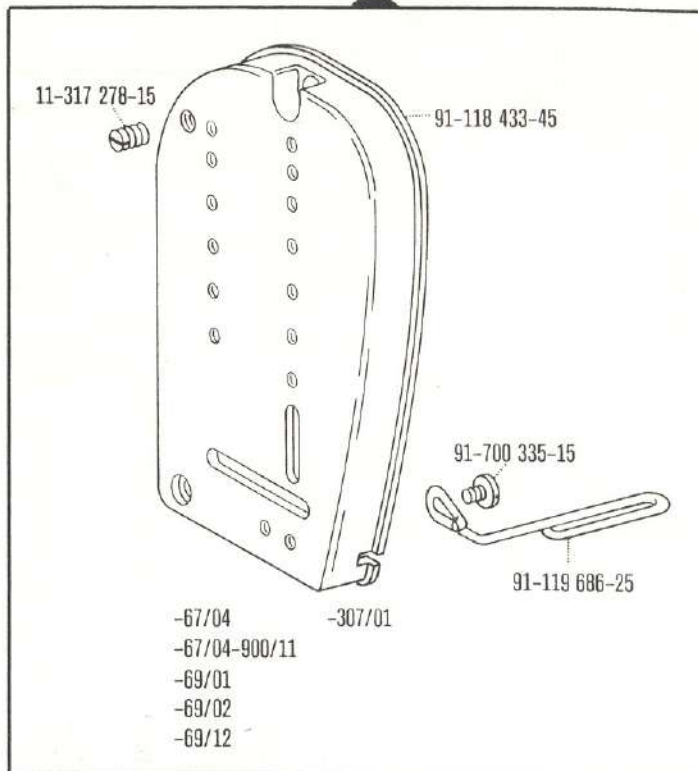




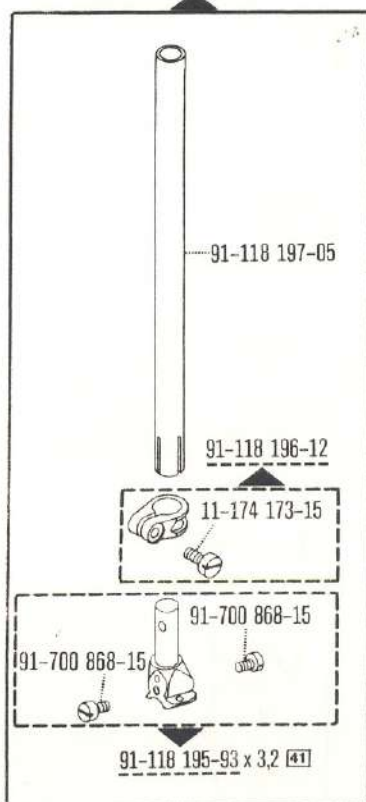
91-119 099-91



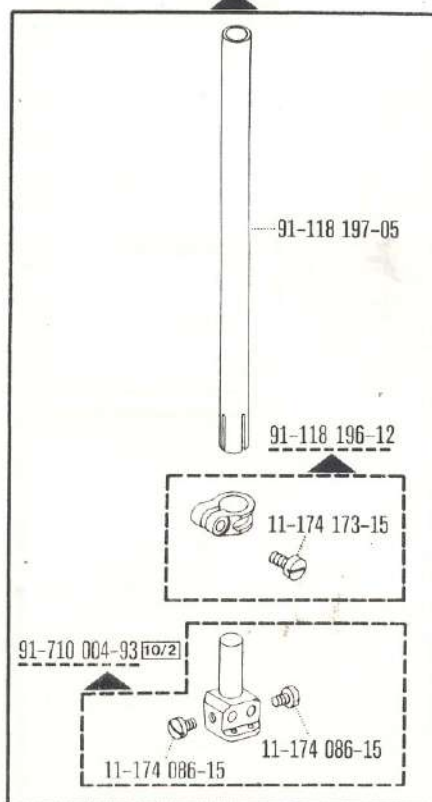
91-118 479-91



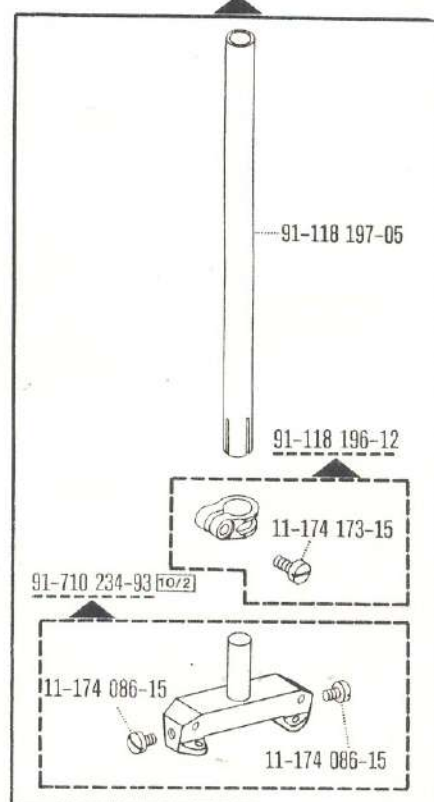
91-119 744-93 x 3,2 [41]
 [10] = 0,8-2,4 mm

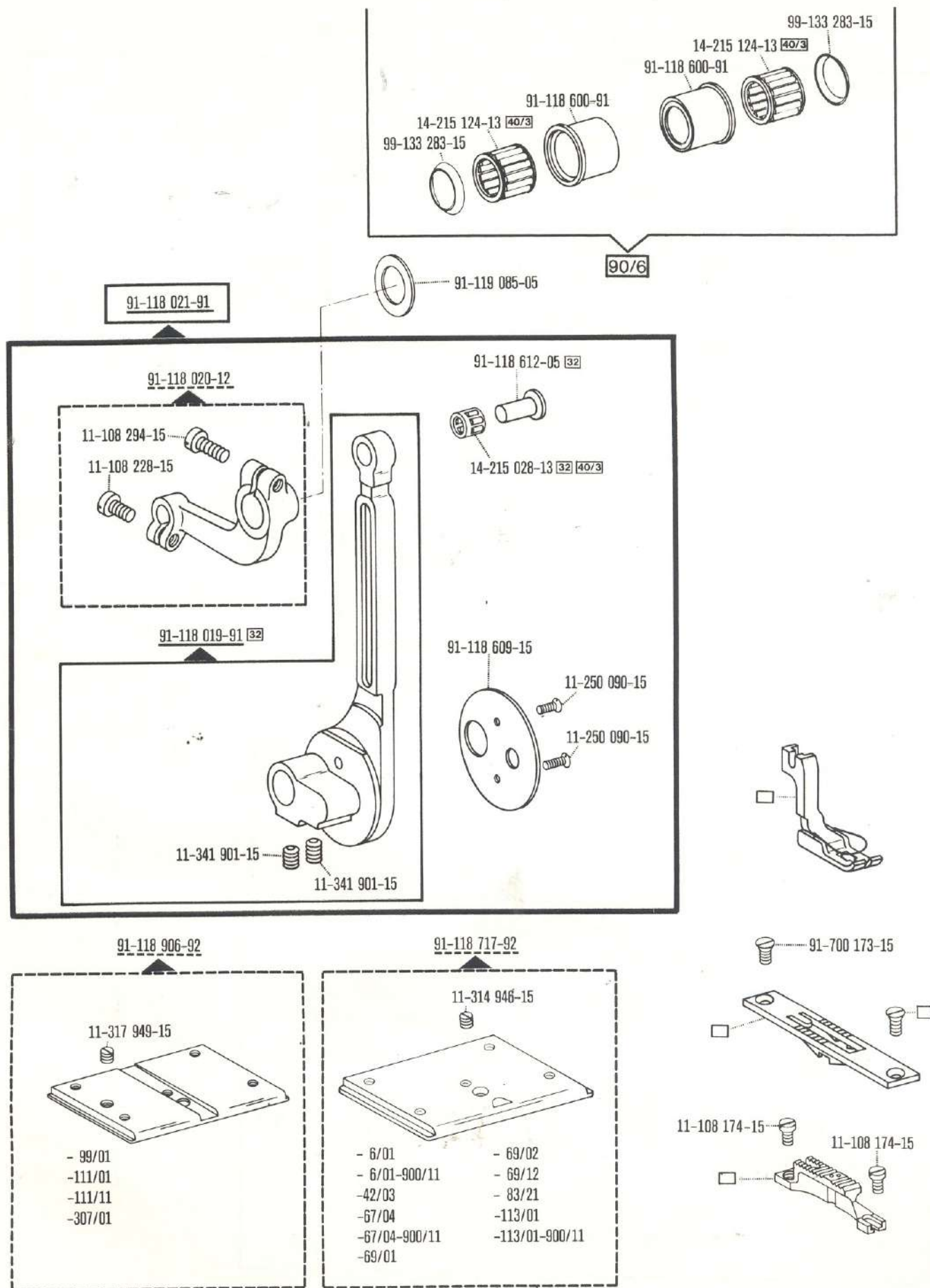


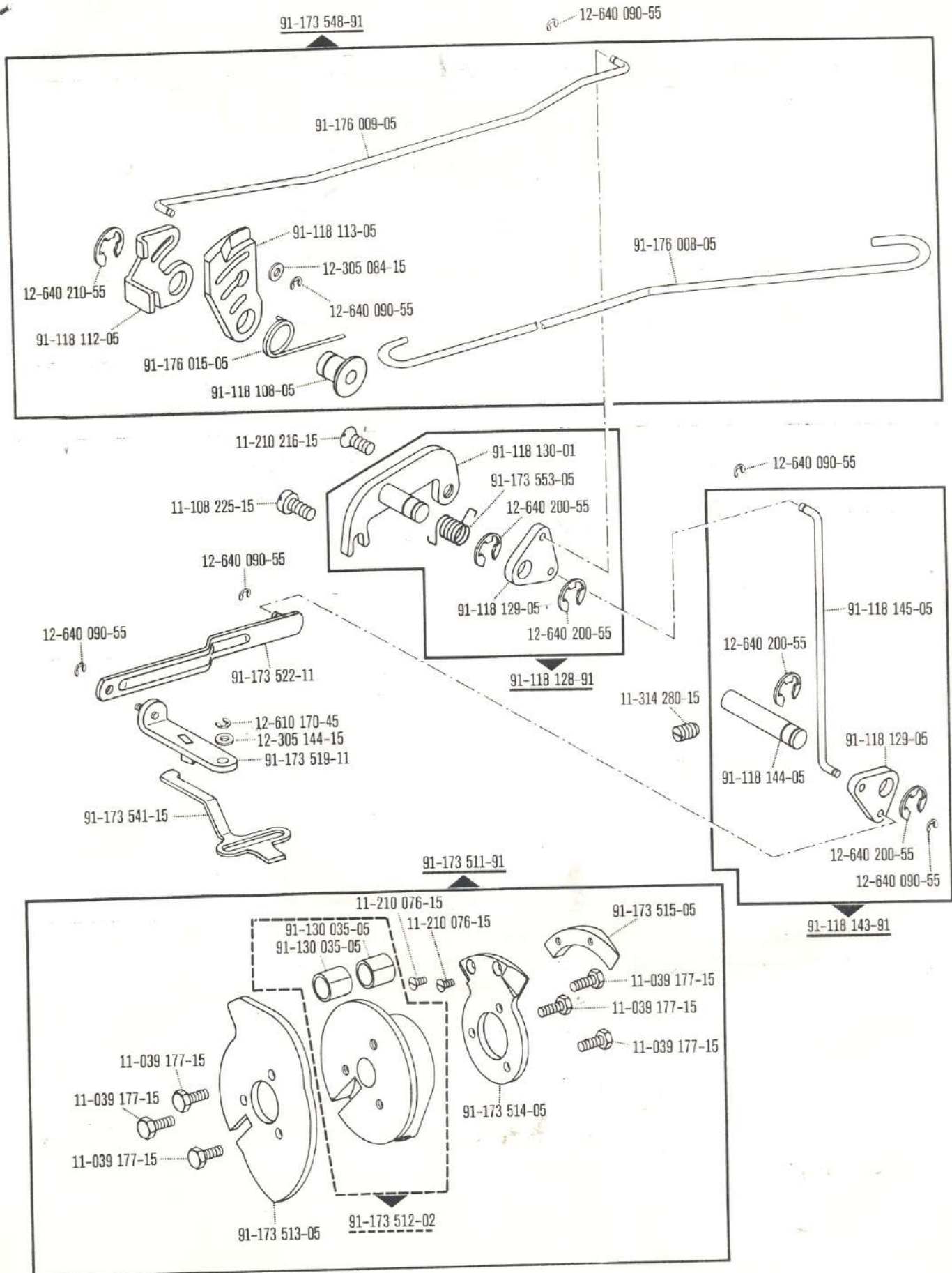
91-118 198-93 [10/2]
 [10] = 2,4-34,0 mm

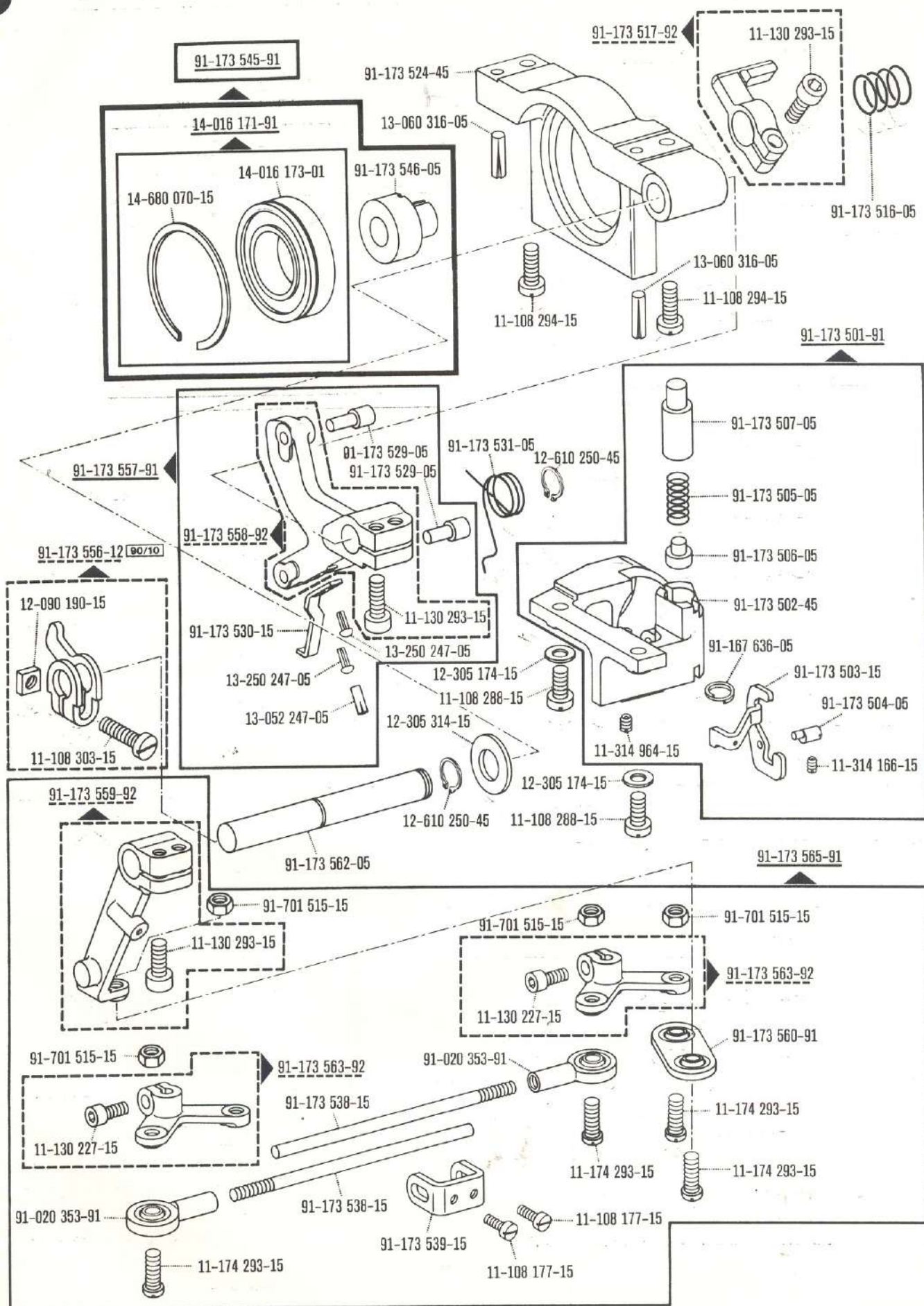


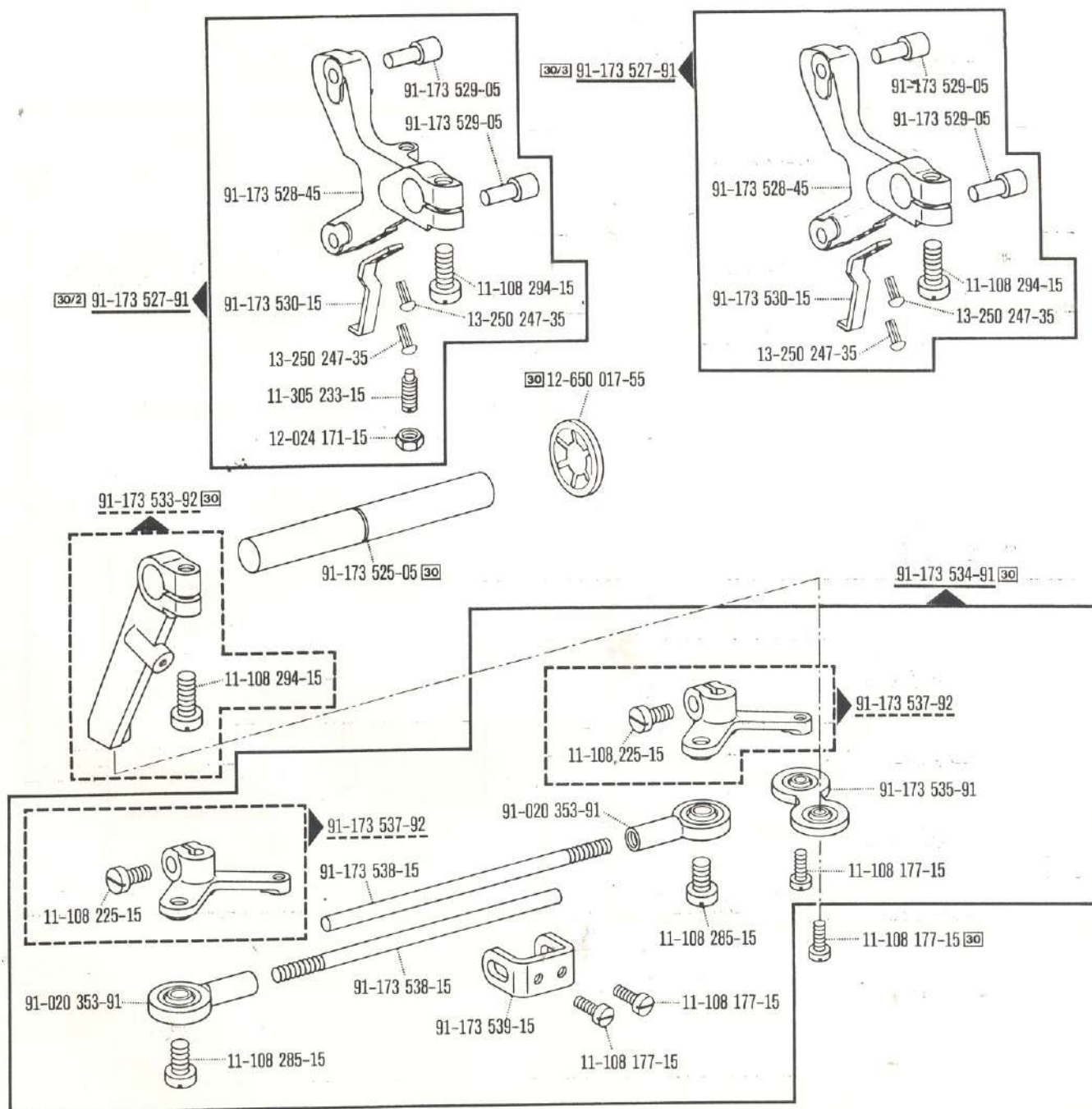
91-118 199-93 [10/2]
 [10] = 36,0-40,0 mm

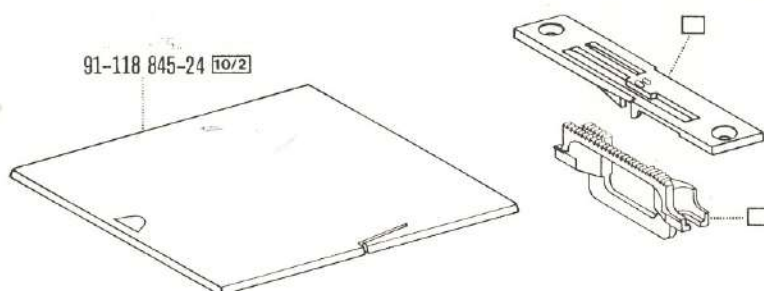










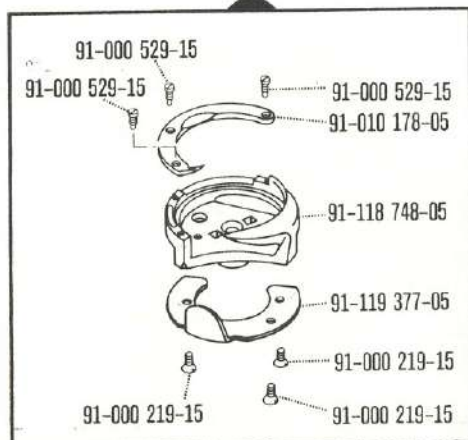


91-118 419-91 L

91-118 414-91

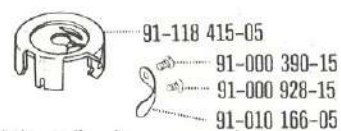


91-118 877-91

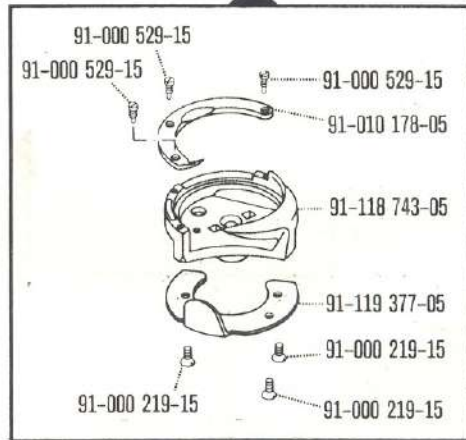


91-118 318-91 S

91-118 414-91

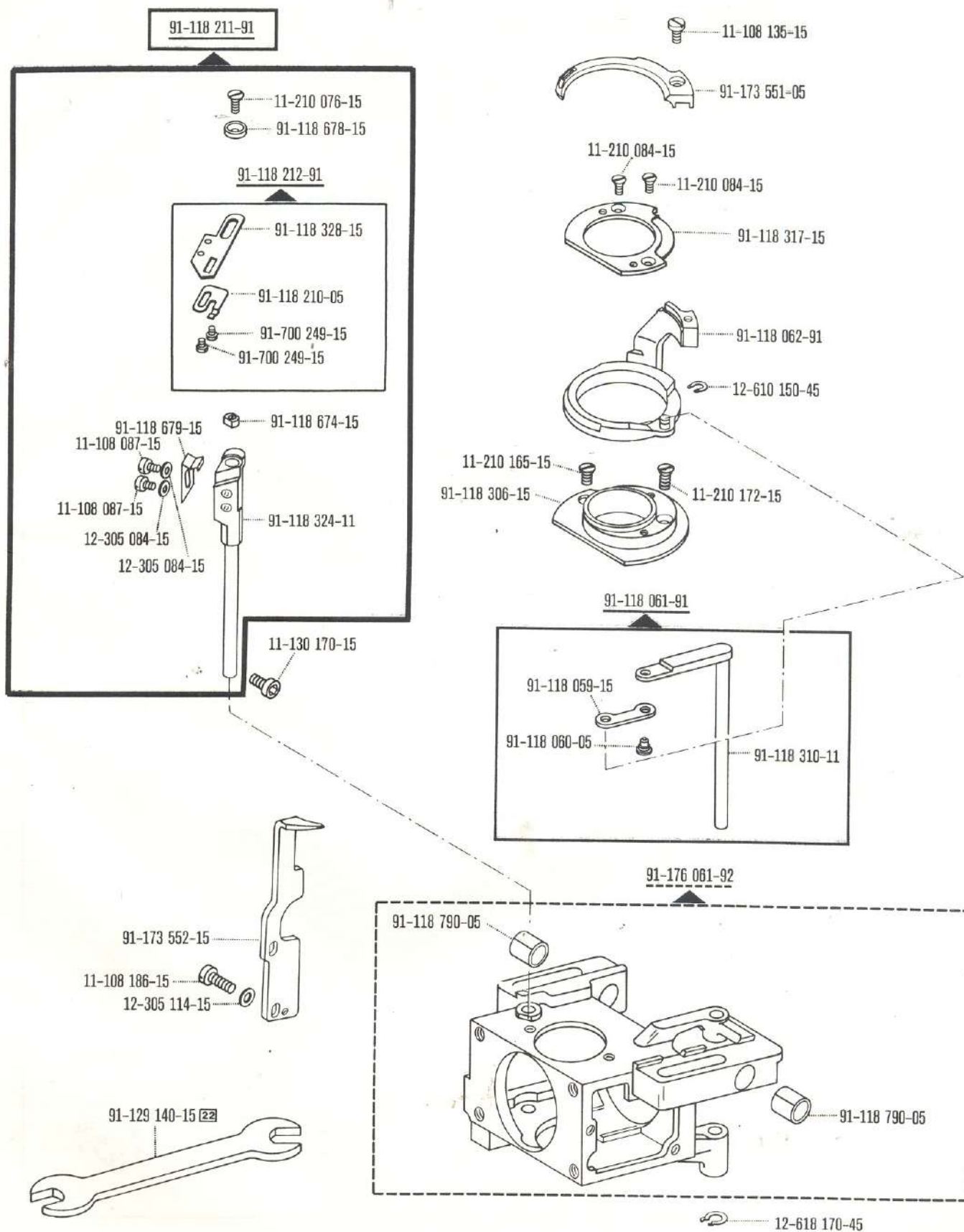


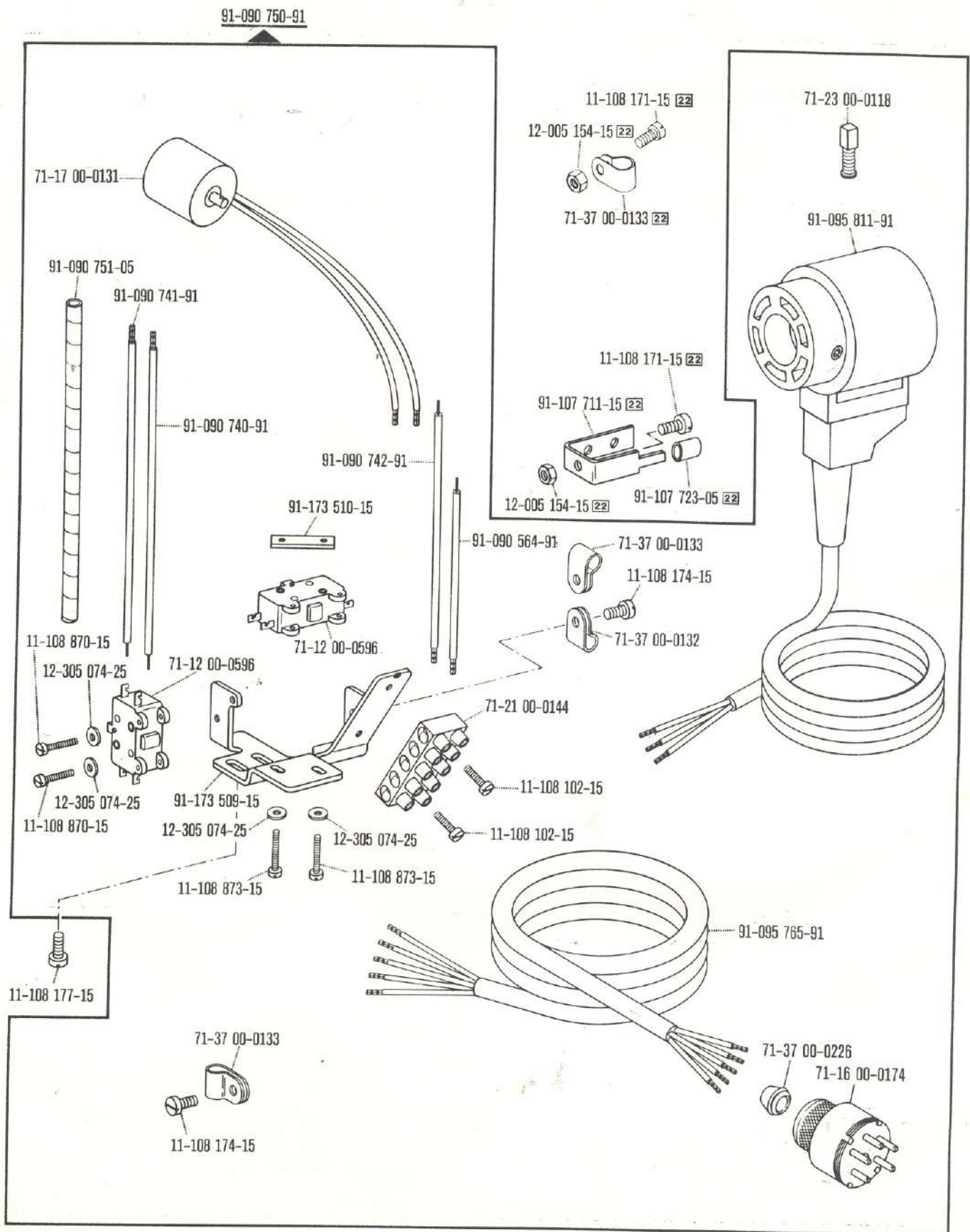
91-118 878-91



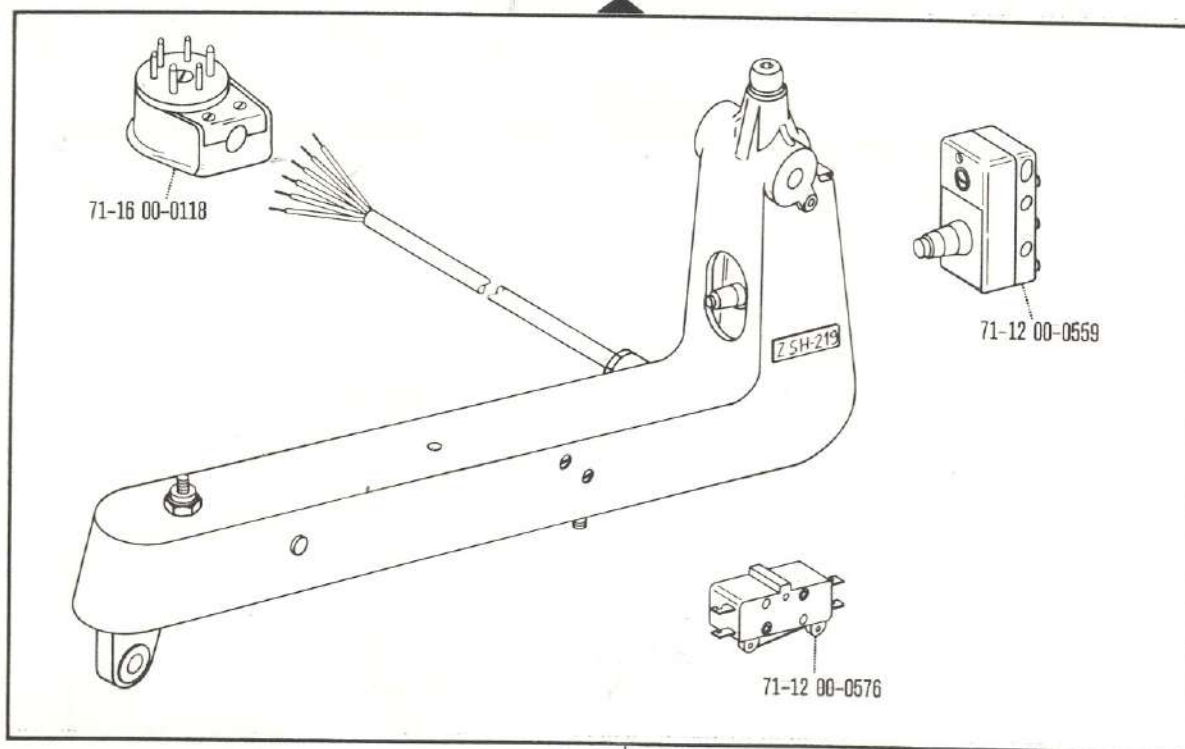
91-118 308-05



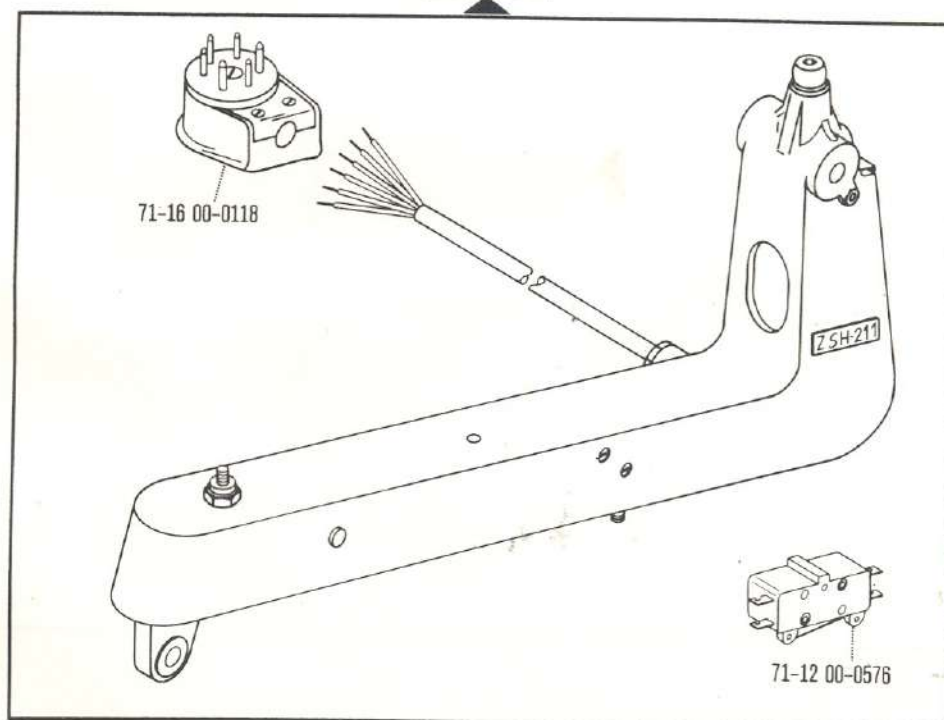




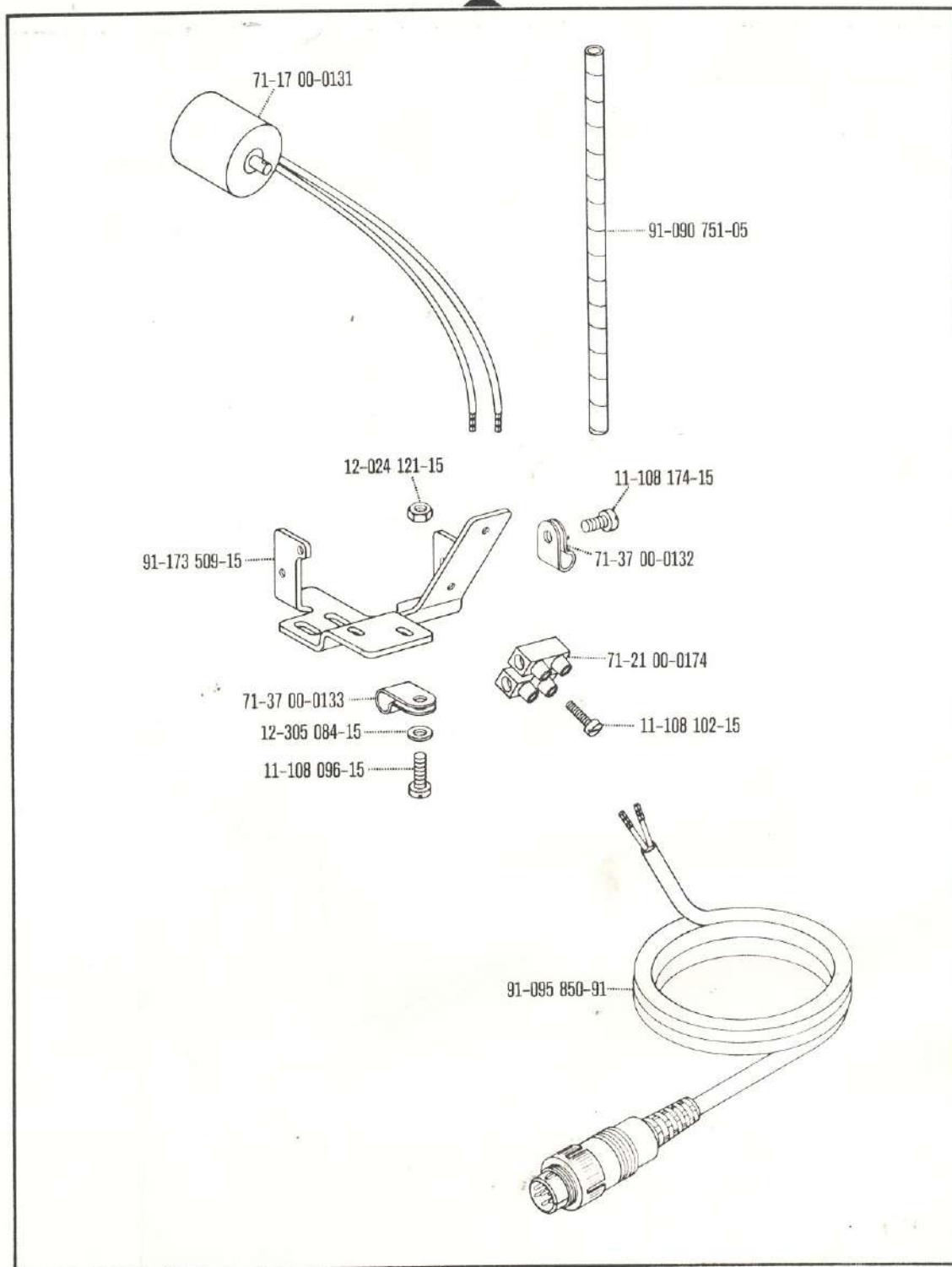
71-59 00-0259 90/7

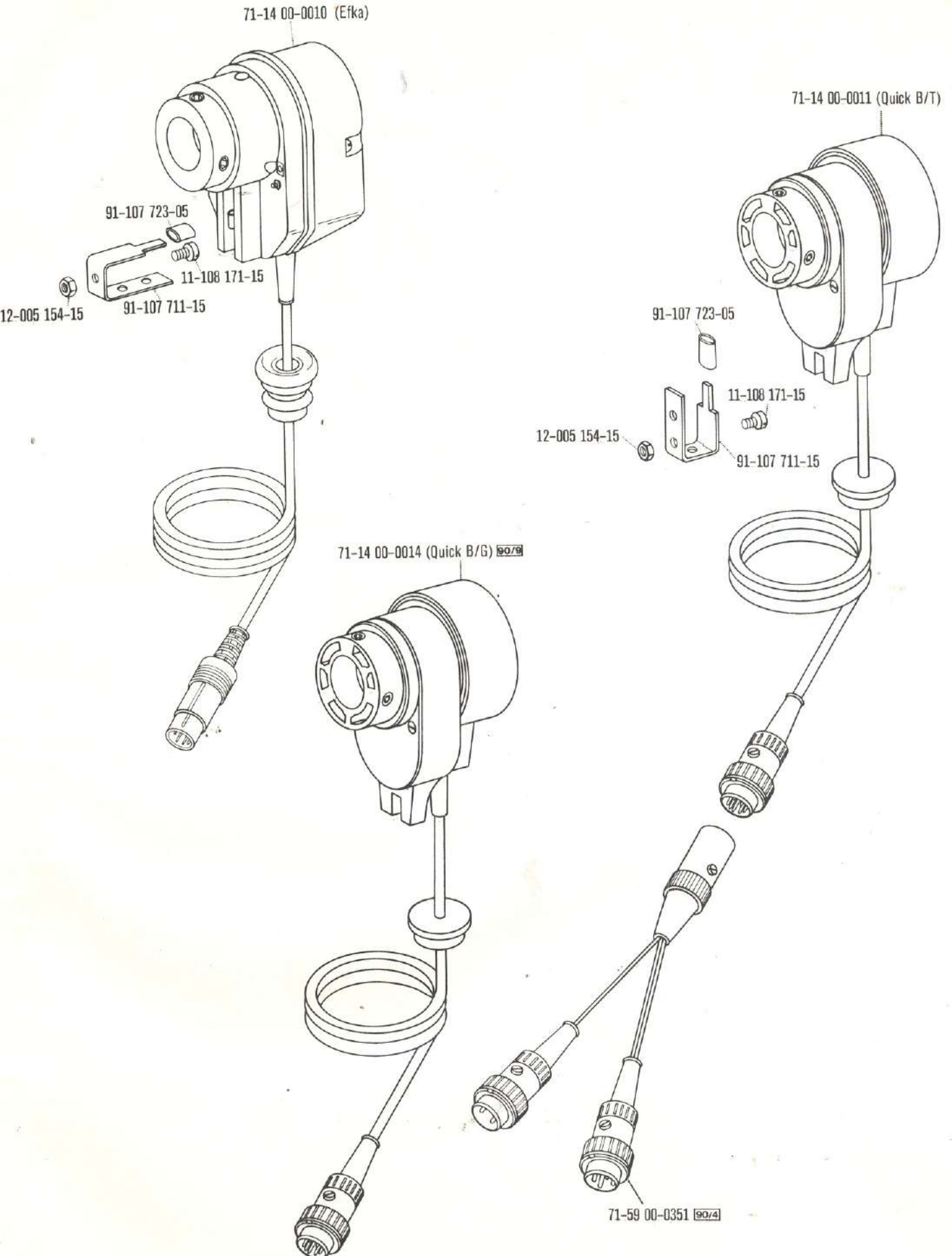


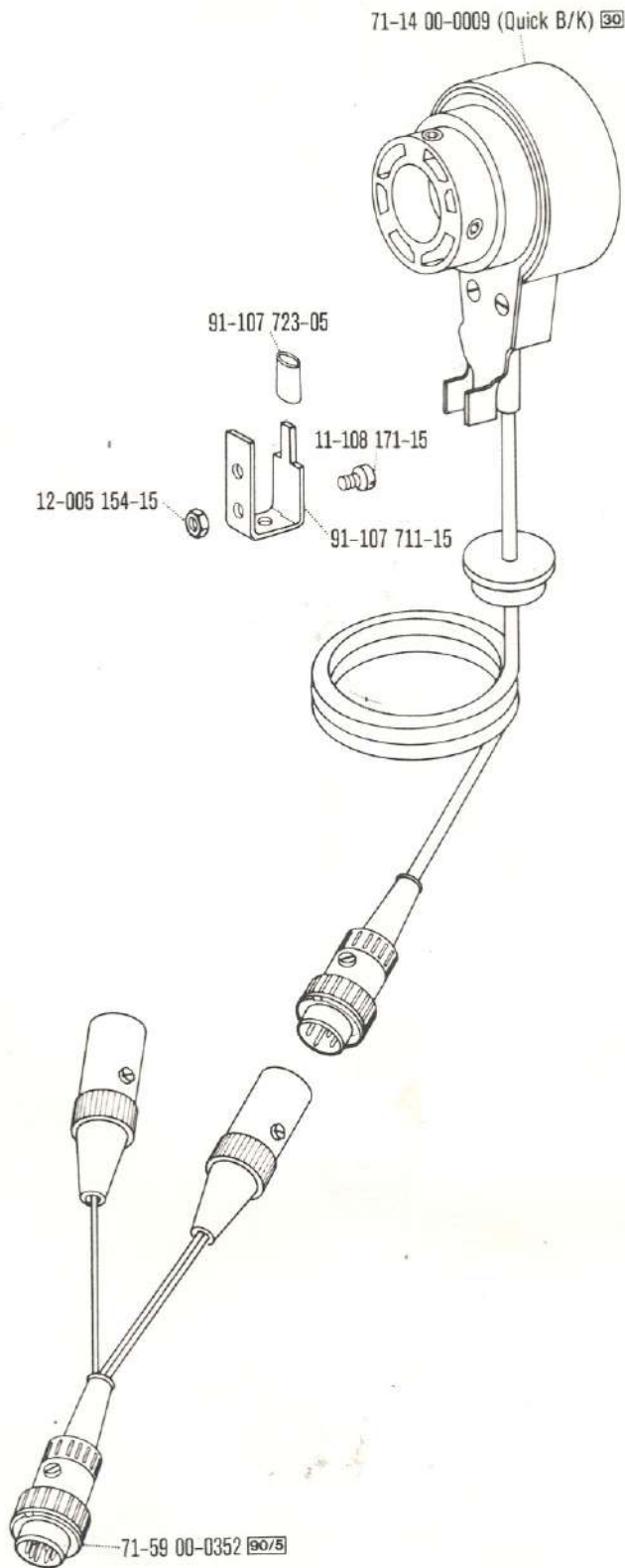
71-59 00-0268

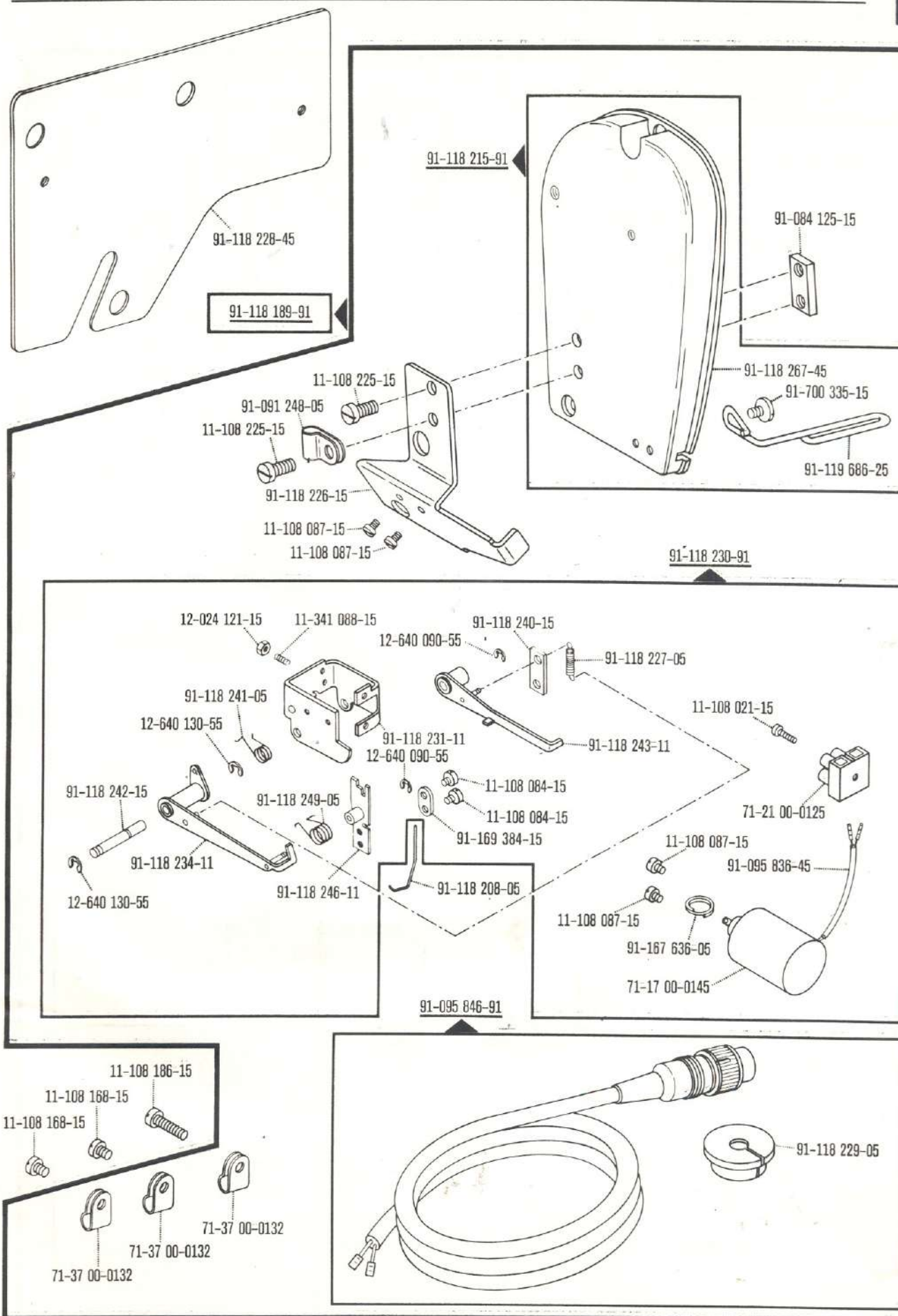


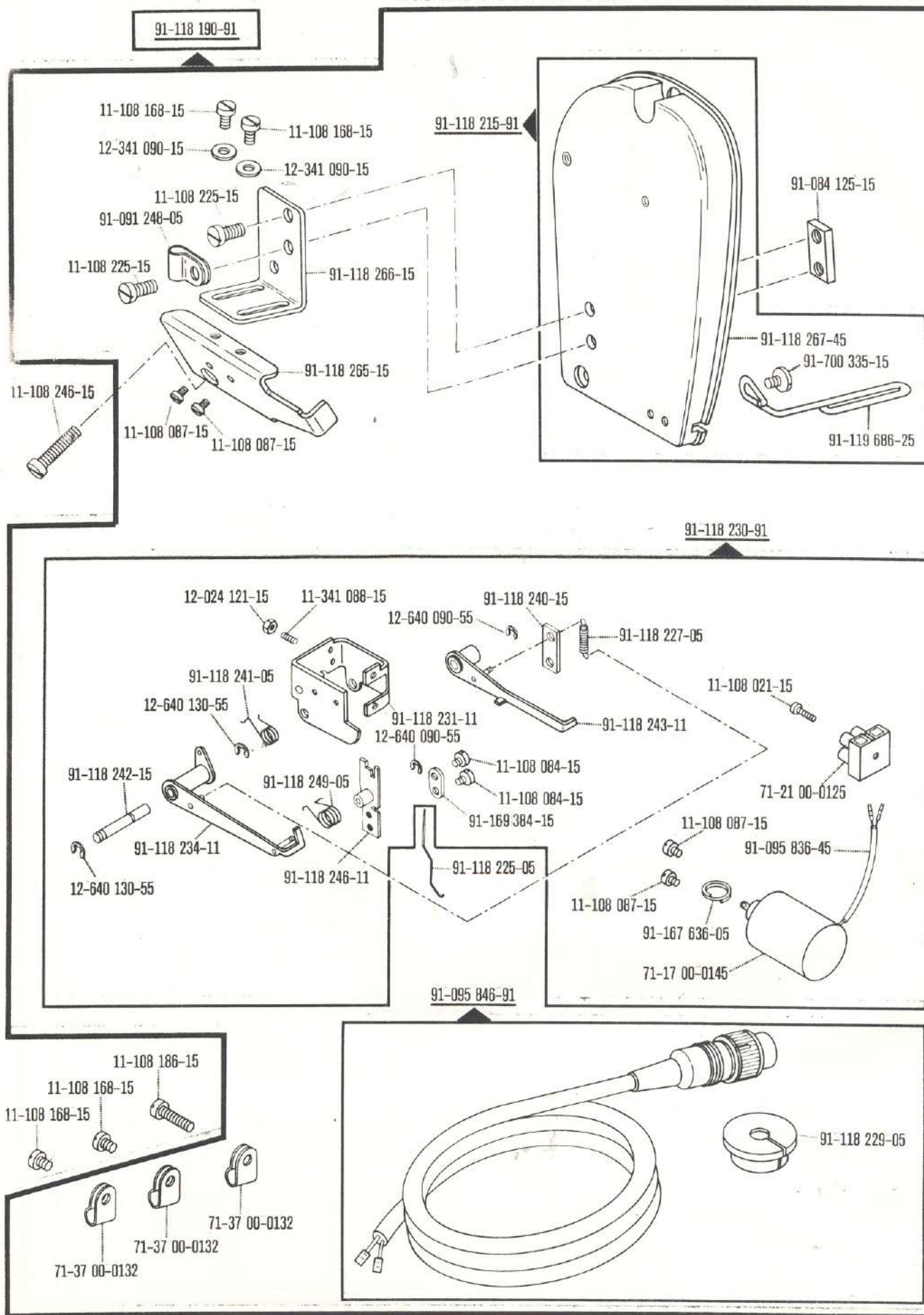
91-090 823-91

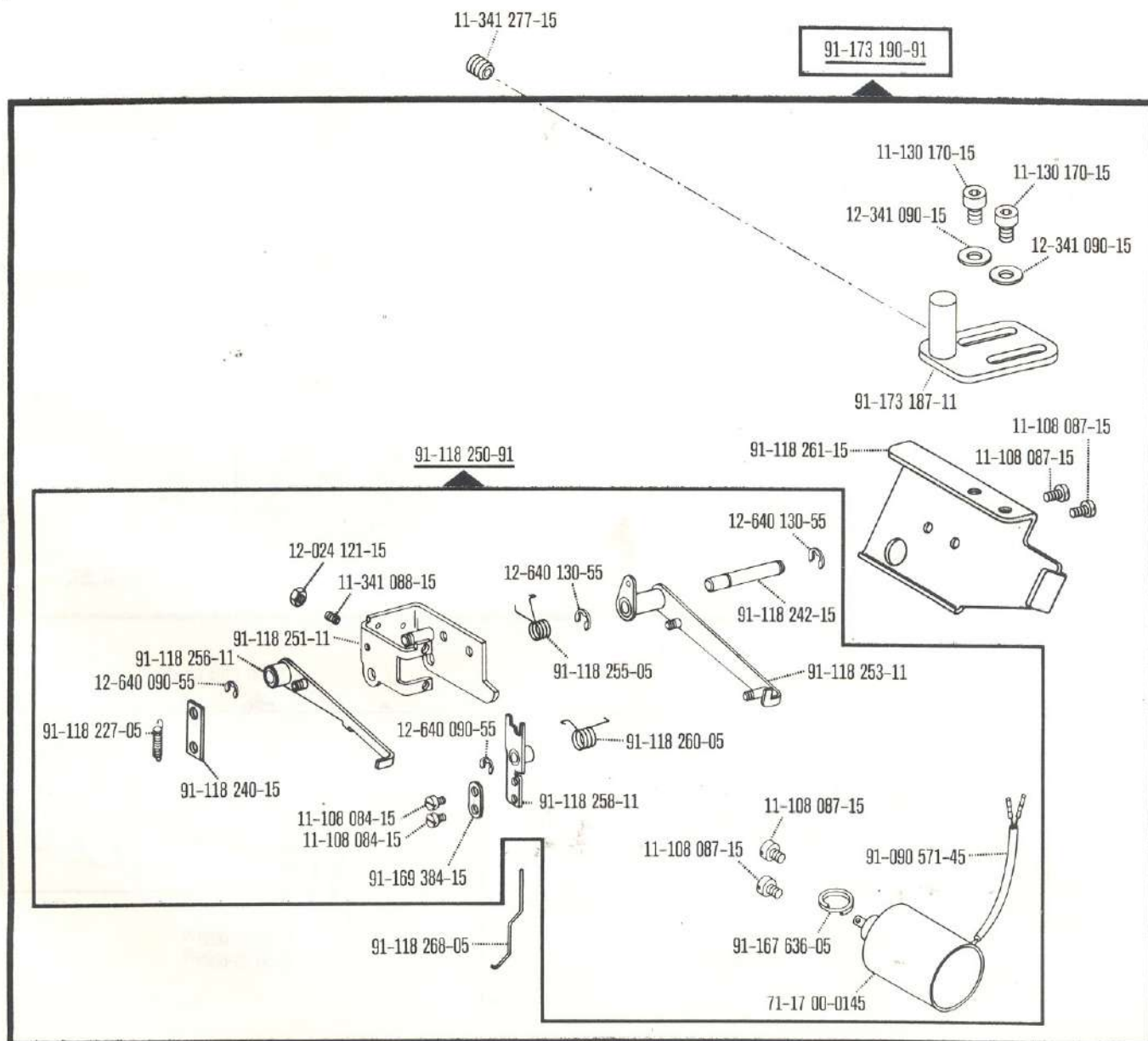
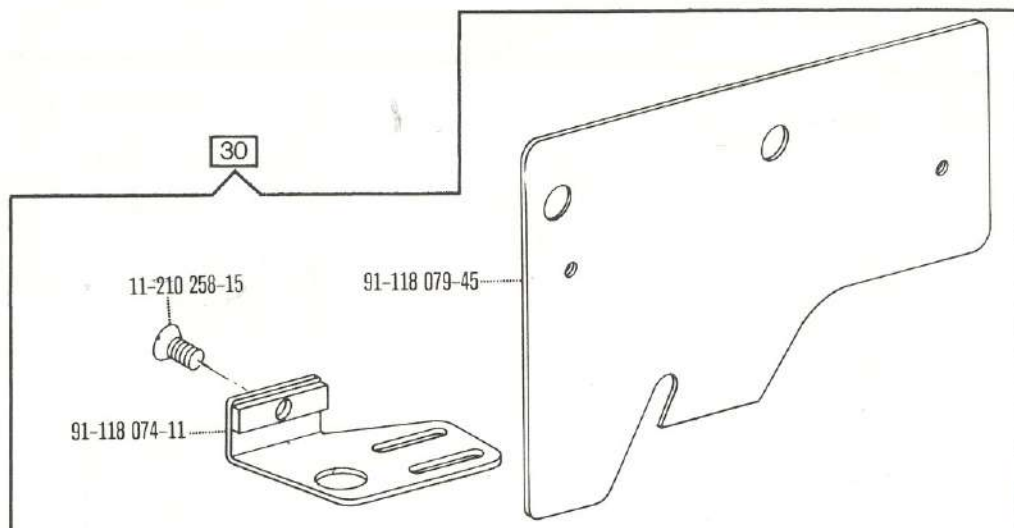




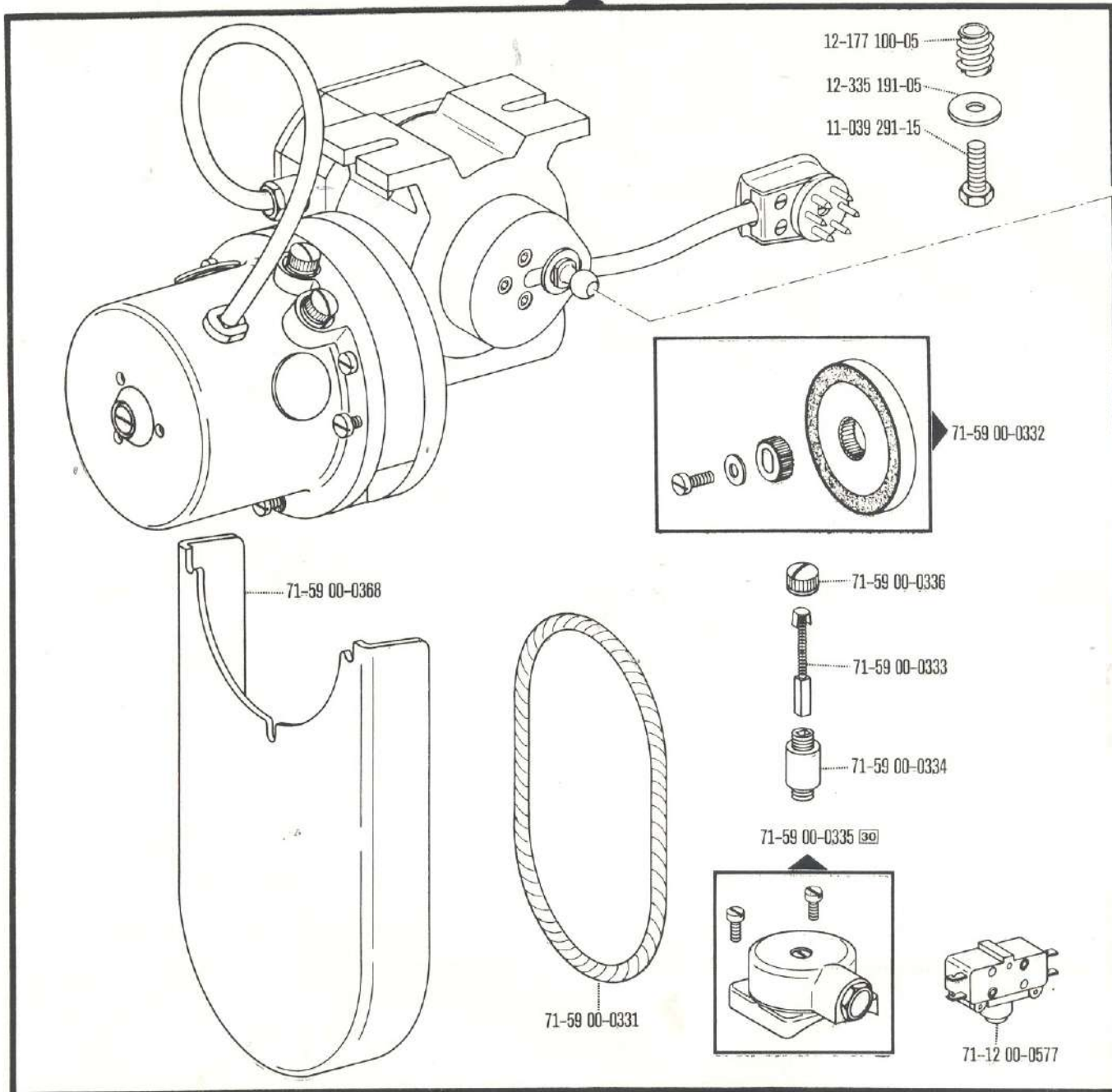






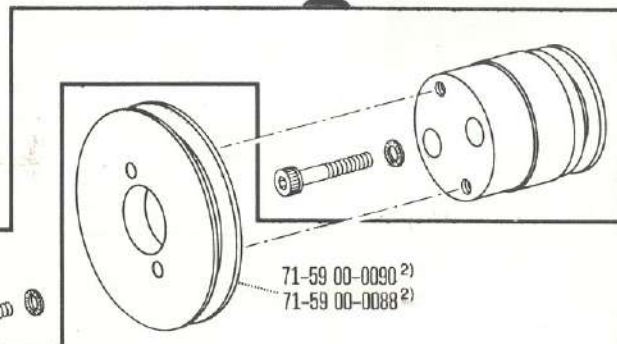
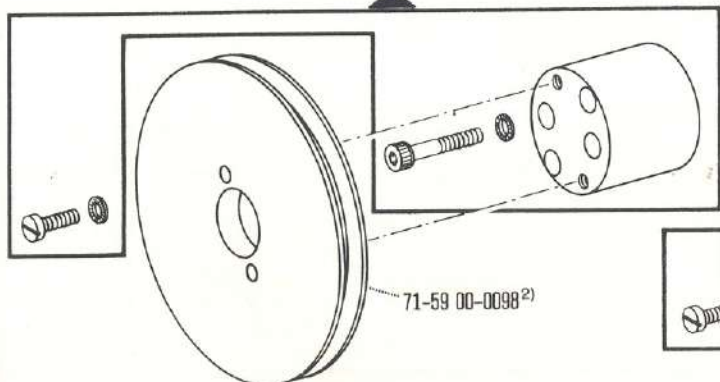


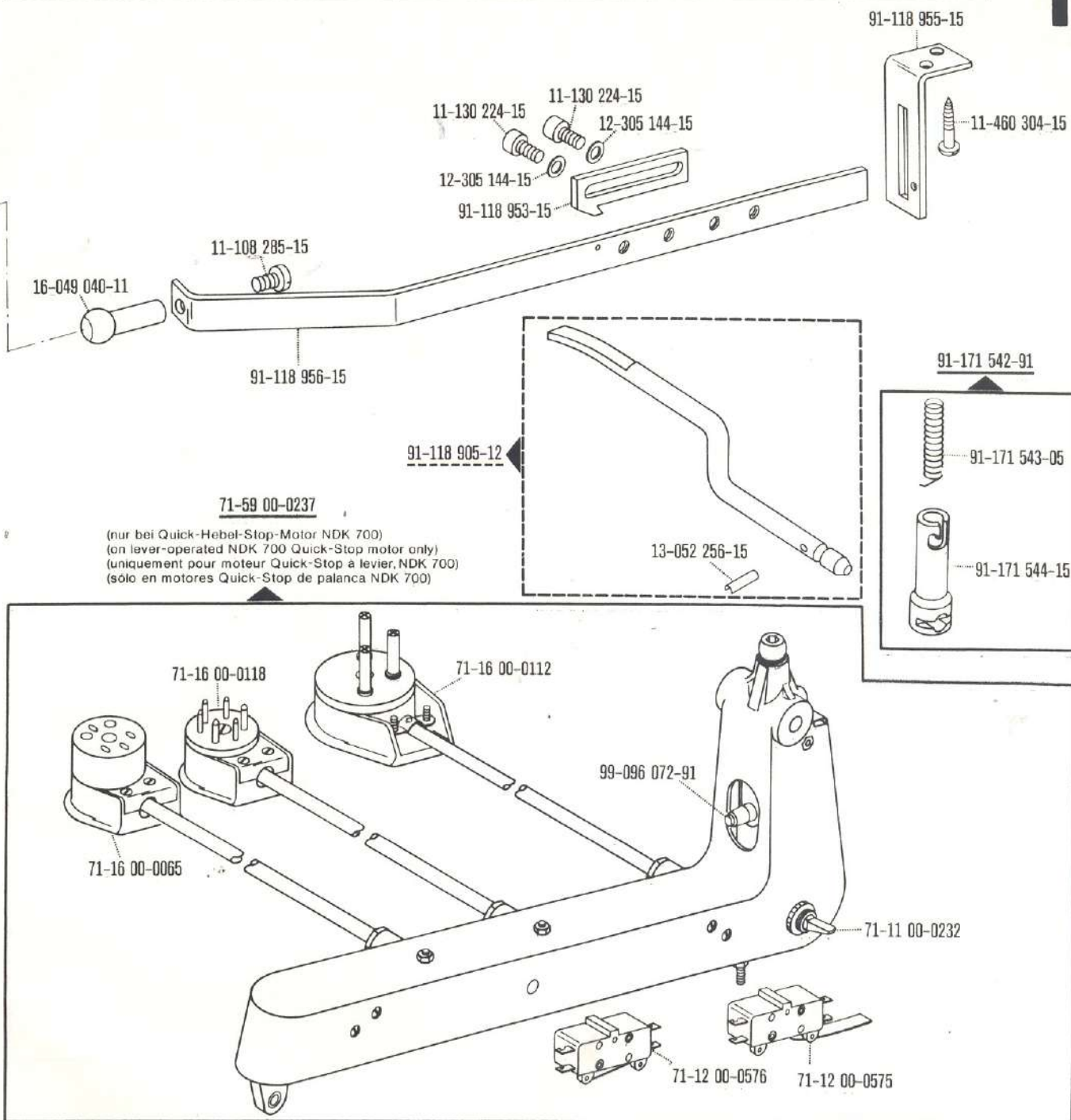
71-59 00-0242 (Quick-PFA 54)



71-59 00-0265 (Quick)

71-59 00-0264 (Pfaff)



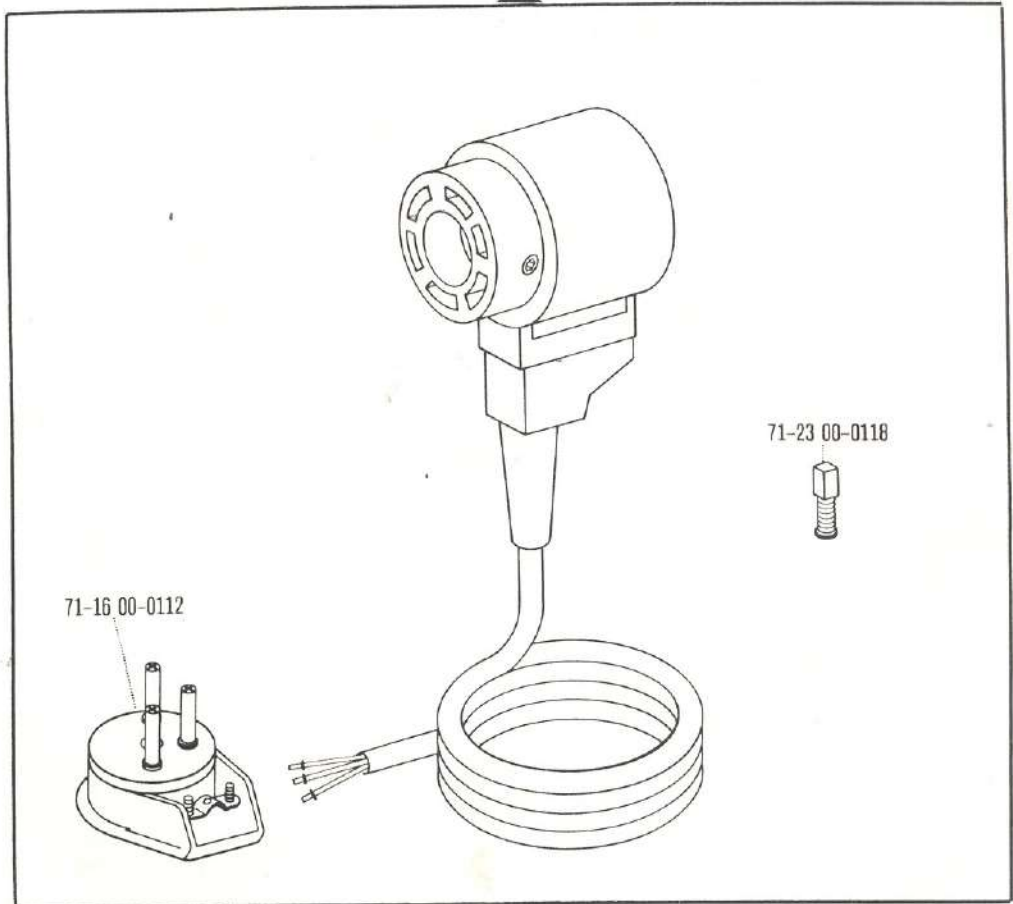


Schnurscheiben-Tabelle · Table of Pulleys

Tableau des poulies à gorge · Tabla de poleas acanaladas

Teilenummer Part number Numéros des pièces № de las piezas	Motordrehzahl U/min. Motor speed (r.p.m.) Régime moteur trs/mn Regimen del motor en r.p.m.	Frequenz Frequency Fréquence Frecuencia	Schnurscheiben-Durchmesser ¹⁾ in mm Pulley dia. ¹⁾ (mm) Diamètre effectif de la poulie en mm Diámetro efectivo de la polea en mm
71-59 00-0098	1400	50 Hz (c/s)	86
	1700	60 Hz (c/s)	86
71-59 00-0090	2800	50 Hz (c/s)	61
71-59 00-0088	3400	60 Hz (c/s)	50

71-14 00-0006



11-108 171-15

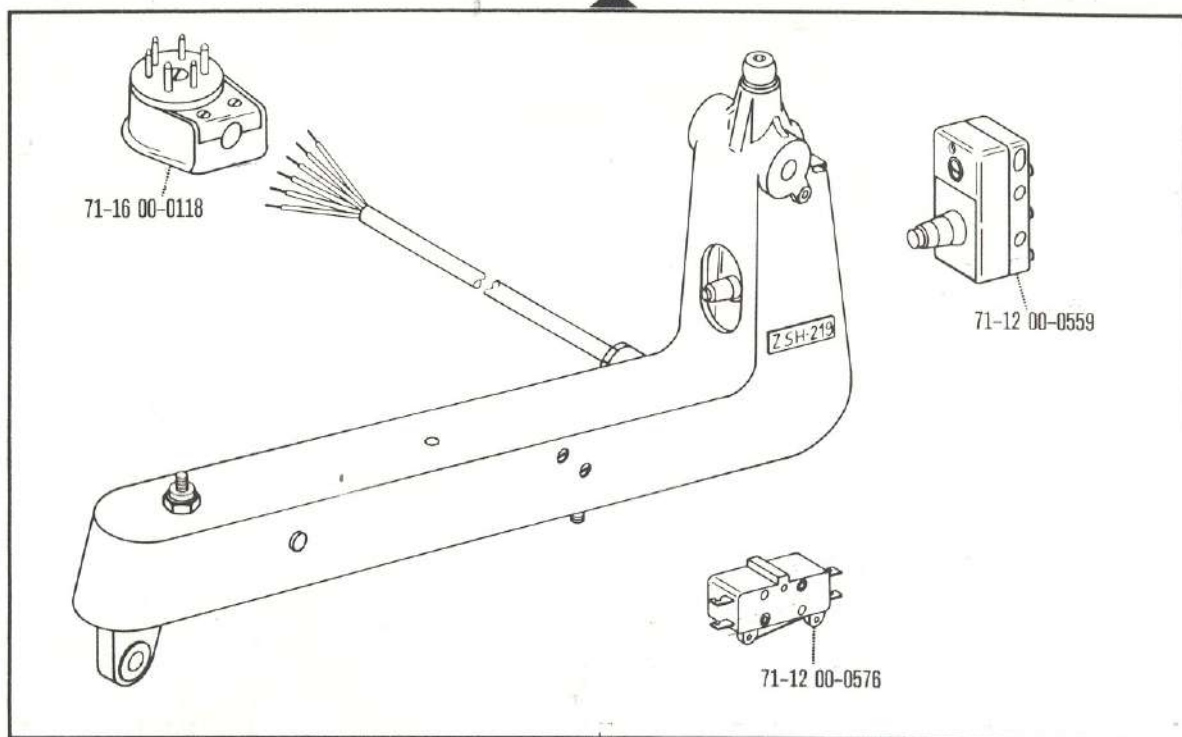
91-107 711-15

12-005 154-15

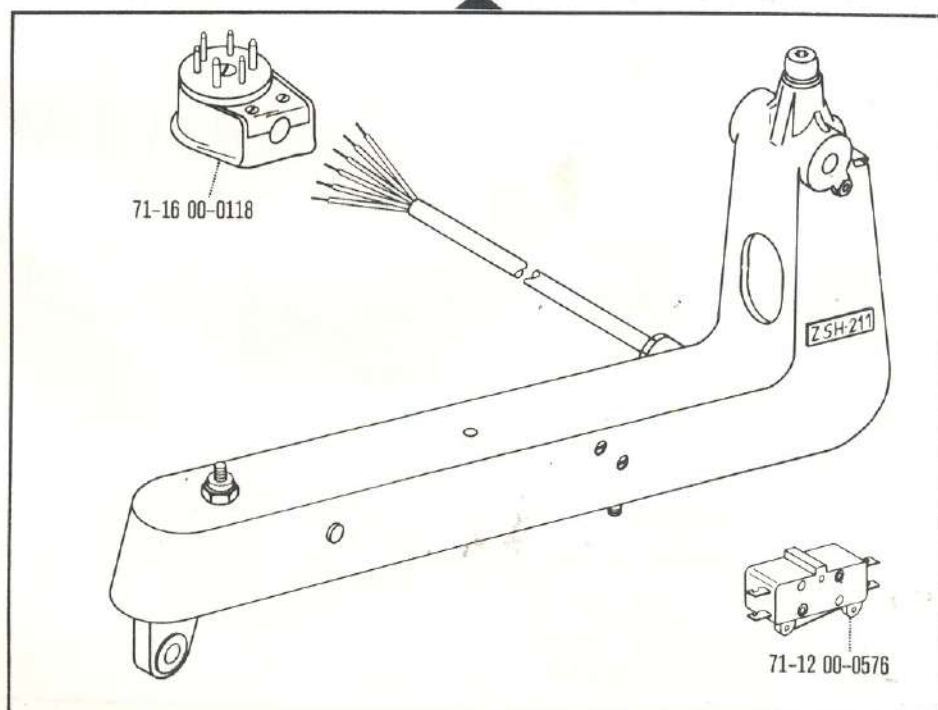
71-16 00-0112

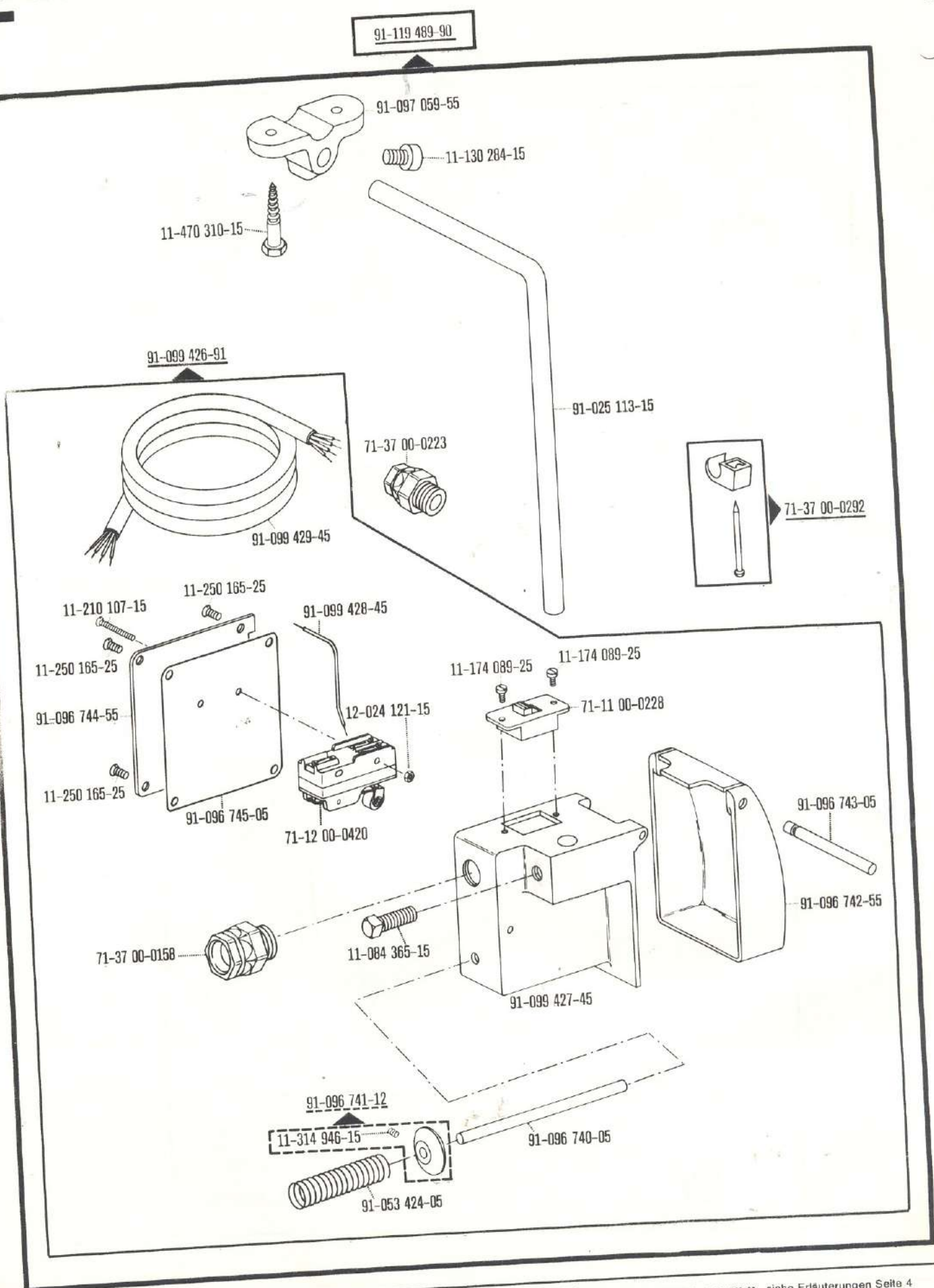
71-23 00-0118

71-59 00-0259 90/7

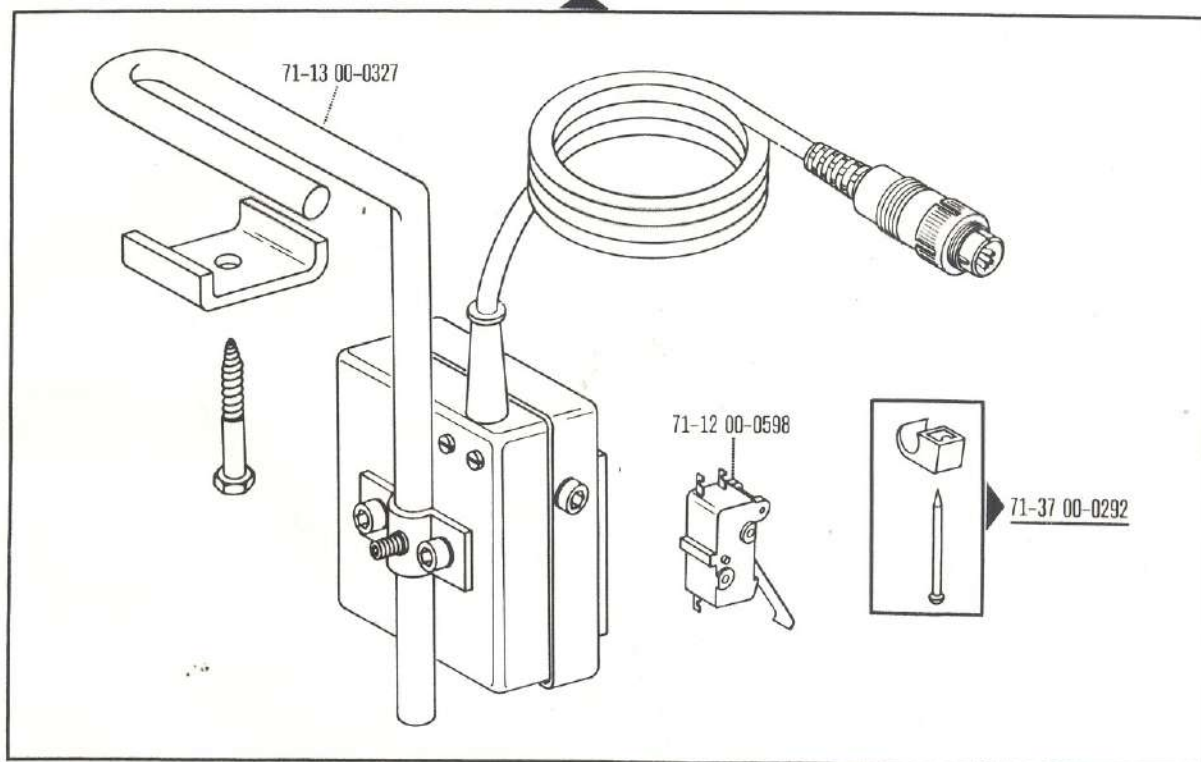


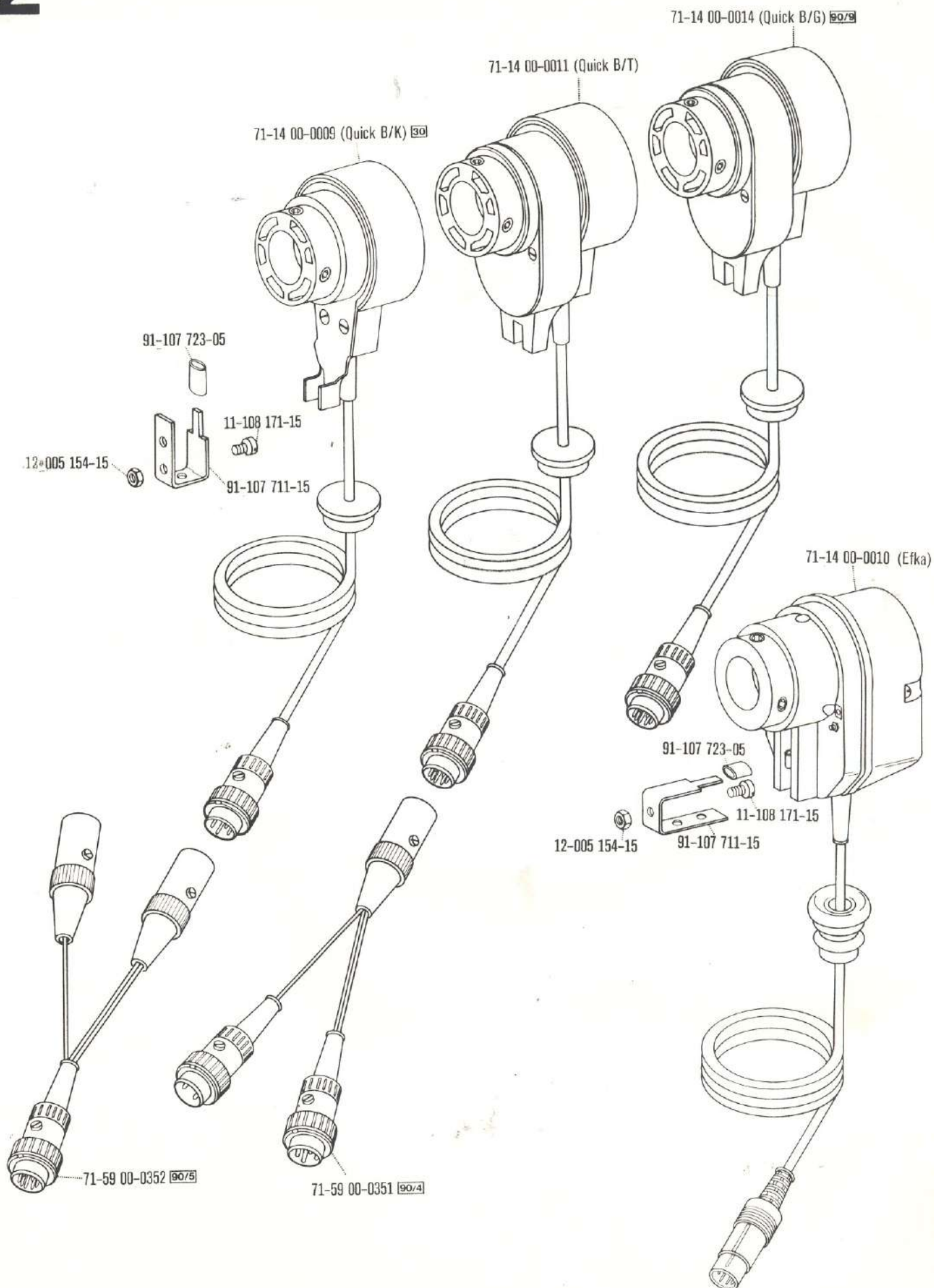
71-59 00-0268

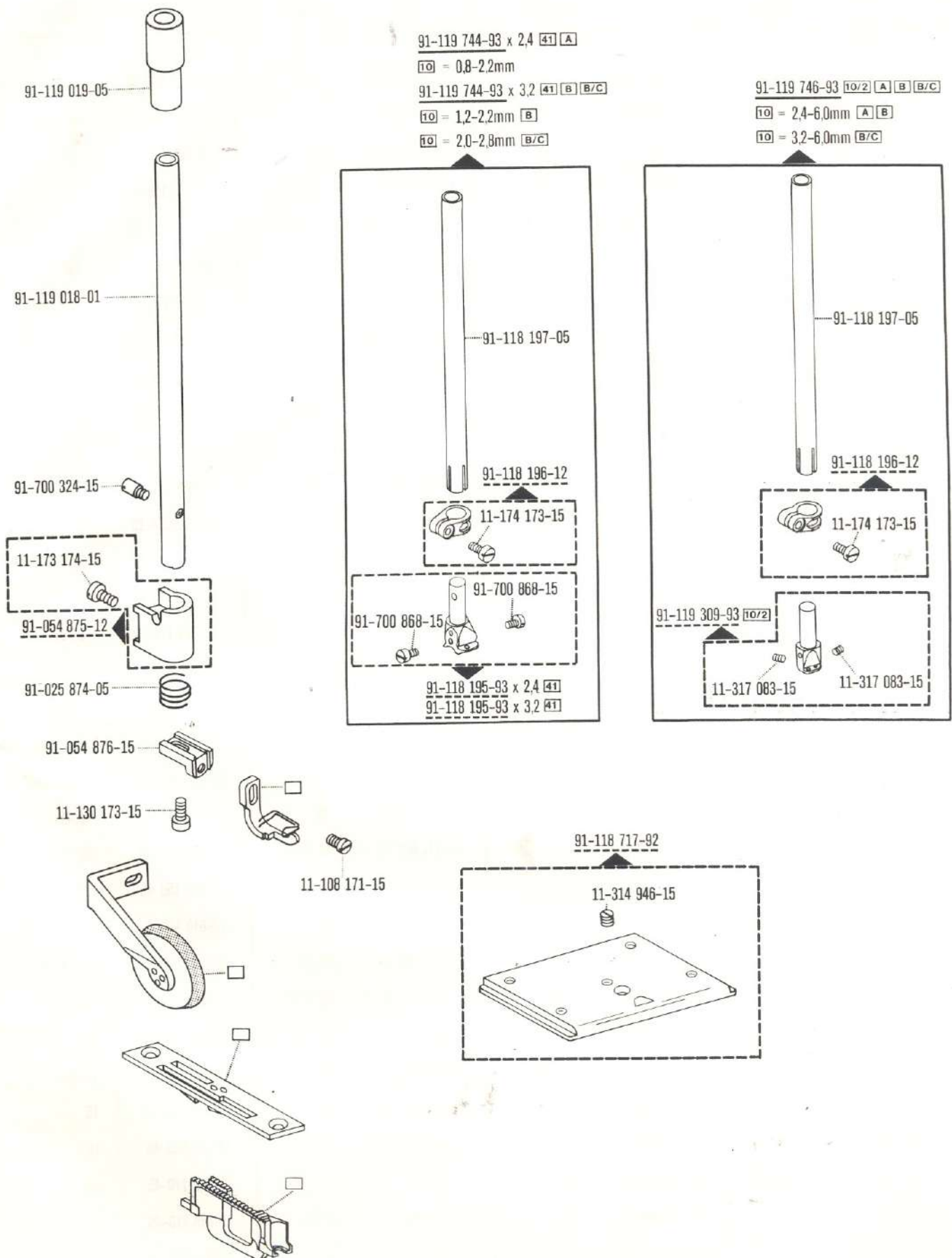




91-090 700-90







No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
11-039 177-15	10	11-130 170-15	33, 41	11-305 233-15	31a	11-706 169-05	8, 9
11-039 291-15	42	11-130 173-15	49	11-305 314-15	14	12-005 154-15	34, 37, 38, 44, 48
11-039 306-15	17	11-130 224-15	43	11-314 166-15	31	12-005 171-15	13
11-039 381-15	25, 27	11-130 227-15	31	11-314 220-15	10, 19	12-005 195-15	20
11-084 357-15	22	11-130 233-15	17	11-314 280-15	11, 30	12-024 121-15	17, 36, 39, 40, 41, 46
11-084 365-15	46	11-130 284-15	46	11-314 286-15	8	12-024 151-15	19
11-108 021-15	39, 40	11-130 293-15	31	11-314 946-15	9, 29, 46, 49	12-024 171-15	31a
11-108 084-15	19, 39, 40, 41	11-130 533-15	21	11-314 964-15	31	12-024 191-15	14, 23
11-108 087-15	33, 39, 40, 41	11-133 538-15	21	11-315 920-15	13, 20	12-090 190-15	31
11-108 093-15	17, 19	11-135 298-15	11	11-317 083-15	13, 49	12-160 210-15	24
11-108 096-15	36	11-170 278-15	14	11-317 167-15	9	12-177 100-05	42
11-108 102-15	34, 36	11-173 090-15	13	11-317 278-15	28	12-177 142-05	25, 27
11-108 135-15	33	11-173 174-15	26, 27, 49	11-317 949-15	29	12-305 074-25	34
11-108 168-15	13, 39, 40	11-174 086-15	28	11-317 950-15	11, 17, 18	12-305 084-15	30, 33, 36
11-108 171-15	17, 18, 20, 21, 34, 37, 38, 44, 48, 49	11-174 089-25	14, 46	11-330 166-15	20	12-305 114-15	33
11-108 174-15	11, 15, 29, 34, 36	11-174 173-15	8, 28, 49	11-330 952-15	13	12-305 144-15	30, 43
11-108 177-15	20, 31, 31a, 34	11-174 176-15	9	11-330 955-15	20	12-305 174-15	17, 31
11-108 180-15	19	11-174 232-15	22	11-335 166-15	13	12-305 224-15	24, 25, 27
11-108 186-15	33, 39, 40	11-174 293-15	31	11-335 902-15	12, 16	12-305 314-15	31
11-108 219-15	8	11-178 091-15	8, 9, 13	11-341 088-15	39, 40, 41	12-335 191-05	42
11-108 222-15	23	11-210 044-15	18	11-341 277-15	41	12-341 090-15	40, 41
11-108 225-15	12, 15, 16, 17, 18, 20, 21, 30, 31a, 39, 40	11-210 076-15	17, 30, 33	11-341 901-15	29	12-500 210-45	25, 27
11-108 228-15	29	11-210 084-15	33	11-341 902-15	12, 16, 18, 20	12-610 150-45	33
11-108 234-15	8, 14, 19, 20	11-210 107-15	46	11-341 905-15	17	12-610 170-45	30
11-108 246-15	40	11-210 165-15	17, 33	11-343 901-15	11	12-610 200-45	17, 18, 19
11-108 264-15	23	11-210 168-15	12, 17	11-347 301-15	20	12-610 210-45	8, 10
11-108 285-15	17, 21, 31a, 43	11-210 172-15	17, 19, 33	11-450 403-15	26, 27	12-610 240-45	14
11-108 288-15	31	11-210 186-15	19	11-460 157-15	22, 25, 27, 46	12-610 250-45	14, 31
11-108 294-15	16, 29, 31, 31a	11-210 210-15	8, 17	11-460 163-15	25, 27, 47	12-610 280-45	15
11-108 303-15	31	11-210 216-15	21, 30	11-460 250-15	25	12-618 080-45	19
11-108 870-15	34	11-210 258-15	41	11-460 304-15	43	12-618 170-45	33
11-108 873-15	34	11-210 287-15	12	11-460 355-15	24	12-618 210-45	10
		11-250 084-25	12			12-618 290-45	19
		11-250 090-15	29	11-470 310-15	22, 46		
		11-250 165-25	46	11-625 364-15	24		

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
12-640 090-55	30, 39, 40, 41	14-215 028-13	16, 29	71-12 00-0598	47	71-59 00-0264	42
12-640 130-55	12, 39, 40, 41	14-215 124-13	15, 29	71-13 00-0327	47	71-59 00-0265	42
12-640 150-55	14	14-215 199-43	16	71-14 00-0006	44	71-59 00-0268	35, 45
12-640 200-55	30	14-218 080-43	10	71-14 00-0009	38, 48	71-59 00-0331	42
12-640 210-55	11, 30	14-602 901-01	12	71-14 00-0010	37, 48	71-59 00-0332	42
12-650 017-55	31, 31a	14-650 195-05	13	71-14 00-0011	37, 48	71-59 00-0333	42
12-660 270-45	22	14-650 214-05	19	71-14 00-0014	37, 48	71-59 00-0334	42
13-030 310-05	14	14-650 275-05	19	71-16 00-0065	43	71-59 00-0335	42
13-030 341-05	22	14-680 030-15	16	71-16 00-0112	43, 44	71-59 00-0336	42
13-033 004-05	17	14-680 060-15	12, 18	71-16 00-0118	35, 43, 45	71-59 00-0351	37, 48
13-033 097-05	9	14-680 070-15	12, 31	71-16 00-0174	34	71-59 00-0352	38, 48
13-052 247-05	31	15-120 112-05	19	71-17 00-0131	34, 36	71-59 00-0368	42
13-052 256-15	43	15-120 702-05	18, 19	71-17 00-0145	39, 40, 41	91-000 219-15	18, 32
13-060 316-05	31	15-128 010-75	19	71-21 00-0125	39, 40	91-000 390-15	18, 32
13-060 400-05	21	15-128 030-75	19	71-21 00-0144	34	91-000 529-15	18, 32
13-064 388-05	14	15-128 060-75	19	71-21 00-0174	36	91-000 928-15	18, 32
13-068 961-05	13	16-049 040-11	43	71-23 00-0118	34, 44	91-002 065-05	9
13-070 981-05	22	40-754 701-00	23	71-37 00-0108	25, 27	91-002 262-25	9
13-240 201-05	25, 27	70-16 31-5111	25, 26	71-37 00-0110	25	91-004 005-05	9
13-250 247-05	31	70-16 32-0101	25, 27	71-37 00-0132	34, 36, 39, 40	91-004 006-05	9
13-250 247-35	31a	71-11 00-0178	25	71-37 00-0133	34, 36	91-006 584-05	9
14-010 173-01	20	71-11 00-0183	26, 27	71-37 00-0158	46	91-010 079-05	18
14-012 562-01	17	71-11 00-0186	26, 27	71-37 00-0174	26, 27	91-010 115-05	9
14-016 120-01	16	71-11 00-0213	26, 27	71-37 00-0175	26, 27	91-010 116-05	9
14-016 150-01	12	71-11 00-0228	46	71-37 00-0223	46	91-010 157-01	18
14-016 151-91	12, 18	71-11 00-0232	43	71-37 00-0226	34	91-010 158-05	18
14-016 153-01	12, 18	71-11 00-0246	26, 27	71-37 00-0260	26, 27	91-010 159-91	18
14-016 171-91	31	71-11 00-0262	26	71-37 00-0292	27, 46, 47	91-010 166-05	18, 32
14-016 173-01	31	71-12 00-0420	46	71-37 00-0332	26, 27	91-010 178-05	18, 32
14-017 120-01	17	71-12 00-0559	35, 45	71-37 00-0333	26, 27	91-010 180-05	9
14-018 613-01	16	71-12 00-0575	43	71-59 00-0088	42, 43	91-010 185-05	9
14-018 614-91	16	71-12 00-0576	35, 43, 45	71-59 00-0090	42, 43	91-010 538-05	13
14-018 643-01	12	71-12 00-0577	42	71-59 00-0098	42, 43	91-011 391-45	14
14-018 644-91	12	71-12 00-0596	34	71-59 00-0237	43		
14-215 013-13	15			71-59 00-0242	42		
14-215 022-13	10, 17, 18			71-59 00-0259	35, 45		

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-020 353-91	31, 31a	91-069 079-92	11	91-095 846-91	39, 40	91-107 723-05	34, 37, 38, 48
91-020 490-15	14	91-069 251-05	19	91-095 850-91	36	91-118 007-93	20
91-021 296-05	19	91-069 259-05	19	91-095 982-91	26		
91-025 113-15	46	91-069 292-05	21	91-095 983-91	26	91-118 009-05	20
91-025 874-05	49	91-069 335-92	22	91-095 984-91	26		
91-027 289-15	22	91-069 730-05	14	91-095 985-91	26	91-118 011-92	20
91-027 370-05	22	91-069 921-05	8, 9	91-095 997-91	26		
91-027 371-12	22	91-084 125-15	39, 40	91-096 178-91	25	91-118 013-91	13
91-029 007-91	23	91-090 564-91	34	91-096 181-91	25	91-118 014-11	13
91-029 033-45	23	91-090 571-45	41	91-096 183-91	25	91-118 016-05	20
91-029 450-15	22	91-090 583-91	26	91-096 740-05	46	91-118 019-91	29
91-029 521-05	22	91-090 584-91	26	91-096 741-12	46	91-118 020-12	29
91-029 692-45	22	91-090 585-91	26	91-096 742-55	46	91-118 021-91	29
91-029 809-05	22	91-090 586-91	26	91-096 743-05	46	91-118 022-05	20
91-029 811-05	22	91-090 700-90	47	91-096 744-55	46	91-118 044-91	15
91-029 946-91	23	91-090 740-91	34	91-096 745-05	46	91-118 045-91	15
91-032 362-45	24	91-090 741-91	34	91-097 059-55	46	91-118 047-91	17
91-032 765-91	24	91-090 742-91	34	91-097 074-45	22	91-118 048-91	18
91-032 767-55	24	91-090 750-91	34	91-098 477-91	25		
91-032 800-91	22	91-090 751-05	34, 36	91-098 888-45	26, 27	91-118 059-15	33
91-032 801-91	22	91-090 823-91	36	91-099 426-91	46	91-118 060-05	33
91-032 802-45	22	91-090 831-91	27	91-099 427-45	46	91-118 061-91	33
91-032 803-45	22	91-090 832-91	27	91-099 428-45	46	91-118 062-91	33
91-032 804-45	22	91-091 248-05	39, 40	91-099 429-45	46	91-118 067-15	18
91-033 765-15	24	91-095 230-91	25	91-099 442-91	25	91-118 074-11	41
91-053 424-05	46	91-095 645-91	27	91-099 766-91	27	91-118 079-45	41
91-054 875-12	49	91-095 648-91	27	91-100 187-15	13	91-118 083-92	19
91-054 876-15	49	91-095 651-91	27	91-100 266-05	20	91-118 084-91	10
91-056 191-91	23	91-095 764-01	25, 27	91-100 281-25	12	91-118 085-91	8, 9
91-056 192-25	23	91-095 765-91	34	91-100 331-15	11	91-118 098-25	12
91-056 193-25	23	91-095 811-91	34	91-100 355-15	8, 9	91-118 099-91	12
91-056 194-11	23	91-095 836-45	39, 40	91-101 775-05	22	91-118 103-05	11
91-056 760-05	23			91-105 447-15	9	91-118 105-05	11
91-066 381-15	8, 9			91-107 711-15	34, 37, 38, 44, 48	91-118 106-91	11
91-066 780-05	9					91-118 107-05	11

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-118 108-05	11,30	91-118 187-05	19	91-118 250-91	41	91-118 426-05	17
91-118 112-05	30	91-118 188-05	19	91-118 251-11	41	91-118 430-25	9
91-118 113-05	30	91-118 189-91	39	91-118 253-11	41	91-118 433-45	28
91-118 115-05	9	91-118 190-91	40	91-118 255-05	41	91-118 434-91	17
91-118 117-91	14	91-118 191-91	41	91-118 256-11	41	91-118 479-91	28
91-118 118-05	14	91-118 192-05	19	91-118 258-11	41	91-118 487-91	17
91-118 119-92	14	91-118 195-93	28,49	91-118 260-05	41	91-118 488-15	17
91-118 128-91	30	91-118 196-12	8,28,49	91-118 261-15	41	91-118 504-92	8,9
91-118 129-05	30	91-118 197-05	8,28,49	91-118 265-15	40	91-118 509-05	21
91-118 130-01	30	91-118 198-93	28	91-118 266-15	40	91-118 518-05	10
91-118 133-91	9	91-118 199-93	28	91-118 267-45	39,40	91-118 520-05	8
91-118 134-05	16	91-118 200-91	18	91-118 268-05	41	91-118 521-15	8
91-118 135-91	19	91-118 201-15	18	91-118 275-91	12	91-118 526-05	11
91-118 136-05	19	91-118 208-05	39	91-118 280-05	16	91-118 527-01	11
91-118 137-91	16	91-118 210-05	33	91-118 294-05	19	91-118 530-12	11
91-118 138-91	16	91-118 211-91	33	91-118 295-05	19	91-118 535-05	11
91-118 143-91	30	91-118 212-91	33	91-118 296-05	17	91-118 544-15	14
91-118 144-05	30	91-118 215-91	39,40			91-118 569-05	12
91-118 145-05	30	91-118 225-05	40	91-118 298-15	17	91-118 570-92	12
91-118 146-91	14	91-118 226-15	39	91-118 299-15	17	91-118 577-11	11
91-118 147-15	14	91-118 227-05	39,40,41			91-118 580-05	21
91-118 148-05	14	91-118 228-45	39	91-118 306-15	33	91-118 589-05	8,9
91-118 149-91	18	91-118 229-05	39,40	91-118 308-05	32	91-118 590-91	8
91-118 150-95	21	91-118 230-91	39,40	91-118 310-11	33	91-118 591-41	8
91-118 151-05	21	91-118 231-11	39,40	91-118 317-15	33	91-118 594-15	8
91-118 152-05	21	91-118 234-11	39,40	91-118 318-91	32	91-118 596-05	8
91-118 154-90	17	91-118 240-15	39,40,41	91-118 320-01	32	91-118 600-91	15,29
91-118 174-45	23	91-118 241-05	39,40	91-118 324-11	33	91-118 606-15	21
91-118 175-15	23	91-118 242-15	39,40,41			91-118 609-15	29
91-118 178-05	15	91-118 243-11	39,40	91-118 328-15	33	91-118 611-01	14
91-118 180-91	19	91-118 246-11	39,40	91-118 414-91	32	91-118 612-05	16,29
91-118 184-05	19	91-118 249-05	39,40	91-118 415-05	32	91-118 669-05	19
				91-118 419-91	32	91-118 674-15	33
						91-118 678-15	33

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-118 679-15	33	91-118 835-34	18	91-118 940-05	12	91-119 377-05	18, 32
91-118 681-05	12	91-118 844-34	18	91-118 944-91	9	91-119 489-90	46
91-118 682-05	12	91-118 845-24	32	91-118 953-15	43	91-119 686-25	8, 28, 39, 40
91-118 683-05	12	91-118 857-05	14	91-118 955-15	43	91-119 702-91	12
91-118 685-05	12	91-118 858-15	14	91-118 956-15	43	91-119 704-91	12
91-118 703-11	17	91-118 861-45	8	91-119 006-01	10	91-119 705-12	12
91-118 706-15	17	91-118 863-12	19	91-119 007-05	10	91-119 744-93	28, 49
91-118 707-12	17	91-118 866-15	19	91-119 008-05	10	91-119 746-93	49
91-118 708-15	17	91-118 874-05	19	91-119 009-05	10	91-119 759-91	12
91-118 709-15	17	91-118 875-91	18	91-119 010-04	10	91-119 761-91	10
91-118 711-05	17, 18	91-118 876-91	18	91-119 013-92	10	91-119 762-04	10
91-118 717-92	29, 49	91-118 877-91	18, 32	91-119 014-05	8, 9	91-119 763-05	10
91-118 741-02	18	91-118 878-91	18, 32	91-119 015-15	8, 9	91-119 765-05	10
91-118 743-05	18, 32	91-118 880-91	15	91-119 018-01	49	91-119 940-41	9
91-118 748-05	18, 32	91-118 881-15	15	91-119 019-05	49	91-129 100-91	22
91-118 757-05	17, 18	91-118 882-92	15	91-119 023-15	9	91-129 101-41	22
91-118 758-15	17, 18	91-118 883-05	15	91-119 024-15	9	91-129 139-01	23
91-118 759-92	18	91-118 884-45	15	91-119 025-25	9	91-129 140-15	33
91-118 760-91	17	91-118 886-92	15	91 119 026 35	23	91-130 035-05	30
91-118 761-15	17	91-118 887-05	15	91-119 027-25	9	91-167 569-01	10
91-118 762-05	17	91-118 888-05	15	91-119 049-05	10	91-167 570-01	10
91-118 763-92	17	91-118 889-12	15	91-119 065-21	9	91-167 636-05	31, 39, 40, 41
91-118 764-01	18	91-118 893-92	15	91-119 081-92	16	91-168 039-05	10
91-118 765-05	18	91-118 894-05	15	91-119 085-05	15, 29	91-168 041-05	10
91-118 766-05	18	91-118 898-05	16	91-119 093-21	9	91-168 046-15	10
91-118 769-05	17	91-118 901-12	16	91-119 098-45	8, 28	91-168 047-14	10
91-118 782-92	17	91-118 903-92	16	91-119 099-91	8, 28	91-168 054-92	12
91-118 785-91	17	91-118 905-12	43	91-119 119-05	9	91-168 055-91	12
91-118 787-15	17	91-118 906-92	29	91-119 120-91	16	91-168 061-15	8
91-118 788-45	17	91-118 931-05	12	91-119 121-12	16	91-168 130-05	13
91-118 790-05	17, 33	91-118 934-91	12	91-119 309-93	49	91-168 194-91	9
91-118 791-05	18	91-118 935-05	12	91-119 347-05	9	91-168 211-45	13
91-118 796-05	17	91-118 937-01	12	91-119 348-05	9	91-168 213-05	13
		91-118 939-31	12	91-119 350-25	9	91-168 214-12	13

No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página	No.	Seite Page Pages Página
91-168 218-91	13	91-173 026-05	10	91-173 504-05	31	91-173 556-12	31
91-168 221-92	13	91-173 027-92	10	91-173 505-05	31	91-173 557-91	31
91-168 223-01	13	91-173 028-05	10	91-173 506-05	31	91-173 558-92	31
91-168 232-05	19	91-173 029-05	8	91-173 507-05	31	91-173 559-92	31
91-168 329-05	20	91-173 049-05	14	91-173 509-15	34, 36	91-173 560-91	31
91-168 335-05	20	91-173 067-91	20	91-173 510-15	34	91-173 562-05	31
91-168 336-05	20	91-173 068-92	20	91-173 511-91	30	91-173 563-92	31
91-168 480-15	12	91-173 069-05	20	91-173 512-02	30	91-173 565-91	31
91-169 029-05	23	91-173 070-92	20	91-173 513-05	30	91-176 002-45	13
91-169 352-05	14, 17	91-173 071-92	20	91-173 514-05	30	91-176 006-15	13
91-169 355-05	19	91-173 072-05	20	91-173 515-05	30	91-176 008-05	11, 30
91-169 384-15	39, 40, 41	91-173 073-05	20	91-173 516-05	31	91-176 009-05	30
91-169 974-05	19	91-173 074-92	20	91-173 517-92	31	91-176 010-05	20
91-170 809-05	13	91-173 075-05	20	91-173 519-11	30	91-176 011-01	20
91-170 811-92	13	91-173 076-92	20	91-173 522-11	30	91-176 012-05	20
91-170 913-92	12	91-173 077-05	20	91-173 524-45	31	91-176 015-05	11, 30
91-171 042-45	12	91-173 084-05	15	91-173 525-05	31a	91-176 061-92	33
91-171 049-05	12	91-173 089-93	20	91-173 527-91	31a	91-700 082-15	9
91-171 159-05	20	91-173 095-45	23	91-173 528-45	31a	91-700 173-15	15, 29
91-171 412-91	22	91-173 096-05	19	91-173 529-05	31, 31a	91-700 249-15	33
91-171 413-15	22	91-173 098-91	21	91-173 530-15	31, 31a	91-700 324-15	49
91-171 542-91	22, 43	91-173 099-05	21	91-173 531-05	31	91-700 335-15	8, 14, 28, 39, 40
91-171 543-05	22, 43	91-173 101-01	21	91-173 533-92	31a	91-700 366-15	9
91-171 544-15	22, 43	91-173 102-05	21	91-173 534-91	31a	91-700 412-25	9
91-173 001-45	14	91-173 104-15	21	91-173 535-91	31a	91-700 510-15	11, 12, 16, 17
91-173 002-45	21	91-173 105-91	16	91-173 537-92	31a	91-700 689-15	8, 9, 12, 15, 16, 20
91-173 006-05	20	91-173 106-05	16	91-173 538-15	31, 31a	91-700 785-15	11
91-173 007-01	20	91-173 116-05	20	91-173 539-15	31, 31a	91-700 798-15	20
91-173 008-05	20	91-173 126-05	13	91-173 541-15	30	91-700 868-15	28, 49
91-173 009-05	21	91-173 130-91	20	91-173 542-91	19	91-701 344-15	13
91-173 010-05	21	91-173 175-91	13	91-173 543-45	19	91-701 515-15	31
91-173 023-91	10	91-173 176-11	13	91-173 544-05	19	91-701 515-35	23
91-173 024-01	10	91-173 178-05	13	91-173 545-91	31	91-701 522-25	9
91-173 025-05	10	91-173 179-15	13	91-173 546-05	31	91-710 004-93	28
		91-173 180-45	13	91-173 548-91	30	91-710 234-93	28
		91-173 187-11	41	91-173 551-05	33	97-30 118-345	22
		91-173 190-91	41	91-173 552-15	33	97-30 189-655	22
		91-173 501-91	31	91-173 553-05	30	99-096 072-91	43
		91-173 502-45	31			99-133 109-05	16
		91-173 503-15	31			99-133 283-15	15, 29

PFAFF[®] 444-0

Unterklassen-Ausstattung
Subclass parts
Composition des sous-classes
Composición de las subclases

Unterklassen-Ausstattung¹⁾

Subclass organization¹⁾

Unterklasse Subclass Sous-classe Subclase	Ausführung Model Version Tipo de máquina	Nadelabstand in mm Needle gauge in mm Écartement des aiguilles en mm Distancia entre agujas en mm	Nadelstange Needle bar Barre à aiguille Barra de aguja	Stoffschieber Feed dog Griffe Transportador	Stichplatte Needle plate Plaque à aiguille Placa de aguja
6/01	A	0,8-2,2	91-119744-93 x 2,4 [4]	91-047863-04	91-058559-04
6/01	B; BN	1,2-2,2	91-119744-93 x 3,2 [4]	91-047863-04	91-058559-04
6/01	A; B; BN	2,4-4,0	91-118198-93	91-047864-04	91-058560-04
6/01	A; B; BN	4,8-14,0	91-118198-93	91-047366-04 [10/1]	91-058443-04 [10/1]
6/01	A; B; BN	15,2-20,0	91-118198-93	91-047366-04 [10/1]	91-058443-04 [10/1]
6/01-900/..	A	0,8-2,2	91-119744-93 x 2,4 [4]	91-047863-04	91-058561-04
6/01-900/..	B; BN	1,2-2,2	91-119744-93 x 3,2 [4]	91-047863-04	91-058561-04
6/01-900/..	A; B; BN	2,4-4,0	91-118198-93	91-047864-04	91-058562-04
6/01-900/..	A; B; BN	4,8-14,0	91-118198-93	91-047366-04 [10/1]	91-058444-04 [10/1]
6/01-900/..	A; B; BN	15,2-20,0	91-118198-93	91-047366-04 [10/1]	91-058444-04 [10/1]
70/03	AN 2,5	3,2-6,0	91-118198-93	91-047800-04	91-058385-04
944/01	A	0,8-2,2	91-119744-93 x 2,4 [4]	91-047568-04	91-058630-04
944/01	B; BN	1,2-2,2	91-119744-93 x 3,2 [4]	91-047568-04	91-058631-04
944/01	A; B; BN	2,4-6,0	91-119746-93	91-047569-04	91-058102-04
944/01-900/..	A	0,8-2,2	91-119744-93 x 2,4 [4]	91-047568-04	91-058632-04
944/01-900/..	B; BN	1,2-2,2	91-119744-93 x 3,2 [4]	91-047568-04	91-058633-04
944/01-900/..	A; B; BN	2,4-6,0	91-119746-93	91-047569-04	91-058111-04
944/01	B/C N	2,0-2,8	91-119744-93 x 3,2 [4]	91-047568-04	91-058631-04
944/01	B/C N	3,2-6,0	91-119746-93	91-047569-04	91-058102-04
944/01-900/..	B/C N	2,0-2,8	91-119744-93 x 3,2 [4]	91-047568-04	91-058633-04
944/01-900/..	B/C N	3,2-6,0	91-119746-93	91-047569-04	91-058111-04

Die Liste enthält nur die reinen Unterklasseanteile und nicht die Teile, die für den Umbau in eine andere Ausführungsart erforderlich sind, wie z. B. von Ausführung 6/01 in 944/01 usw. Geben Sie daher bei der Bestellung von Umbauteilen die vollständige Bezeichnung der vorhandenen und der gewünschten Maschine an.

¹⁾ This list contains only pure subclass parts and not parts which are necessary for converting a machine to another version, as, for example, from version 6/01 to 944/01 etc. For this reason please always state the full number of the existing version and the new version required when ordering conversion parts.

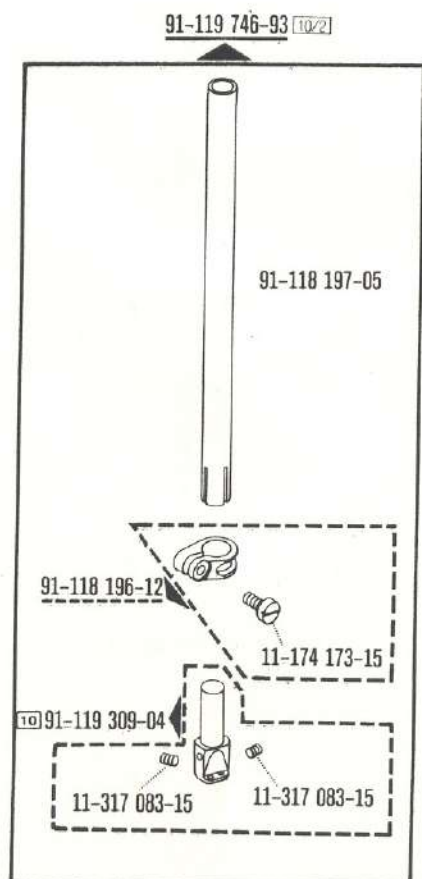
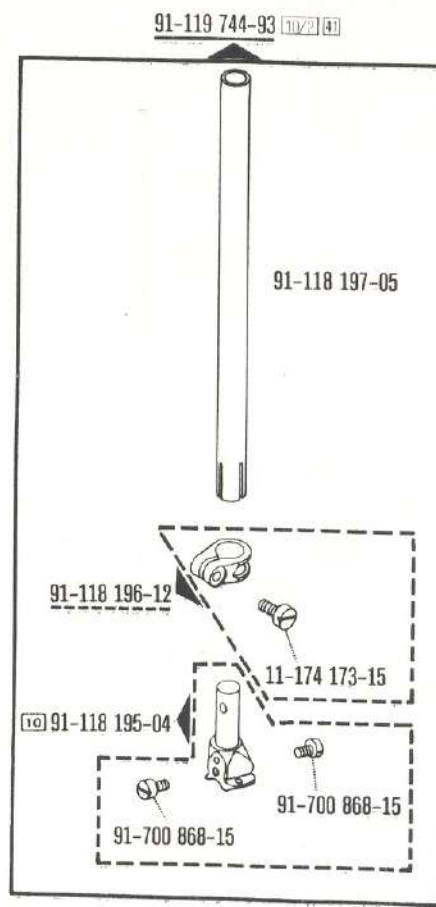
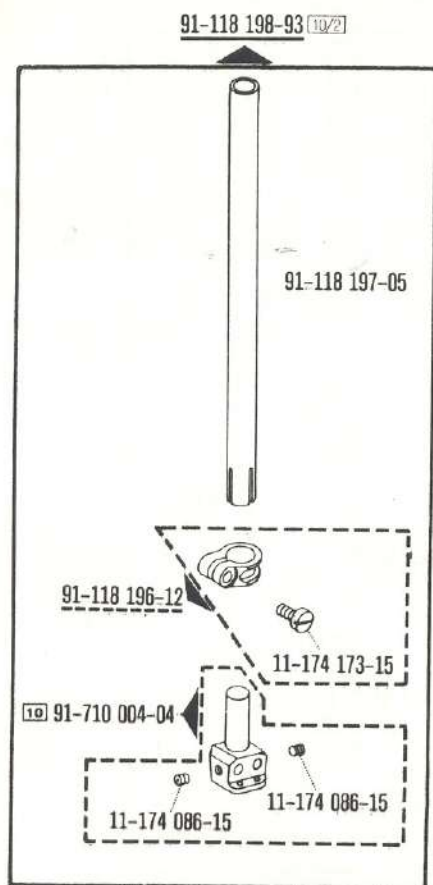
¹⁾ Cette liste ne mentionne que les pièces de la sous-classe et non celles nécessaires pour transformer la machine en une autre version, par ex. de la version 6/01 en 944/01 etc. En cas de commande de pièces de transformation, veuillez donc préciser la désignation complète du modèle existant et celle du nouveau modèle désiré.

¹⁾ Esta lista sólo contiene las piezas propias de la subclase y no las necesarias para la transformación en otro tipo de máquina, del tipo 6/01 al 944/01 por ejemplo. Por tanto siempre que se haga un pedido de piezas para transformar una máquina, deberá indicarse la denominación completa del tipo de máquina que se tiene y del tipo deseado.

[4] - Ausführung angeben
- Indicate model
- Préciser la version
- Indíquese el tipo de máquina

[5] - Nähmuster einsenden
- Submit sewing sample
- Joindre échantillons de couture
- Enviase muestra de costura

[10/1] - je nach Nadelabstand ändert sich die Form (z. B. beim Stoffschieber die Anzahl der Zahnreihen)
- Certain design features change according to the needle gauge (e. g. the number of tooth rows on the feed dog)
- La forme est fonction de l'écartement des aiguilles (par ex. le nombre des rangées de dents de la griffe)
- La forma varía de acuerdo con la distancia entre agujas (p. e. el número de hileras de dientes en el transportador)



91-047 366-04 4 10/1
10/2



91-047 568-04 4 10/2



91-047 569-04 4 10/2



91-047 800-04 4 10/2

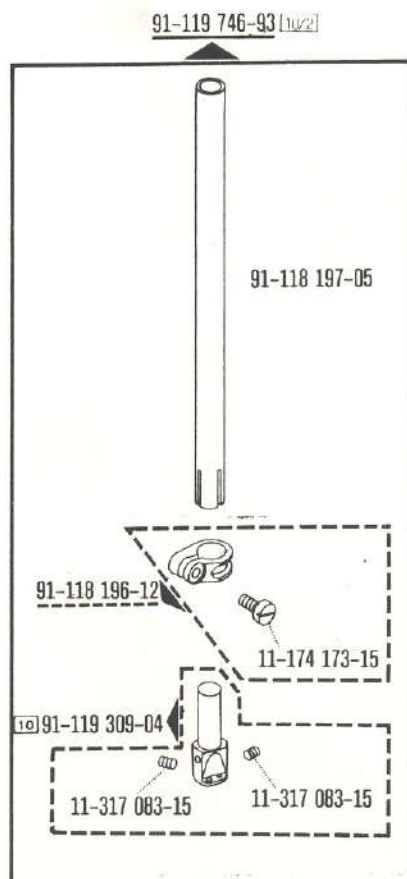
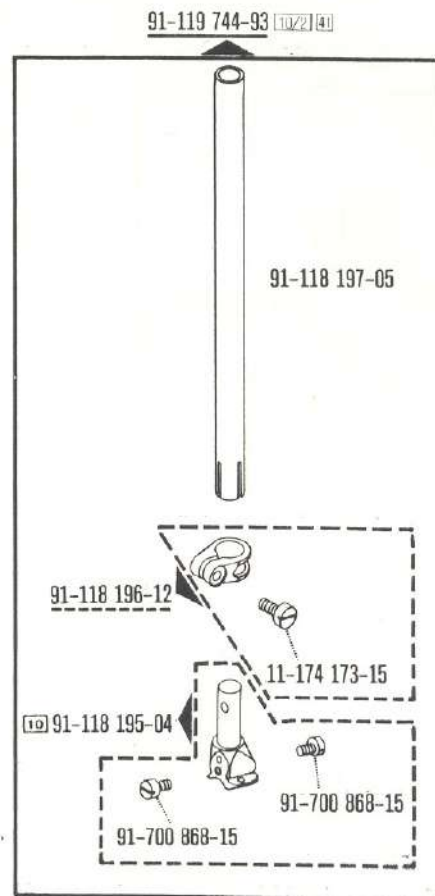
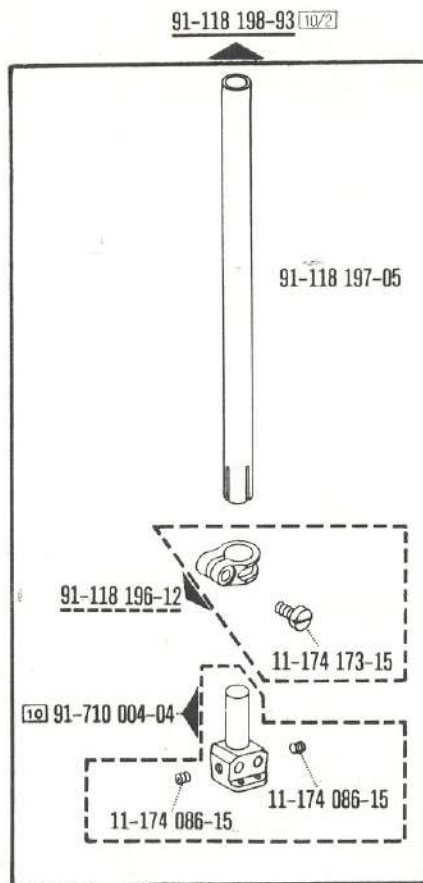


91-047 863-04 4 10/2



91-047 864-04 4 10/2





91-047 366-04 4 10/1
10/2



91-047 568-04 4 10/2



91-047 569-04 4 10/2



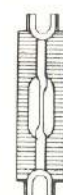
91-047 800-04 4 10/2



91-047 863-04 4 10/2



91-047 864-04 4 10/2



Nähfuß ^{10/2}
Presser foot
Pied presseur
Pie prensatelas

Apparat ¹⁵
Attachment
Appareil
Aparato

Bandführung
Tape guide
Guide-tuban
Guiscintas

Bandtrommel
Tape reel
Tambour-dérouleur
Tambor portacintas

91-055980-03

91-055980-03

91-055980-03

91-055711-03

91-055713-03

91-055980-03

91-055980-03

91-055980-03

91-055711-03

91-055713-03

91-055601-03

91-056311-93

91-044419-25

91-056159-91

91-055874-93

91-049647-03

91-055874-93

91-049647-03

91-055874-93

91-049641-03

91-055874-93

91-049647-03

91-055874-93

91-049647-03

91-055874-93

91-049641-03

91-055874-93

91-049647-03

91-055874-93

91-049641-03

91-055874-93

91-049647-03

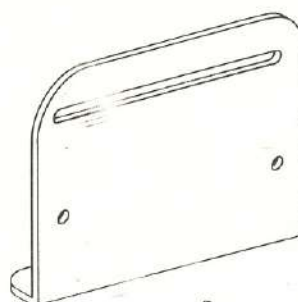
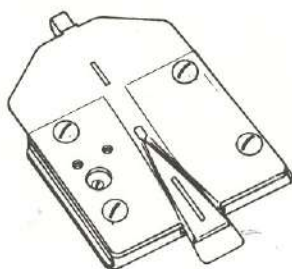
91-055874-93

91-049641-03

^{10/2} - Nadelabstand bei Bestellung angeben
- State needle gauge on order
- Indiquer l'écartement des aiguilles à la commande
- Indíquese la distancia entre agujas

¹¹ - Nadeldiagonalabstand angeben
- Please state diagonal needle distance
- Préciser l'écartement diagonal des aiguilles à la commande
- Indíquese la distancia diagonal entre agujas

91-056 311-93 [5]

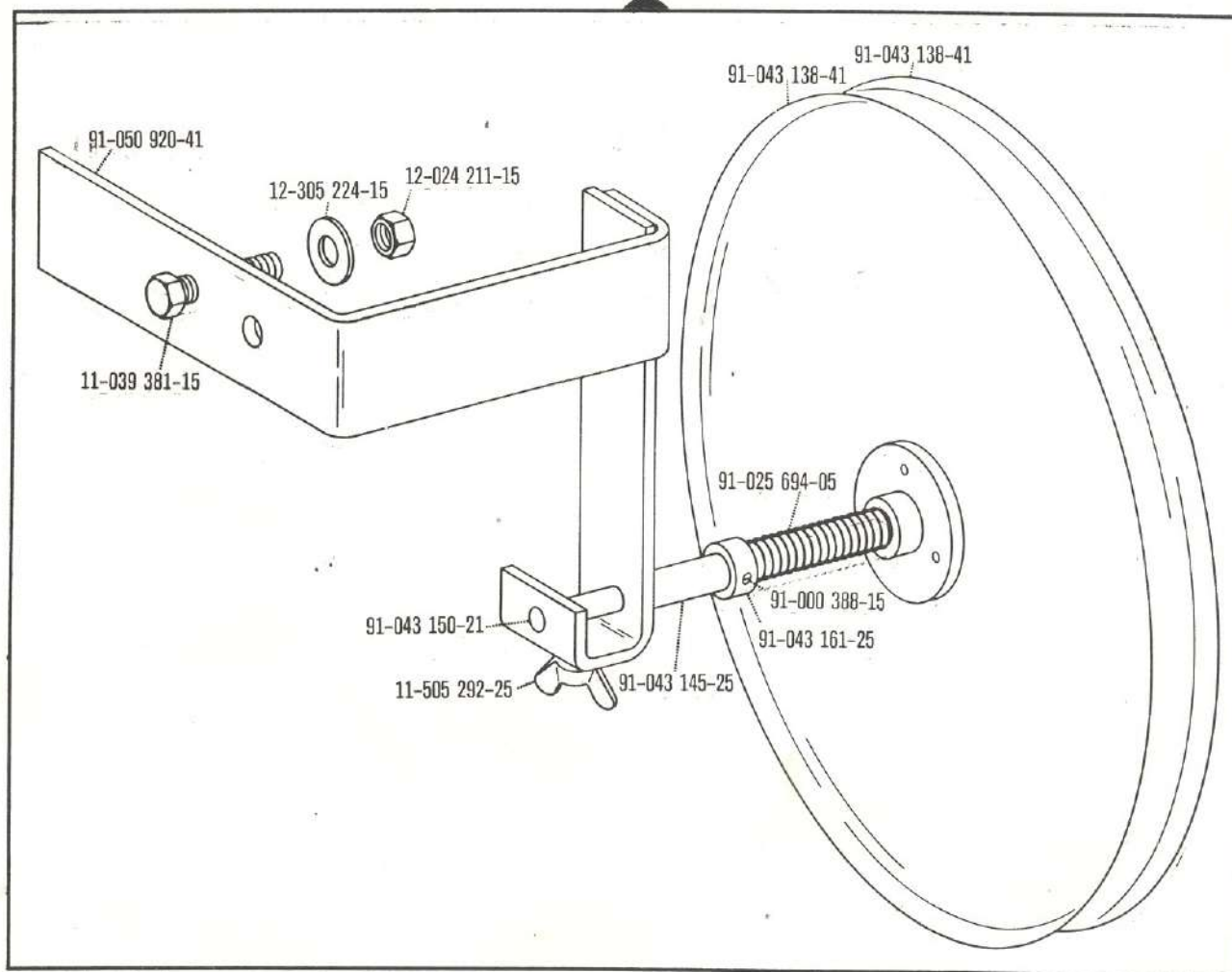


91-044 419-25

11-470 109-25

11-470 109-25

91-056 159-91



PFAFF INDUSTRIEMASCHINEN GMBH KAISERSLAUTERN

PFAFF®

442-0

Unterklassen-Ausstattung

Subclass parts

Composition des sous-classes

Composición de las subclases

Unterklassen-Ausstattung

Unterklasse Subclass Sous-classe Subclase	Ausführung Model Version Tipo de máquina	Nadelabstand in mm Needle gauge in mm Ecartement des aiguilles en mm Distancia entre agujas en mm	Nadelstange Needle bar Barre à aiguille Barra de aguja	Stoffschieber Feed dog Griffe Transportador inferior	Stichplatte Needle plate Plaque à aiguille Placa de aguja
-6/01	A; B; BN	0,8 - 2,2	91-119 744-93 x 3,2 ^[41/2]	91-047 563-04	91-058 096-04
6/01	A; B; BN	2,4 - 4,0	91-118 198-93	91-047 563-04	91-058 096-04
-6/01	A; B; BN	4,8 - 14,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-6/01	A; B; BN	15,2 - 34,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-6/01	A; B; BN	36,0 - 40,0	91-118 199-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-6/01-900/..	A; B; BN	0,8 - 2,2	91-119 744-93 x 3,2 ^[41/2]	91-047 572-04	91-058 106-04
-6/01-900/..	A; B; BN	2,4 - 4,0	91-118 198-93	91-047 573-04	91-058 107-04
-6/01-900/..	A; B; BN	4,8 - 14,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-6/01-900/..	A; B; BN	15,2 - 34,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-6/01-900/..	A; B; BN	36,0 - 40,0	91-118 199-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-6/03	A; B; BN	4,0	91-118 198-93	91-047 563-04	91-058 096-04
-6/03	A; B; BN	4,8 - 11,2	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-6/03	A; B; BN	12,0 - 22,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-6/03	A; B; BN	24,0 - 34,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-6/03	A; B; BN	36,0 - 40,0	91-118 199-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-6/03-900/..	A; B; BN	4,0	91-118 198-93	91-047 573-04	91-058 107-04
-6/03-900/..	A; B; BN	4,8 - 11,2	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-6/03-900/..	A; B; BN	12,0 - 22,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-6/03-900/..	A; B; BN	24,0 - 34,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-6/03-900/..	A; B; BN	36,0 - 40,0	91-118 199-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-40/35	AN 2,5; BN 2,5	1,6 - 2,4	91-119 744-93 x 3,2 ^[41/2]	91-047 723-04	91-058 306-04
-42/03	AN 2,5; BN 2,5	0,8 - 2,4	91-119 744-93 x 3,2 ^[41/2]	91-047 723-04	91-058 306-04
-57/01	B; BN	4,0	91-118 198-93	91-047 563-04	91-058 096-04
-57/01	B; BN	4,8 - 10,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-57/01-900/..	B; BN	4,0	91-118 198-93	91-047 573-04	91-058 107-04
-57/01-900/..	B; BN	4,8 - 10,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-58/01	B; BN	4,0	91-118 198-93	91-047 563-04	91-058 096-04
-58/01	B; BN	4,8 - 10,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-58/01-900/..	B; BN	4,0	91-118 198-93	91-047 573-04	91-058 107-04
-58/01-900/..	B; BN	4,8 - 10,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-61/01	A; B; BN	2,4 - 4,0	91-118 198-93	91-047 563-04	91-058 096-04
-61/01	A; B; BN	4,8 - 20,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-61/01-900/..	A; B; BN	2,4 - 4,0	91-118 198-93	91-047 573-04	91-058 107-04
-61/01-900/..	A; B; BN	4,8 - 20,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-61/02	A; B; BN	6,0 - 14,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-61/02	A; B; BN	15,2 - 34,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-61/02	A; B; BN	36,0 - 40,0	91-118 199-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]
-61/02-900/..	A; B; BN	6,0 - 14,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-61/02-900/..	A; B; BN	15,2 - 34,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]
-61/02-900/..	A; B; BN	36,0 - 40,0	91-118 199-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]

Narfuß [1] [10/2]
Presser foot
Pied presseur
Pie prensatelas

Apparat [5]
Attachment
Appareil
Aparato

Träger
Bracket
Support
Soporte

Kopiplatte
Face plate
Plaque frontale
Placa frontal

Bandtrommel
Tape reel
Tambour-dérouleuse
Tambor portacintas

91-054 922-03

91-054 922-03

91-054 926-03

91-054 927-03

91-054 927-03

91-054 922-03

91-054 922-03

91-054 926-03

91-054 927-03

91-054 927-03

91-055 499-93

91-055 499-93

91-055 506-93

91-055 507-93

91-055 507-93

91-055 499-93

91-055 499-93

91-055 506-93

91-055 507-93

91-055 507-93

91-492 567-23

91-055 296-03

91-050 546-93

91-054 922-03

91-040 317-93 [10/2]

91-054 926-03

91-040 317-93 [10/2]

91-054 922-03

91-040 317-93 [10/2]

91-054 926-03

91-040 317-93 [10/2]

91-054 922-03

91-040 316-93 [10/2]

91-054 926-03

91-040 316-93 [10/2]

91-054 922-03

91-040 316-93 [10/2]

91-054 926-03

91-040 316-93 [10/2]

91-492 082-03 [5]

91-040 207-91

91-492 082-03 [5]

91-040 207-91

91-492 082-03 [5]

91-040 207-91

91-492 082-03 [5]

91-040 207-91

91-054 926-03

91-043 408-23

91-056 021-23

91-118 478-91

91-040 207-91

91-054 927-03

91-043 408-23

91-056 021-23

91-118 478-91

91-040 207-91

91-054 927-03

91-043 408-23

91-056 021-23

91-118 478-91

91-040 207-91

91-054 926-03

91-043 408-23

91-056 021-23

91-118 478-91

91-040 207-91

91-054 927-03

91-043 408-23

91-056 021-23

91-118 478-91

91-040 207-91

91-054 927-03

91-043 408-23

91-056 021-23

91-118 478-91

91-040 207-91

	Ausführung Model Version Tipo de máquina	Nadelabstand in mm Needle gauge in mm Écartement des aiguilles en mm Distancia entre agujas en mm	Nadelstange Needle bar Barre à aiguille Barra de aguja	Stoffschieber Feed dog Griffe Transportador inferior	Sichplatte Needle plate Plaque à aiguille Placa de aguja
	B	2,5 – 15,2	91-118 198-93	91-047 811-04 [10/1]	91-058 394-03 [10/1]
	B	16,0 – 20,0	91-118 198-93	91-047 811-04 [10/1]	91-058 394-03 [10/1]
4	A; B; BN	4,8 – 14,0	91-118 198-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
14	A; B; BN	15,2 – 34,0	91-118 198-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
14	A; B; BN	36,0 – 40,0	91-118 199-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
4-900/..	A; B; BN	4,8 – 14,0	91-118 198-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
900/..	A; B; BN	15,2 – 34,0	91-118 198-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
900/..	A; B; BN	36,0 – 40,0	91-118 199-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
1	AN 2,5; BN 2,5	2,4 – 4,0	91-118 198-93	91-047 563-04	91-058 096-04
1	B; BN 2,5	4,8 – 20,0	91-118 198-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
1-900/..	B; AN 2,5; BN 2,5	2,4 – 4,0	91-118 198-93	91-047 573-04	91-058 107-04
1-900/..	B; BN 2,5	4,8 – 20,0	91-118 198-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
2	A; B	3,2 – 4,0	91-118 198-93	91-047 563-04	91-058 096-04
2	A; B	4,8 – 14,0	91-118 198-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
2	A; B	15,2 – 20,0	91-118 198-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
2-900/..	A; B	3,2 – 4,0	91-118 198-93	91-047 573-04	91-058 107-04
2-900/..	A; B	4,8 – 14,0	91-118 198-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
2-900/..	A; B	15,2 – 20,0	91-118 198-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
2	A; B	3,2 – 4,0	91-118 198-93	91-047 563-04	91-058 096-04
2	A; B	4,8 – 20,0	91-118 198-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
2-900/..	A; B	3,2 – 4,0	91-118 198-93	91-047 573-04	91-058 107-04
2-900/..	A; B	4,8 – 20,0	91-118 198-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
1	A; B	4,8 – 14,0	91-118 198-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
1	A; B	15,2 – 20,0	91-118 198-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
1-900/..	A; B	4,8 – 14,0	91-118 198-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
1-900/..	A; B	15,2 – 20,0	91-118 198-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
2	A; B	4,8 – 14,0	91-118 198-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
2	A; B	15,2 – 20,0	91-118 198-93	91-047 565-04 [10/1]	91-058 098-04 [10/1]
2-900/..	A; B	4,8 – 14,0	91-118 198-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
2-900/..	A; B	15,2 – 20,0	91-118 198-93	91-047 574-04 [10/1]	91-058 108-04 [10/1]
1	AN 2,5; BN 2,5	4,8 + 7,2	91-118 198-93	91-047 710-04	91-058 286-04
1-900/..	AN 2,5; BN 2,5	4,8 + 7,2	91-118 198-93	91-047 736-04	91-058 317-04
1	AN 2,5; BN 2,5	4,8 + 7,2	91-118 198-93	91-047 695-04	91-058 269-04
1	AN 2,5; BN 2,5	4,8 – 10,0	91-118 198-93	91-047 672-04	91-058 286-04
01	AN 2,5; BN 2,5	4,8 – 10,0	91-118 198-93	91-047 672-04	91-058 286-04
11	AN 2,5; BN 2,5	4,8 – 10,0	91-118 198-93	91-047 672-04	91-058 286-04
01	B	2,4 – 4,0	91-118 198-93	91-047 563-04	91-058 096-04

Nahfuß
Presser-foot
Pied presseur
Pie prensateelas

Apparat
Attachement
Appareil
Aparato

Träger
Bracket
Support
Soporte

Korplatte
Face plate
Plaque frontale
Placa frontal

Bandführung
Tape guide
Guide-ruban
Guiacintas

Bandtrommel
Tape reel
Tambour-derocleur
Tambor portacintas

91-055 597-03				91-041 644-91
91-055 600-03				91-041 644-91
91-055 609-03	91-056 015-93 91-056 020-93		91-118 478-91	91-018 697-91
91-055 611-03	91-056 015-93 91-056 020-93		91-118 478-91	91-018 697-91
91-055 611-03	91-056 015-93 91-056 020-93		91-118 478-91	91-018 697-91
91-055 609-03	91-056 015-93 91-056 020-93		91-118 478-91	91-018 697-91
91-055 611-03	91-056 015-93 91-056 020-93		91-118 478-91	91-018 697-91
91-055 611-03	91-056 015-93 91-056 020-93		91-118 478-91	91-018 697-91
91-057 040-93 ^[5]				91-040 207-91
91-057 040-93 ^[5]				91-040 207-91
91-057 040-93 ^[5]				91-040 207-91
91-057 040-93 ^[5]				91-040 207-91
91-054 922-03	91-050 972-93		91-118 478-91	91-040 207-91
91-054 926-03	91-050 972-93		91-118 478-91	91-040 207-91
91-054 927-03	91-050 972-93		91-118 478-91	91-040 207-91
91-054 922-03	91-050 972-93		91-118 478-91	91-040 207-91
91-054 926-03	91-050 972-93		91-118 478-91	91-040 207-91
91-054 927-03	91-050 972-93		91-118 478-91	91-040 207-91
91-055 570-03 ^[5]	91-050 972-93		91-118 478-91	91-040 207-91
91-055 570-03 ^[5]	91-050 972-93		91-118 478-91	91-040 207-91
91-055 570-03 ^[5]	91-050 972-93		91-118 478-91	91-040 207-91
91-054 926-03	91-026 588-23 ^[10/2]			91-041 644-91
91-054 927-03	91-026 588-23 ^[10/2]			91-041 644-91
91-054 926-03	91-026 588-23 ^[10/2]			91-041 644-91
91-054 927-03	91-026 588-23 ^[10/2]			91-041 644-91
91-054 926-03	91-044 734-23	91-753 936-90		91-041 644-91
91-054 927-03	91-044 734-23	91-753 936-90		91-041 644-91
91-054 926-03	91-044 734-23	91-753 936-90		91-041 644-91
91-054 927-03	91-044 734-23	91-753 936-90		91-041 644-91
91-055 211-03	91-050 002-23		91-044 419-25	91-041 644-91
91-055 211-03	91-050 002-23		91-044 419-25	91-041 644-91
91-055 167-03	91-050 002-23		91-044 419-25	91-041 644-91
91-055 211-03	91-056 279-93		91-044 419-25	91-056 159-91
91-055 211-03	91-050 905-93		91-044 419-25	91-056 159-91
91-055 211-03	91-050 982-93		91-044 419-25	91-056 160-91
91-055 437-03				

Fortsetzung siehe nächste Seite
Continued on next page
Suite voir page suivante
Continúa en la página siguiente

Subclass	Ausführung Model Version Tipo de máquina	Nadelabstand in mm Needle gauge in mm Écartement des aiguilles en mm Distancia entre agujas en mm	Nadelstange Needle bar Barre à aiguille Barra de aguja	Stoffschieber Feed dog Griffe Transportador inferior	Stichplatte Needle plate Plaque à aiguille Placa de aguja	Nußfuß Presser foot Pied presseur Pie prensateelas
113/01	B	4,8 – 14,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]	91-055 437-03
113/01	B	15,2 – 26,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]	91-055 659-03
113/01-900/..	B	2,4 – 4,0	91-118 198-93	91-047 573-04	91-058 107-04	91-055 437-03
113/01-900/..	B	4,8 – 14,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]	91-055 437-03
113/01-900/..	B	15,2 – 26,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]	91-055 659-03
237/11	A	16,0	91-118 198-93	91-047 810-04	91-058 393-04	91-055 591-03
237/11-900/..	A	16,0	91-118 198-93	91-047 810-04	91-058 426-04	91-055 591-03
303/11	B	10,0 + 12,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]	91-057 586-03 ^[5]
303/11-900/..	B	10,0 + 12,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]	91-057 586-03 ^[5]
307/01	BN 2,5	4,8 – 10,0	91-118 198-93	91-047 753-04	91-058 366-03	91-055 486-03 ^[5]
309/02-905/05	A; B	10,0 – 14,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]	91-055 609-03
309/02-905/05	A; B	16,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]	91-055 611-03
309/02-905/05-900/..	A; B	10,0 – 14,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]	91-055 609-03
309/02-905/05-900/..	A; B	16,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]	91-055 611-03
311/04-905/05	A; B; BN	16,0 – 22,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]	91-055 506-93
311/04-905/05	A; B; BN	24,0 + 26,0	91-118 198-93	91-047 565-04 ^[10/1]	91-058 098-04 ^[10/1]	91-055 507-93
311/04-905/05-900/..	A; B; BN	16,0 – 22,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]	91-055 506-93
311/04-905/05-900/..	A; B; BN	24,0 + 26,0	91-118 198-93	91-047 574-04 ^[10/1]	91-058 108-04 ^[10/1]	91-055 507-93
313/01	AN 2,5; BN 2,5	4,8 – 10,0	91-118 198-93	91-047 672-04	91-058 286-04	91-460 033-93

[4] = Ausführung angeben
= Indicate model
= Préciser la version
= Indique el tipo de máquina

[5] = Nähmuster einsenden
= Submit sewing sample
= Joindre échantillons de couture
= Envíese muestra de costura

[10/1] = je nach Nadelabstand ändert sich die Form
(z. B. beim Stoffschieber die Anzahl der Zahnreihen)
= Certain design features change according to the needle gauge (e. g. the number of tooth rows on the feed dog)
= La forme est fonction de l'écartement des aiguilles (par ex. le nombre des rangées de dents de la griffe)
= La forma varía de acuerdo con la distancia entre agujas (p. e. el número de hileras de dientes en el transportador)

Apparat [3]
Attachment
Appareil
Aparato

Träger
Bracket
Support
Soporte

Kopfbplatte
Face plate
Plaque frontale
Placa frontal

Bandführung
Tape guide
Guide-ribbon
Guías cintas

Bandtrommel
Tape reel
Tambour-dérouleur
Tambor portacintas

Lagerbock
Bearing block
Chevalot de palier
Soporte de apoyo

Hebel
Lever
Levier
Palanca

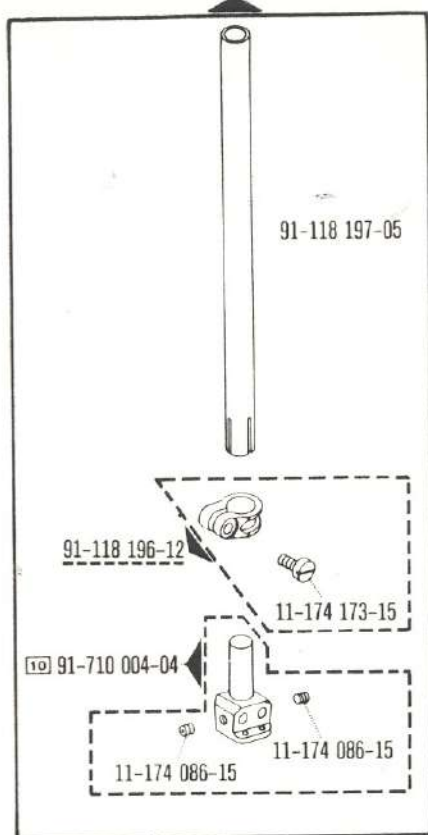
Knieflüßersatz
Knee lifter set
Jeu de pièces à relever
Juego de piezas para el
alzapiesatales
por palanca de rodilla

91-056 037-93	91-173 152-45	91-173 108-91		91-173 151-45	91-173 111-11	91-027 380-90
91-056 037-93	91-173 152-45	91-173 108-91		91-173 151-45	91-173 111-11	91-027 380-90
91-056 514-21		91-118 479-91	91-056 517-91 91-056 536-25 91-056 526-21	91-056 532-91		
91-056 514-21		91-118 479-91	91-056 517-91 91-056 536-25 91-056 526-21	91-056 532-91		
91-050 972-93 91-050 981-93		91-118 478-91	91-050 909-21	91-056 160-91 91-056 161-91		
91-493 780-23	91-010 278-25 91-493 411-21	91-118 478-91				
91-493 780-23	91-010 278-25 91-493 411-21	91-118 478-91				
91-493 780-23	91-010 278-25 91-493 411-21	91-118 478-91				
91-493 780-23	91-010 278-25 91-493 411-21	91-118 478-91				
91-494 537-23	91-753 936-90					
91-494 537-23	91-753 936-90					
91-494 537-23	91-753 936-90					
91-494 537-23	91-753 936-90					
91-056 704-23			91-040 207-91 91-041 644-91			

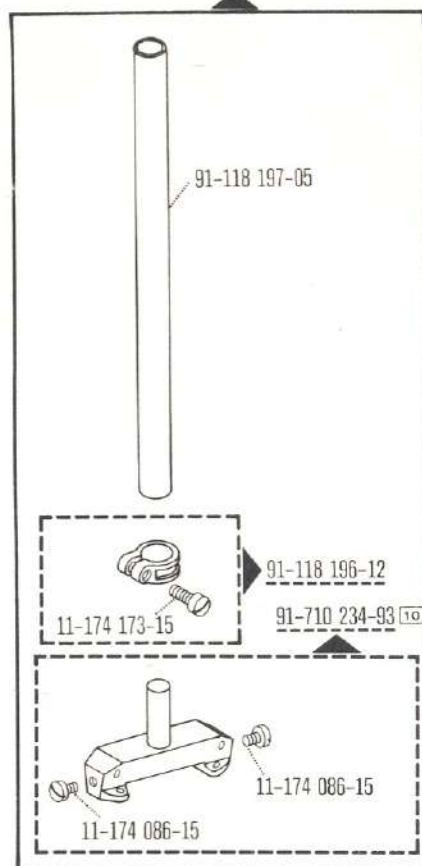
[10/2] = Nadeld Abstand bei Bestellung angeben
= State needle gauge on order
= Indiquer écartement des aiguilles à la commande
= Indíquese en los pedidos la distancia entre agujas

[41/2] = Nadeldiagonalabstand bei Bestellung angeben
= Please state diagonal needle distance on order
= Prière d'indiquer l'espacement diagonal des aiguilles
à la commande
= Indíquese en los pedidos la distancia diagonal entre agujas

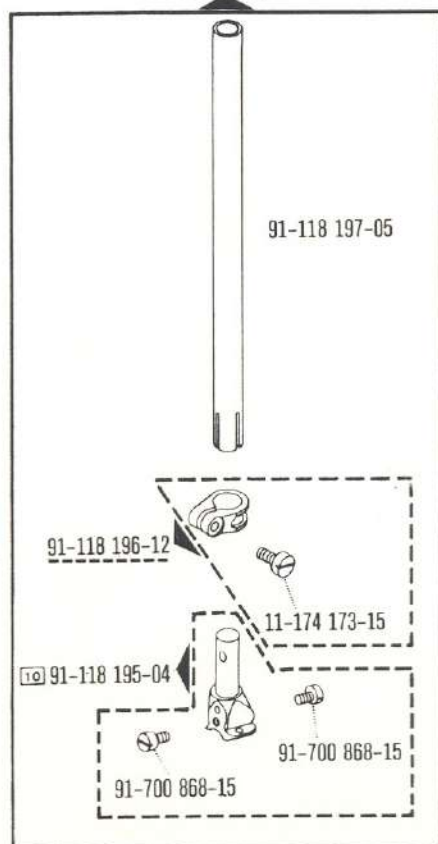
91-118 198-93 [10/2]



91-118 199-93 [10/2]



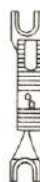
91-119 744-93 [10/2] [41/2]



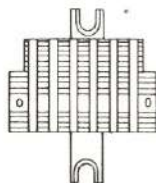
91-047 563-04 [4] [10/2]

[10] = 0,8-2,2 mm

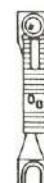
[10] = ab 2,4 mm



91-047 565-04 [4] [10/1] [10/2]



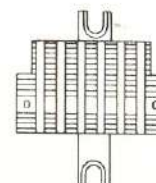
91-047 572-04 [4] [10/2]



91-047 573-04 [4] [10/2]



91-047 574-04 [4] [10/1] [10/2]



91-055 659-03 [4] [10/2]



91-057 040-03 [4] [5] [10/2]



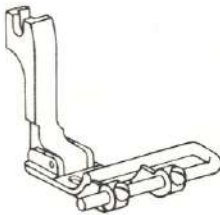
91-057 586-03 [4] [5] [10/2]



91-057 625-03 [4] [10/2]



91-460 033-93 [4] [10/2]



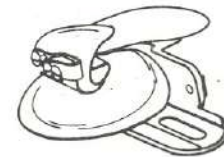
91-492 082-03 [4] [5] [10/2]



91-026 588-23 [5] [10/2]

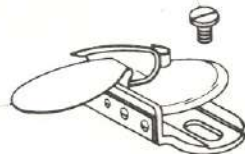


91-040 316-93 [5] [10/2]

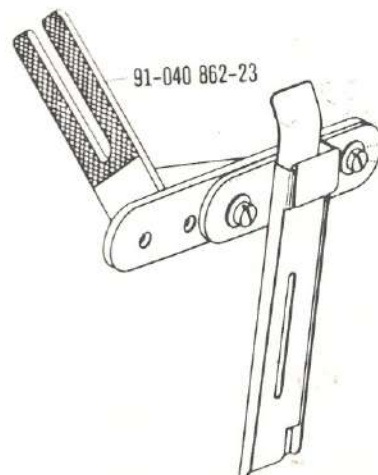


91-700 799-15

[10/2] [5] 91-040 317-93

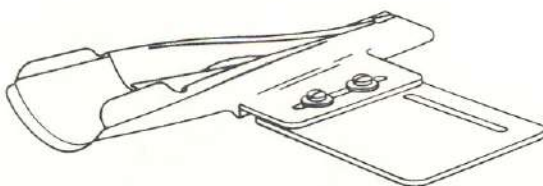


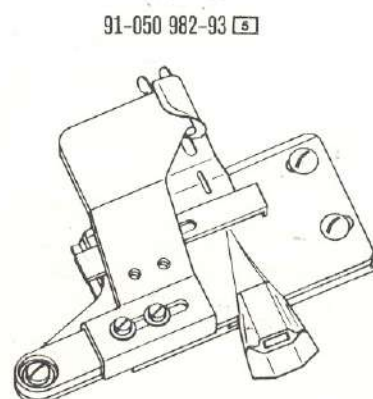
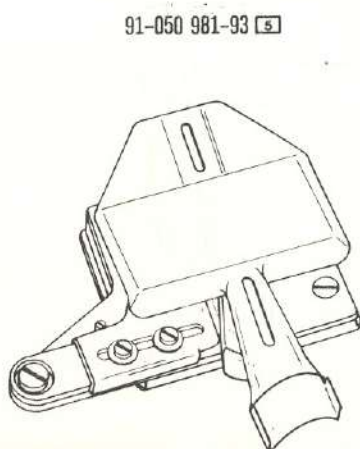
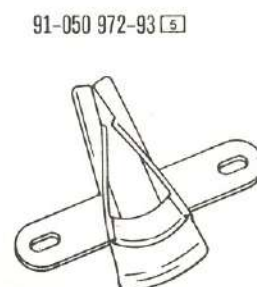
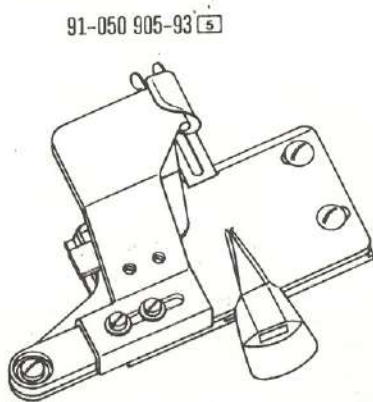
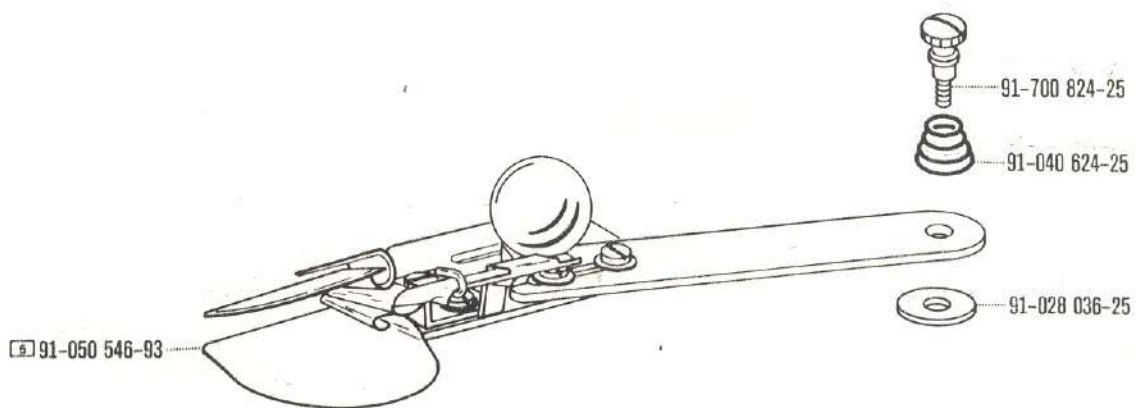
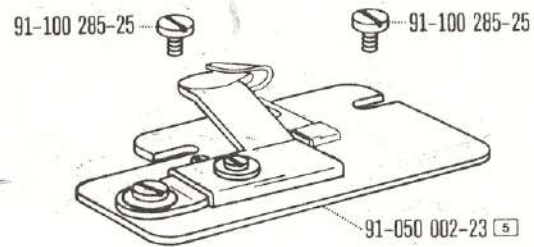
91-043 408-23 [5]



12-315 110-15
91-000 089-25

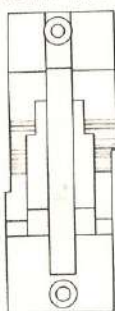
91-044 734-23 [5]





Unterklassen-Übersicht / Table of subclasses / Table des sous-classes / Tabla de subclasses

91-058 426-04 [4] [10/2]



91-054 922-03 [4] [10/2]



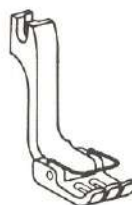
91-054 926-03 [4] [10/2]



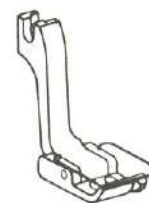
91-054 927-03 [4] [10/2]



91-055 167-03 [4] [10/2]



91-055 211-03 [4] [10/2]



91-055 296-03 [4] [10/2]



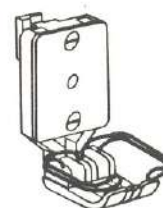
91-055 437-03 [4] [10/2]



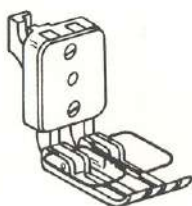
91-055 486-03 [4] [5]
[10/2]



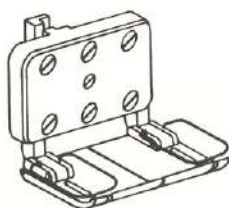
91-055 499-93 [4] [10/2]



91-055 506-93 [4] [10/2]



91-055 507-93 [4] [10/2]



91-055 570-03 [4] [5]
[10/2]



91-055 591-93 [4] [10/2]



91-055 597-03 [4] [10/2]



91-055 600-03 [4] [10/2]



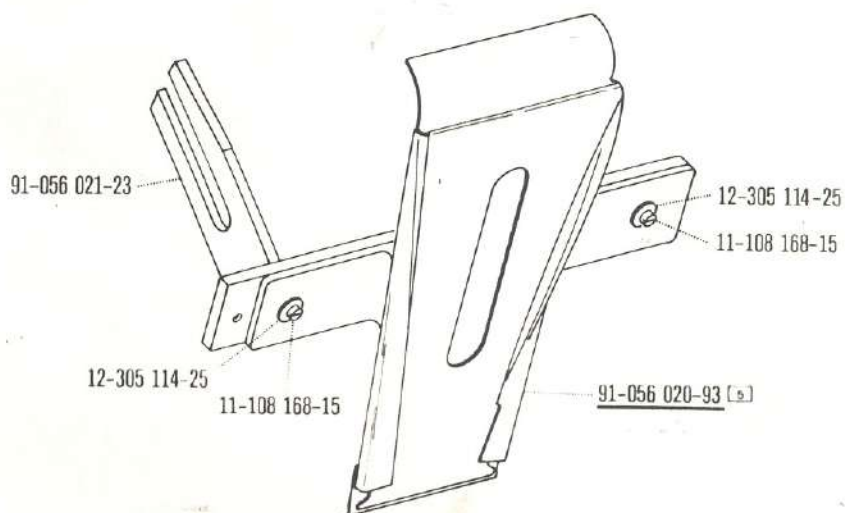
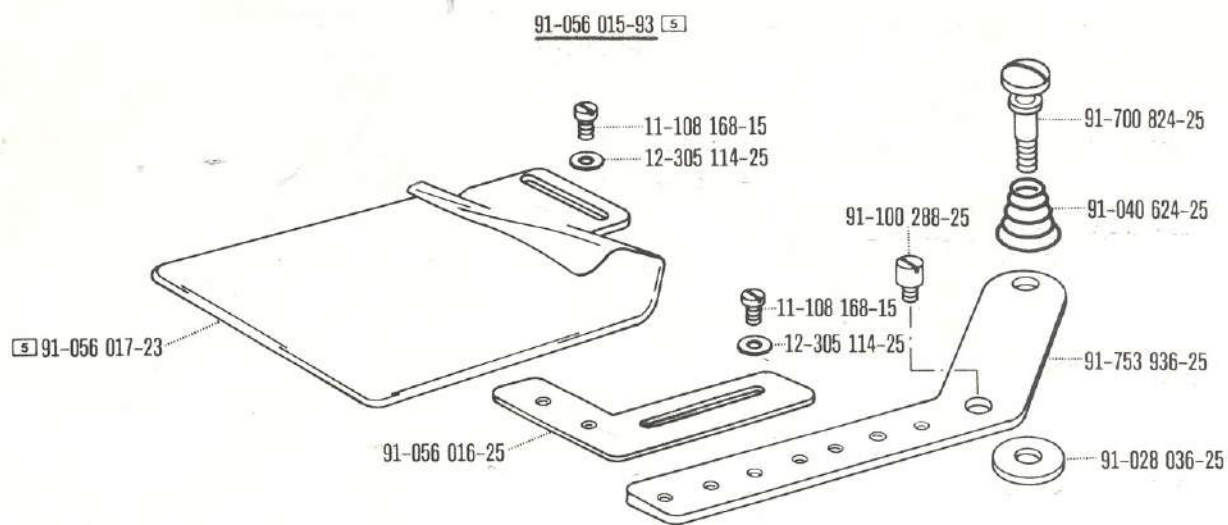
91-055 609-03 [4] [10/2]



91-055 611-03 [4] [10/2]



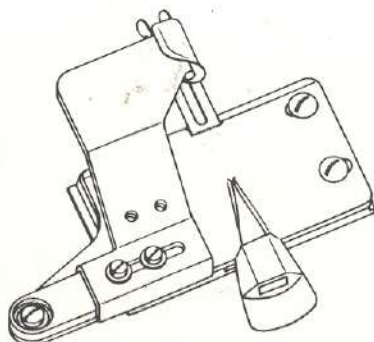
Unterklassen-Übersicht / Table of subclasses / Table des sous-classes / Tabla de subclasses



91-056 037-93 [5]



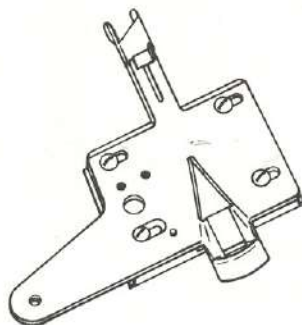
91-056 279-93 [5]



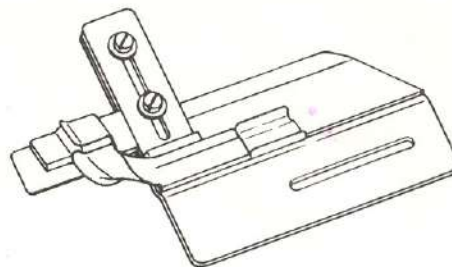
91-056 514-21 [5]



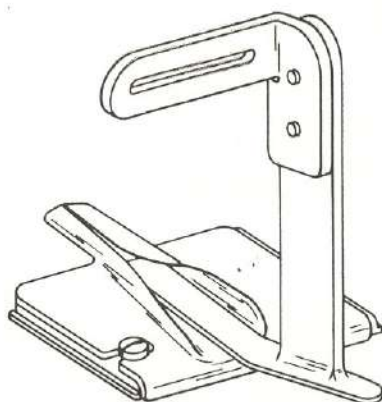
91-056 704-23 5



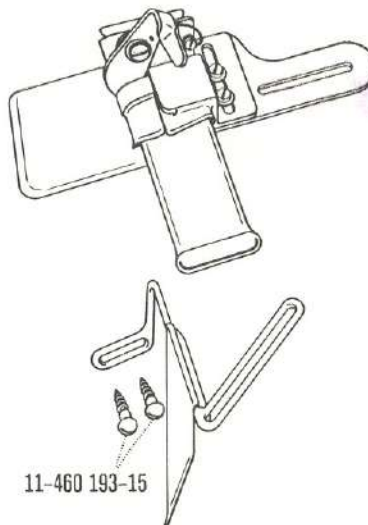
91-492 567-23 5



91-493 780-23 5



91-494 537-23 5

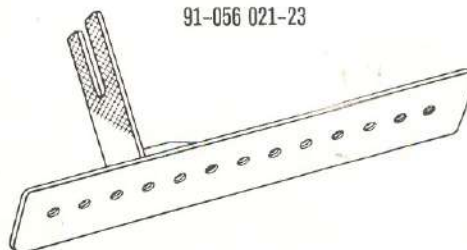


11-460 193-15

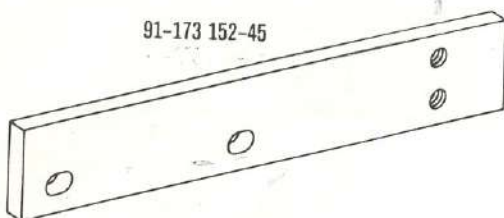
91-010 278-25



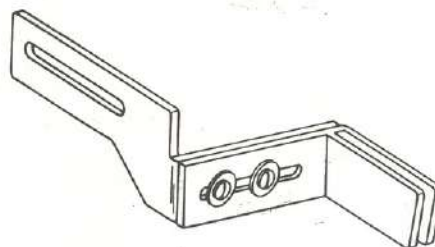
91-056 021-23



91-173 152-45



91-493 411-21



91-753 936-90

91-700 824-25

91-040 624-25

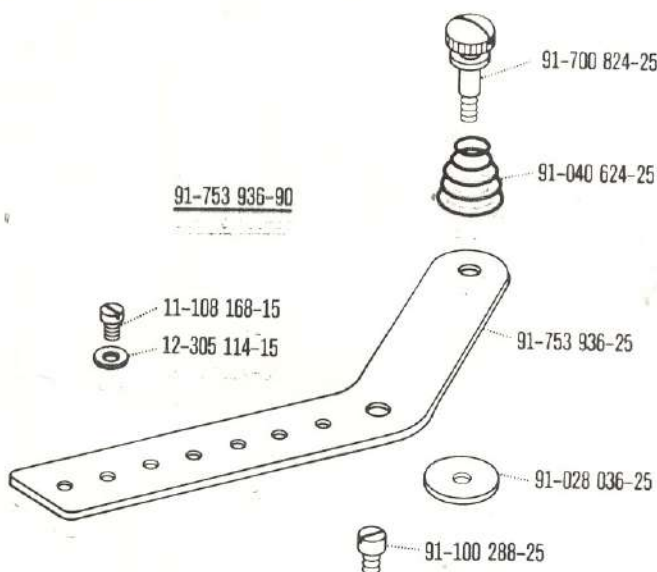
11-108 168-15

12-305 114-15

91-753 936-25

91-028 036-25

91-100 288-25



91-118 478-91

91-118 479-91

11-317 278-15

91-118 433-45

12-024 171-15

91-169 489-91

12-341 151-15

91-700 018-15

91-053 235-21

91-010 783-25

11-108 183-15

91-118 480-15

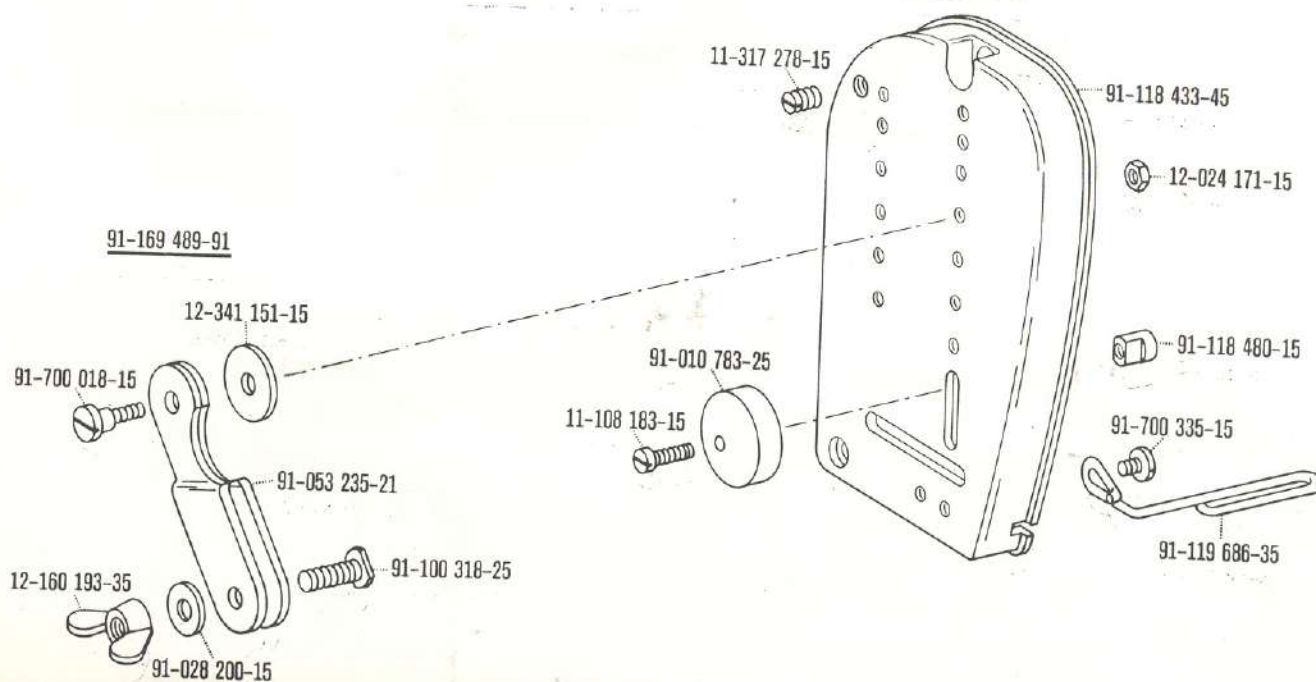
91-700 335-15

91-119 686-35

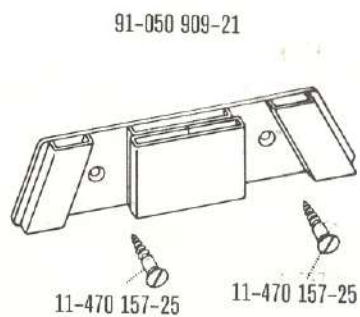
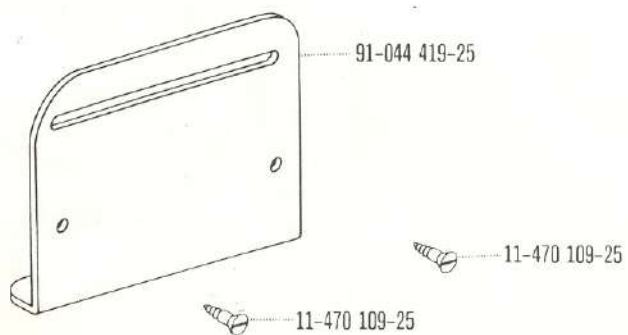
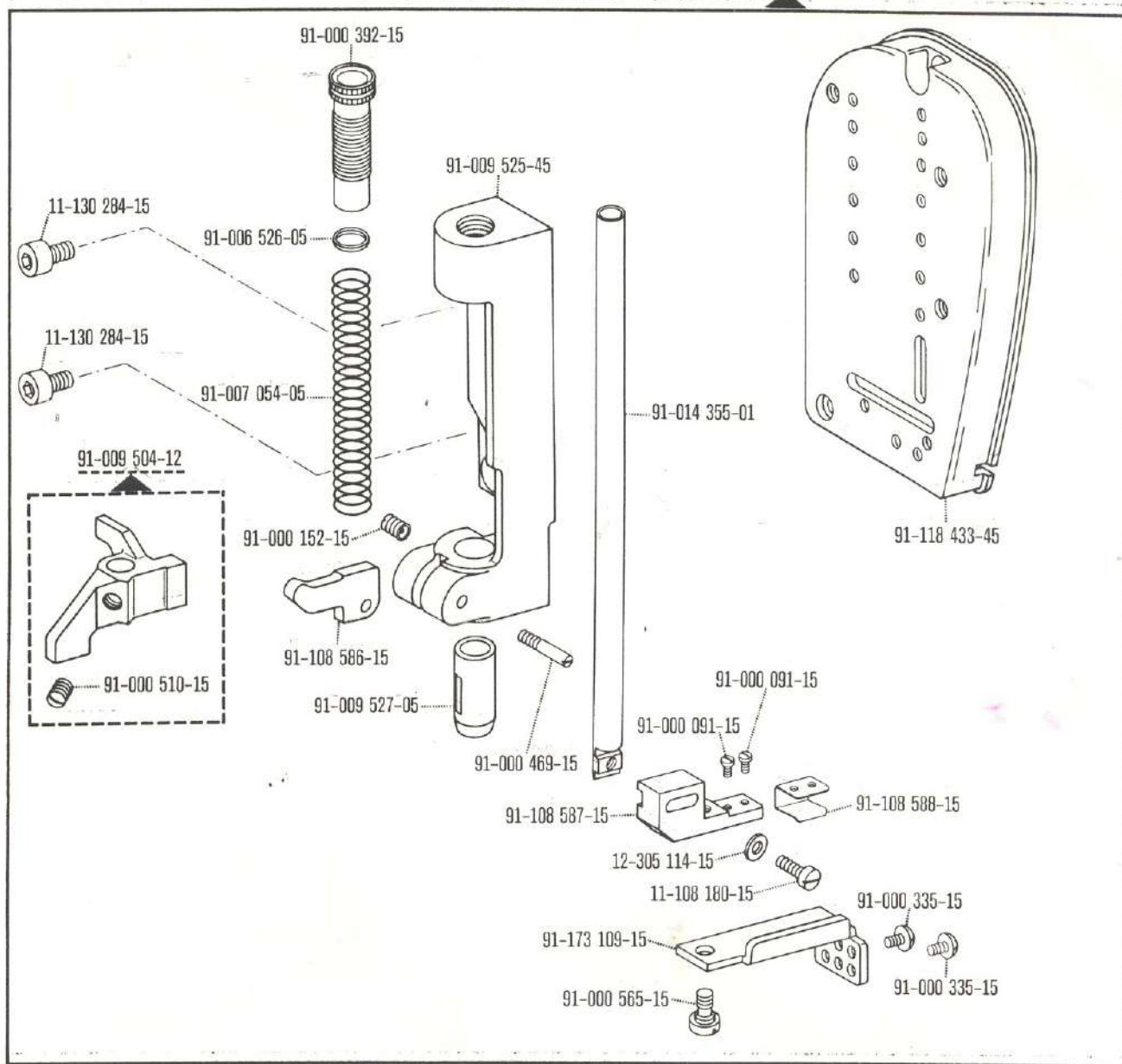
12-160 193-35

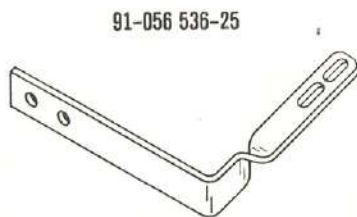
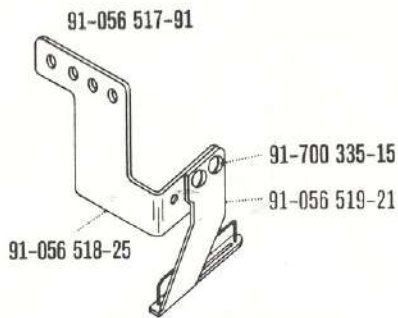
91-100 318-25

91-028 200-15

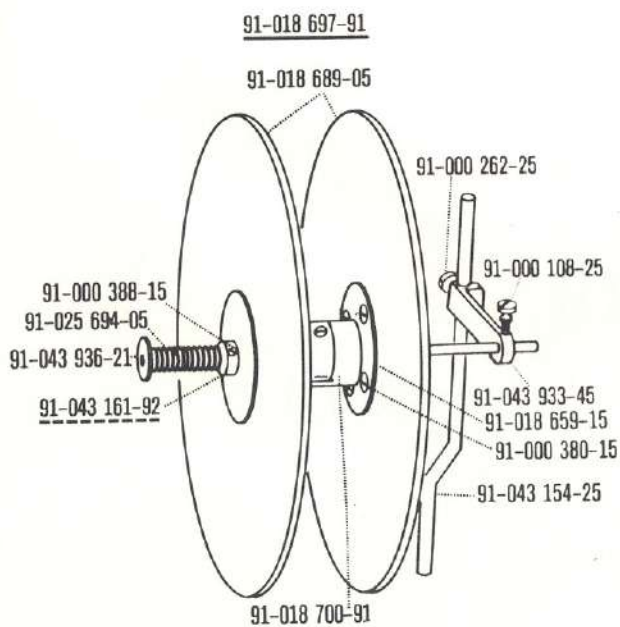
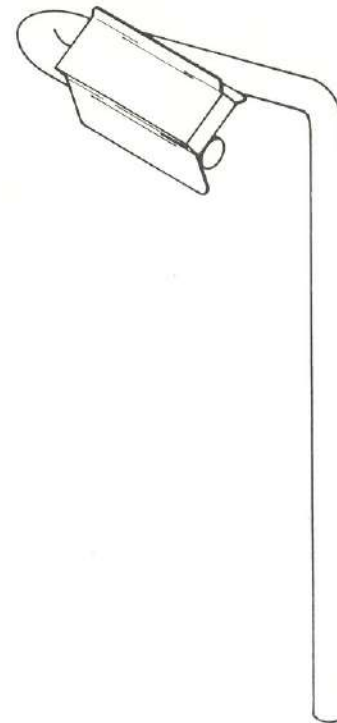


91-173 108-91

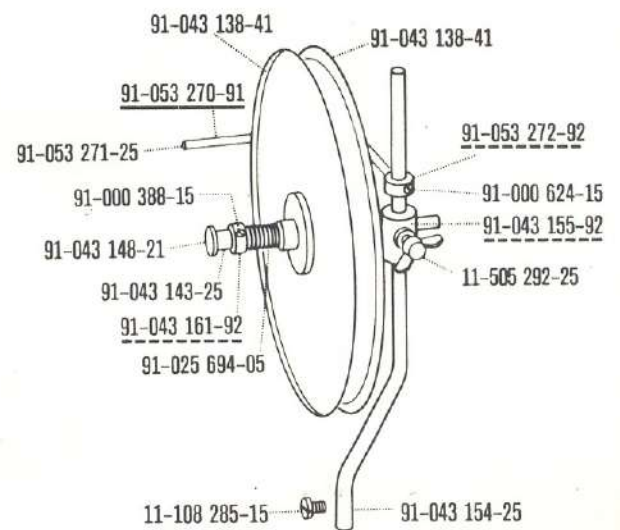




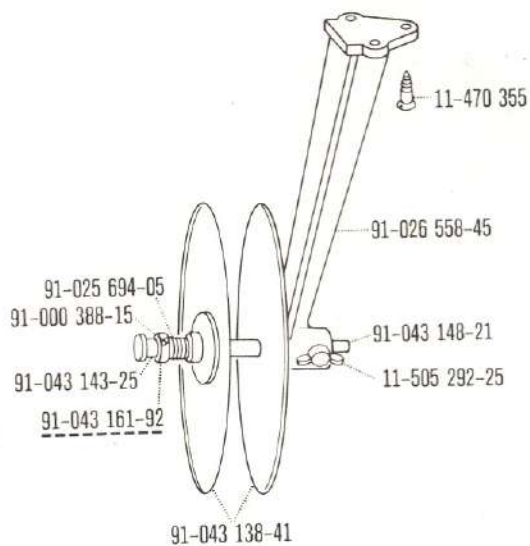
91-056 526-21



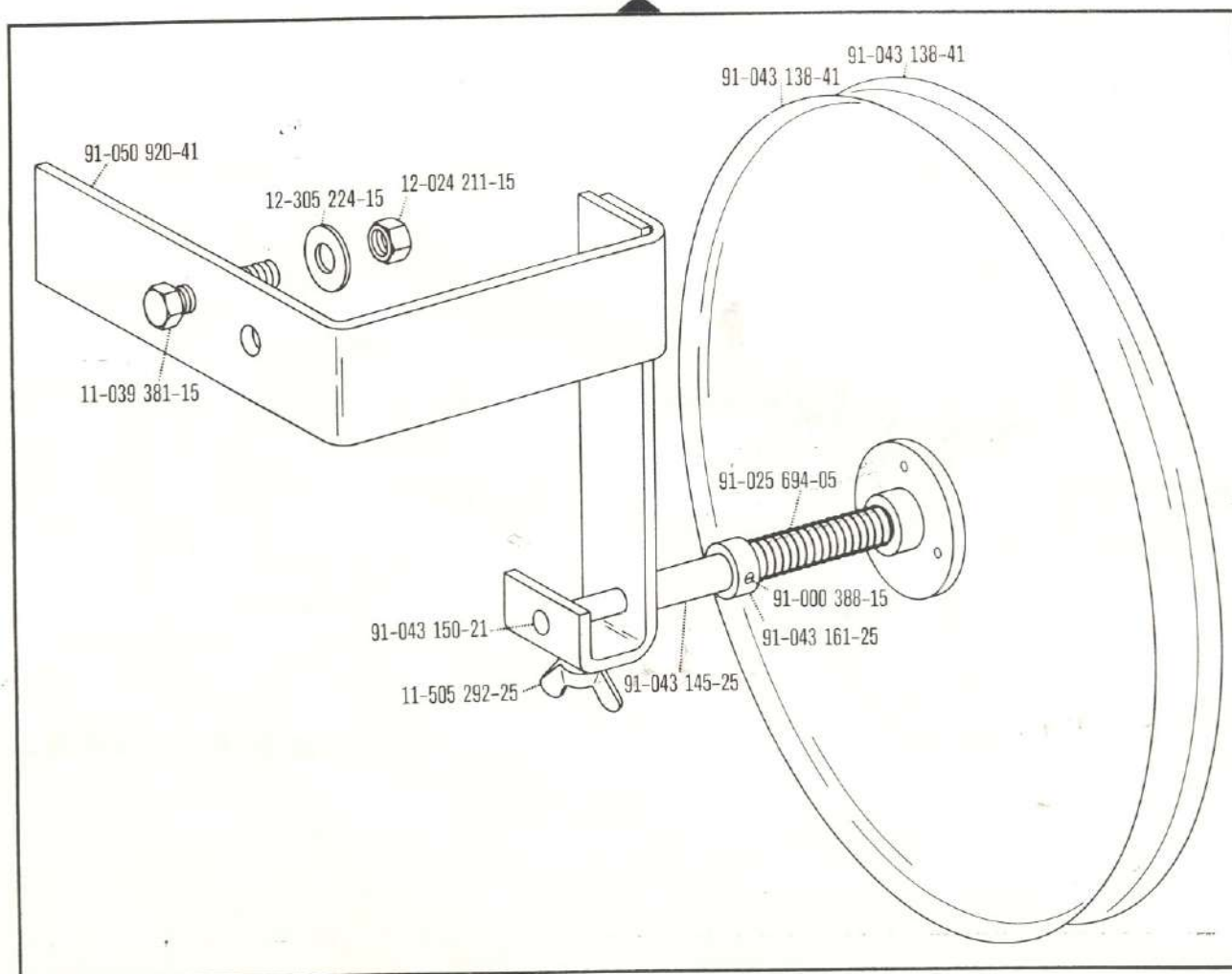
91-040 207-91



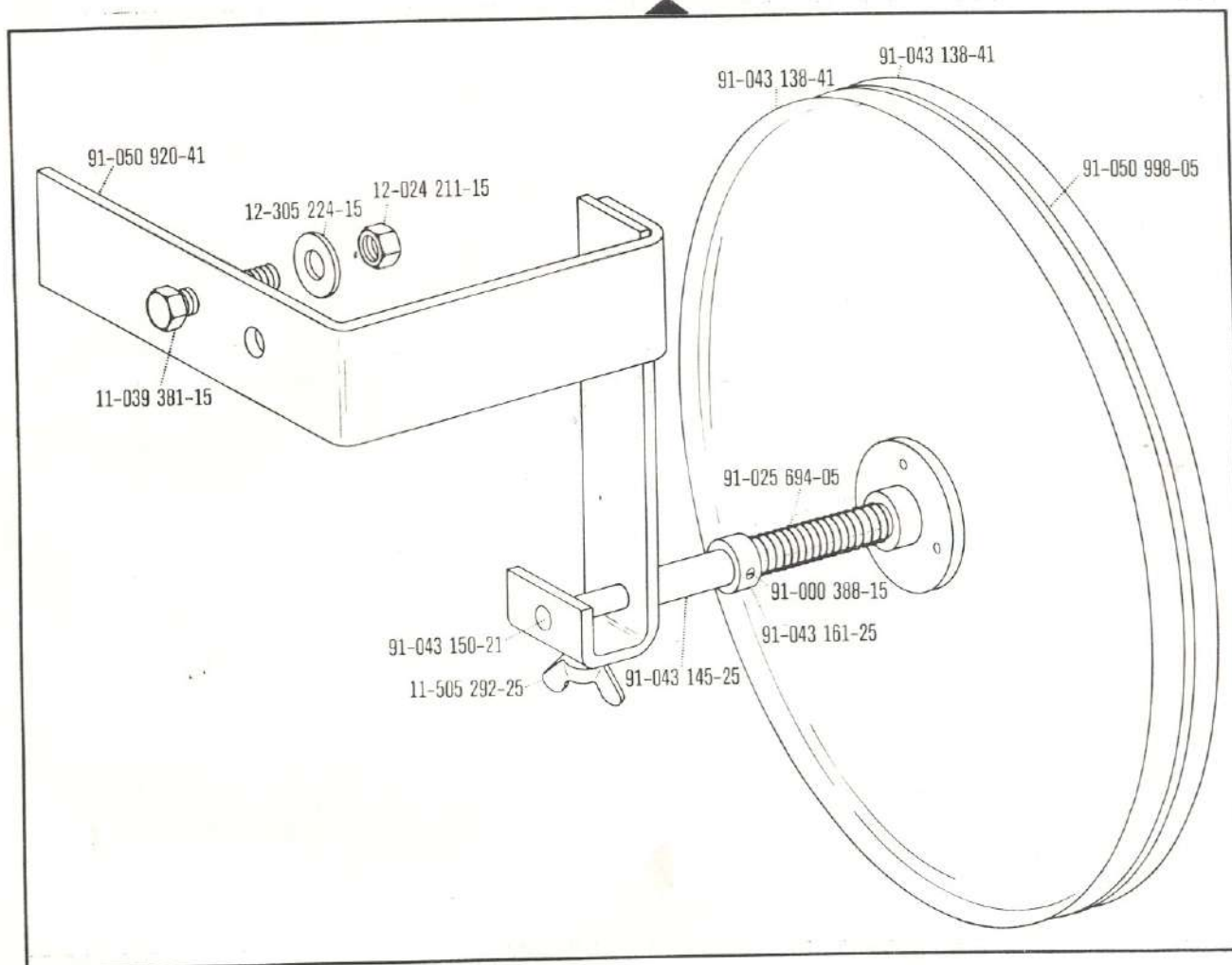
91-041 644-91

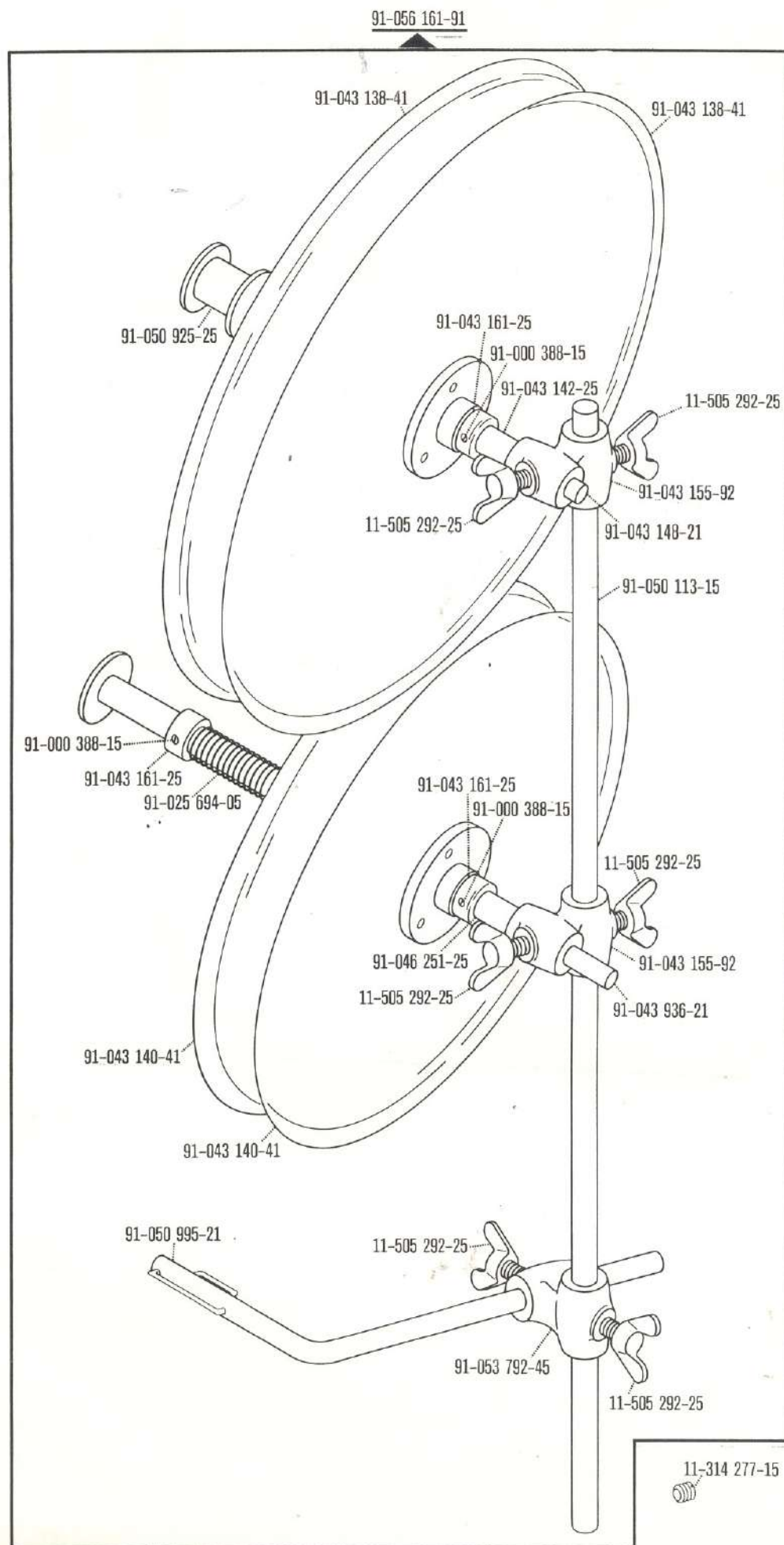


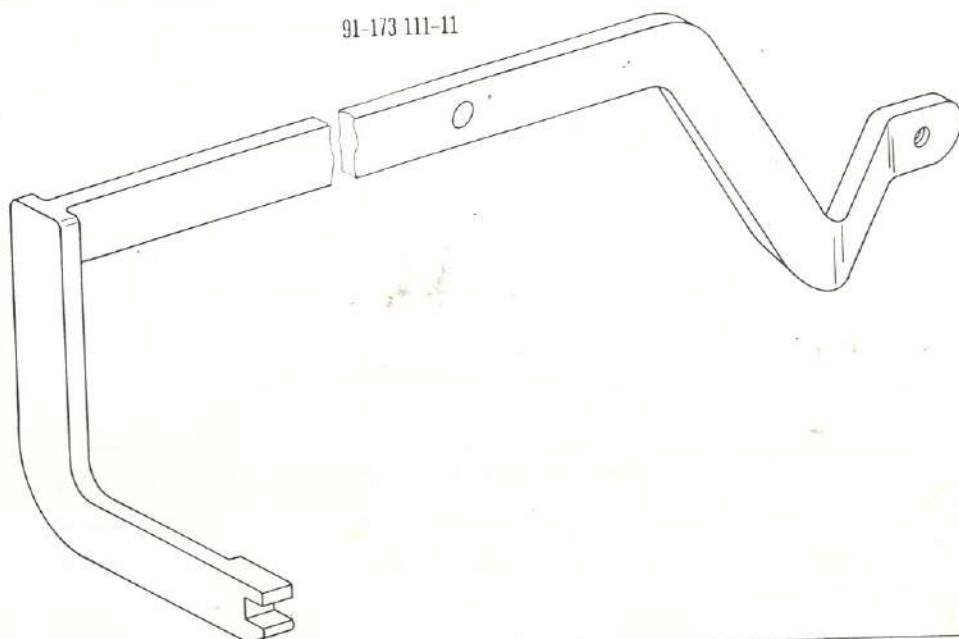
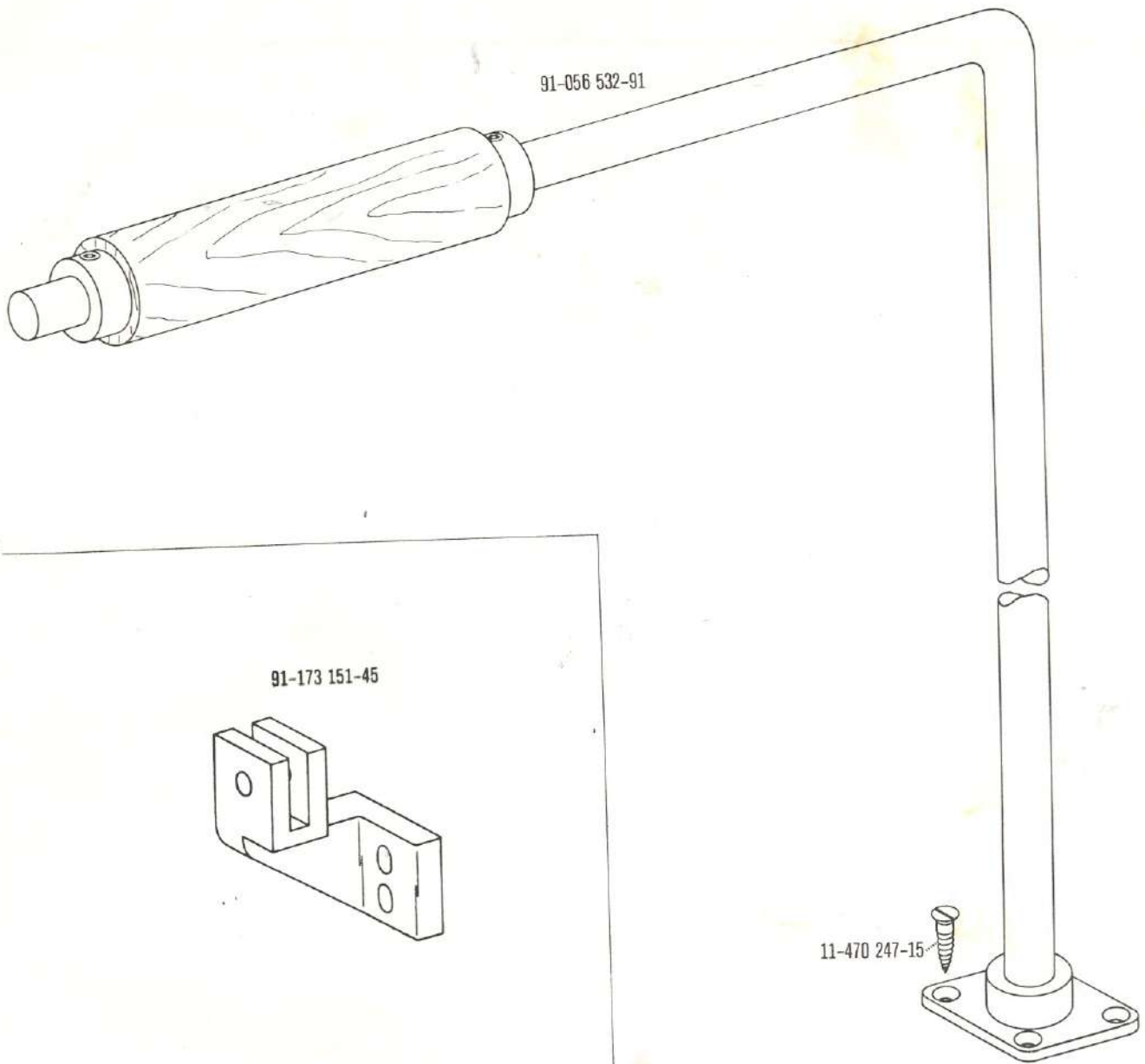
91-056 159-91



91-056 160-91







91-027 380-90

91-027 383-15

91-027 384-15

91-700 029-15

11-460 250-15

11-460 250-15

91-168 370-91

91-168 372-05

91-168 371-45

11-460 295-15

91-168 331-05

91-168 373-12

11-341 902-15

12-005 195-15

11-305 305-15

91-108 595-91

91-001 513-15

91-001 513-15

91-025 165-45

91-001 513-15

91-028 953-15

12-024 211-15

91-027 382-15

13-052 256-15

91-069 335-92

11-084 357-15

11-084 357-15

91-027 380-91

91-027 289-15

91-029 692-45

91-027 371-12

11-174 232-15

91-027 370-05

PFAFF INDUSTRIEMASCHINEN GMBH KAISERSLAUTERN